# VUELVE EL SPORTING A PRIMERA



Brillante campaña la del Spórting de Gijón, que con su victoria a domicilio sobre el Oviedo se proclama —pase lo que pase en la última jornada— campeón de Segunda División y, por consiguiente, se reintegra a la División de Honor. He aquí una de las formaciones habituales de los asturianos.

## RAYO Y CADIZ, A UN PUNTO... DE CARAMELO





La derrota del Oviedo ha puesto al Rayo y al Cádiz a un punto del ascenso. A un punto de caramelo podríamos decir, ya que es bastante dulce enfrentarse la próxima temporada a los grandes del fútbol nacional. Para que se frustraran las ilusiones tendría que ganar el Oviedo al Levante y perder madrileños o gaditanos en sus terrenos.


NUM. 315 • 31 DE MAYO DE 1977 • 25 PTAS.

as color

SEMANARIO GRAFICO DEPORTIVO


**Hablan dos líderes políticos:**

## LOPEZ RODO: "Politizar el deporte sería prostituirlo"

## FERNANDEZ DE LA MORA: "Un ministerio de Deportes podría ser un buen instrumento"

Dice el entrenador del Cosmos

## "PIRRI NO INTERESA"

"Con Beckenbauer tenemos el mejor líbero de Europa"

# NO LE GUSTABA

EL barco se había hundido y aquellos cinco hombres se hallaban a bordo de una lancha salvavidas.

—Tenemos agua para casi un mes, pero no hay comida —dijo uno de los marineros—. Y estamos tan lejos de la costa...

—Una semana después seguían navegando, sin haber recibido auxilio y lejos de tierra. Estaban hambrientos y había que tomar una decisión.

—Uno de nosotros tiene que sacrificarse para que los otros sobrevivan.

Sortearon. Mataron al perdedor y se lo comieron. Cuatro días después hubo que matar a otro. Y, luego, otro más. Sólo quedaban dos: el segundo oficial y el timonel.

—¿Sorteamos?

—Bueno.

Le tocó perder al timonel. El segundo oficial sacó la pistola y le dijo:

—Lo siento, pero...

—Espere —le interrumpió el otro—. Debajo del asiento de popa hay comida para dos o tres semanas.

—¿Comida? ¿Qué comida?

—Arenques, muchos arenques.

—Pero, ¿cómo no lo has dicho antes?

—Es que a mí el arenque no me gusta.

Ahora, naturalmente, no se trata de arenques, aunque sí de naufragios, ya que de tales pueden calificarse los descensos del Celta y el Zaragoza a Segunda División. ¿Acaso, como al timonel de la historieta, no les gustaba la Primera División?

Por lo que a los vigueses se refiere poco les ha durado el gusto por la Copa del Rey, ya que ese tres a cero que les ha metido el Español les coloca con un pie —por no decir los dos— en la cuneta del torneo.

El Zaragoza, por su parte, aún tiene esperanzas. No es mucha la ventaja obtenida en La Romareda, pero aún están vivos y darán guerra a los salmantinos en el partido de vuelta en el Helmántico.

Como se suponía, Betis y Hércules tienen parecidas posibilidades de llegar a la semifinal. El Bilbao ya se sabe que es buen copero. El Sevilla naufragó en San Mamés, recibiendo un rotundo cinco a cero.

Hay que referirse a la Segunda División y felicitar al Spórting por su regreso a la Primera. Suspense para la próxima y última jornada, con muchas posibilidades de ascenso para Rayo y Cádiz y pocas para el Oviedo.

R. de V.

## AUNQUE VENCIO EL BETIS AL HERCULES

# LA ELIMINATORIA, SIN DECIDIR



**El 2-1 del Betis al Hércules en el primer partido no ha decidido nada. Los alicantinos atacaron la puerta bética y una prueba la tenemos en esta foto, en que Esnaola tiene que salir un poco apuradamente.**



**Dos hombres experimentados en el fútbol, López y Barrios, disputan el balón ante el árbitro señor Oliva.**



**La pelota rondó ambas áreas. Aquí son los defensores béticos quienes marcan a Barrios, el ariete del Hércules.**



**Bizcocho ha despejado de cabeza una combinación herculana. En primer término vemos a Sancayetano.**





AÑO VII - NUM. 315

31 de mayo de 1977
Precio del ejemplar: 25 ptas.
Precio en Canarias (servicio aéreo): 28 ptas.

Director:
Luis G. de Linares

Subdirector:
Rafael Rienzi.

Jefe de los Servicios de Documentación:
Manuel Sarmiento Birba

Edita SEMANA, S. A. Paseo de Onésimo Redondo, 26. Madrid-8. Apartado 383.

Teléfonos:

Corresponsales: 247 80 12.
Suscripciones: 248 87 90.
Administración: 247 23 00.

Redacción: 247 23 00. 241 36 11.

DEPARTAMENTO DE PUBLICIDAD: Madrid: Paseo Onésimo Redondo, 26. Teléf. 248 87 90. Barcelona: Unión, 9. Teléf. 221 59 83. Depósito Legal: M-13.488-1971. Imprime: RIVADENEYRA, S. A.

PRECIOS DE SUSCRIPCION

ESPAÑA

| | |
|---|---|
| SEMESTRE: | 650 ptas. |
| AÑO: | 1.300 ptas. |

NOTA.—Para el extranjero y correo aéreo, el mismo precio más gastos de envío.

Difusión media por número controlada durante el período mayo de 1975 a abril 1976




109.693 EJEMPLARES

## Lógicamente, el Bilbao, semifinalista




**Por cinco goles a cero ha vencido el Athletic de Bilbao al Sevilla. Lógicamente los de San Mamés pasarán a las semifinales. Los goles fueron obra de Carlos (2), Dani (2) y Churruca. La fotografía recoge la inútil estirada de Paco, ya que el balón llegaría al fondo de su portería.**

# COPA DEL REY

**(Cuartos de final, partidos de ida)**

Español, 3; Celta, 0.
Betis, 2; Hércules, 1.
Athletic Bilbao, 5; Sevilla, 0.
Zaragoza, 1; Salamanca, 0.

# SEGUNDA DIVISION

## Vuelve el Spórting a Primera

Oviedo, 1; Spórting de Gijón, 2.
Coruña, 2; Levante, 1.
Córdoba, 1; Pontevedra, 0.
Tarrasa, 0; Castellón, 1.
Getafe, 1; Cádiz, 1.
San Andrés, 1; Rayo Vallecano, 0.
Barcelona Atlético, 1; Calvo Sotelo, 0.
Alavés, 3; Huelva, 1.
Valladolid, 1; Tenerife, 2.
Jaén, 2; Granada, 1.

| | J. | G. | E. | P. | F. | C. | Ptos. |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| S. GIJON ..... | 37 | 18 | 11 | 8 | 62 | 33 | 47+11 |
| R. Vallecano | 37 | 17 | 10 | 10 | 45 | 33 | 44+ 8 |
| Cádiz .......... | 37 | 16 | 12 | 9 | 58 | 42 | 44+ 8 |
| Oviedo ........ | 37 | 18 | 7 | 12 | 47 | 41 | 43+ 5 |
| Jaén ........... | 37 | 14 | 13 | 10 | 39 | 32 | 41+ 3 |
| Alavés ......... | 37 | 14 | 12 | 11 | 57 | 41 | 40+ 2 |
| Tarrasa ....... | 37 | 13 | 14 | 10 | 44 | 32 | 40+ 2 |
| Tenerife ...... | 37 | 14 | 10 | 13 | 47 | 48 | 38+ 2 |
| Valladolid .... | 37 | 14 | 8 | 15 | 56 | 52 | 36— 2 |
| Huelva ........ | 37 | 13 | 10 | 14 | 37 | 48 | 36 |
| Coruña ........ | 37 | 11 | 14 | 12 | 40 | 49 | 36— 2 |
| Córdoba ...... | 37 | 10 | 15 | 12 | 38 | 42 | 35— 3 |
| Granada ...... | 37 | 13 | 8 | 16 | 38 | 38 | 34— 2 |
| Getafe ......... | 37 | 12 | 10 | 15 | 36 | 47 | 34— 4 |
| Castellón ..... | 37 | 13 | 7 | 17 | 43 | 44 | 33— 3 |
| San Andrés . | 37 | 10 | 13 | 14 | 38 | 50 | 33— 5 |
| Calvo Sotelo | 37 | 13 | 6 | 18 | 37 | 55 | 32— 4 |
| Pontevedra ... | 37 | 9 | 14 | 14 | 33 | 44 | 32— 4 |
| Levante ....... | 37 | 11 | 10 | 16 | 45 | 60 | 32— 4 |
| Barcelona At. | 37 | 10 | 10 | 17 | 38 | 47 | 30— 8 |

# MURIO MANOLO BARBEITO

EN el transcurso del Critérium Luis de Baviera, y cuando intentaban superar a Zanini-Petisco, Jorge de Bagration y Manuel Barbeito sufrieron un grave accidente en el que moriría el segundo de ellos, mientras que Bagration sólo tuvo leves contusiones. Madrileño, iba a cumplir los treinta y cuatro años. Esta era la segunda temporada que corría con Jorge, habiendo conseguido vencer los rallies del RACE, Cataluña y Critérium Guillerías.

Los vencedores de la prueba fueron Zanini-Petisco. Hay que destacar el gesto de Salvador Cañellas, Daniel Ferrater, Eugenio Ortiz y Susy Cabal, que pararon sus coches para auxiliar a los accidentados.



**EL LIVERPOOL, CAMPEON EUROPEO.— Emlyn Hughes, capitán del Liverpool, levanta alborozadamente la Copa de Europa que su equipo consiguiera el pasado miércoles, en Roma, al batir al Borussia de Moenchengladbach. Al cabo de nueve años —en aquella ocasión se proclamó vencedor el Manchester United— el trofeo volvía a Inglaterra.**—Europa Press.

# EN SARRIA EL ESPAÑOL PUSO "GROGGY" AL CELTA



En la próxima jornada volverán a enfrentarse Celta y Español. El partido será en Vigo, pero el equipo gallego ya está «groggy» con ese 3-0 encajado en Sarriá. En la foto, el primer gol marcado por Cino.



Jugó un buen encuentro el Español, que a los setenta y siete minutos de juego cerraba su cuenta goleadora con este tanto de Caszely en remate de cabeza. El meta Hortas no llega a la pelota.



Solsona fue la figura españolista. Aquí le vemos disponiéndose a rematar con la derecha marcado por Castro.



Si durante la Liga, Marañón ha sido un candidato al título de máximo goleador, en la Copa sigue en su buena línea. Aquí centra una pelota que no ha podido cortar Suso Santomé.—Fotos J. Gálvez, enviado especial.

# Sin posibilidad de ascenso anticipado 1-0. PERDIO EL RAYO



Falló el pronóstico y el Rayo, que perdió frente al San Andrés, tendrá que esperar a la última jornada para ver si se cumplen sus ilusiones de ascender. En la fotografía, el gol del San Andrés, marcado por Pepe Juan de penalty.



Alvarito ha cogido un balón y se va hacia el área del conjunto catalán, perseguido por un defensor del San Andrés que no puede frenarle. La jugada, sin embargo, no tendría consecuencias para el marcador.



Internada de Felines, que trata de acercarse a la portería sanandresense. La acción del jugador rayista, que tenía bastante peligro, es cortada por un defensor contrario, que le entra por detrás, haciéndole falta.



Rial, en uno de los ataques rayistas, intenta el remate, obstaculizado por el interior derecho del San Andrés, que, en misión defensiva, ha bajado a cubrir su área. En la fase del partido en que se desarrolló esta jugada, la presión vallecana era insistente. — Fotos J. Gálvez, enviado especial.




### LA SELECCION ESPAÑOLA O EL GUADIANA DE NUESTRO FUTBOL

## LA FEF SIGUE OLVIDANDOSE DE LOS MUNDIALES

**● NO, SEÑORES; LA PRENSA NO ES LA CULPABLE DE LA IMPORTACION DE EXTRANJEROS NI DE LA AMPLIACION DE LA DIVISION DE HONOR**

● Mientras todas las selecciones nacionales de fútbol con posibilidades de acudir al Mundial de Argentina continúan su régimen de preparación, prosiguen su programa de competiciones amistosas que sirven para lograr la mejor puesta a punto y hacen todo lo humanamente posible por progresar, el fútbol español de selección sigue estancado, anquilosado, inmóvil... Luego, claro, llegarán las lamentaciones. Pero, ¿de qué vamos a lamentarnos ahora? ¿A quién se va a acusar? ¿Qué solución va a proponerse?

En principio, todo hace pensar que Ladislao Kubala va a ser el primer acusado. Es posible que hasta abandone el cargo de seleccionador nacional si España no se clasifica para la Copa del Mundo de Argentina, por la sencilla razón de que ya llueve sobre mojado y por la simple coincidencia que se aprecia en el brillante palmarés del seleccionador nacional de fútbol: desde que Ladislao Kubala se hizo cargo de la selección alcanzó muchos logros, pero perdió muchas bazas, las decisivas para las clasificaciones que conducían a las fases finales de la Copa de Europa y de los Mundiales. Pero justo es reconocer que Kubala no es, ni mucho menos, el principal responsable, aunque sí uno de ellos. Los culpables en grado máximo fueron los que pusieron al alcance del seleccionador muchas cosas, pero no las más importantes... Pusieron, sí, a su alcance, un buen contrato, un buen sueldo, primas sensacionales, un gran ambiente para la selección nacional, un admirable aparato propagandístico o publicitario, pero... se olvidaron de hacer un calendario para la selección nacional, no estudiaron con el debido detalle cuándo había que disputar los partidos amistosos y cómo podía tener la selección nacional tiempo suficiente —o al menos el justo— para prepararse a fondo. Y ahora quieren que sea la prensa la que cargue con el «muerto», la que aparezca como culpable y la que se presente a la afición nacional como la gran culpable de que nuestro fútbol no haya acudido en más de diez años a las últimas fases finales de la Eurocopa o de los Mundiales.

Ahora resulta que la prensa es la que tiene la culpa de que se hayan importado jugadores extranjeros, como se ha dicho recientemente en Barcelona. ¿Es que ya nadie se acuerda que fue la Real Federación Española de Fútbol, es decir, los clubs españoles? ¿Es que nadie se acuerda, tampoco, de que fueron los clubs, es decir la FEF, a propuesta de la Federación Catalana, precisamente, que defendía a su vez la idea del Sabadell, los que ampliaron de dieciséis a dieciocho equipos la Liga en la División de Honor? En aquella ocasión, la prensa se limitó a opinar, pero sin más; los que decidieron fueron los clubs con sus votos. Como en el tema de la importación de jugadores extranjeros.

Los clubs, los aficionados y los directivos de la FEF no pueden haberlo olvidado. Pablo Porta era entonces vicepresidente de la Nacional y presidente de la Catalana. Pero, en fin, aquello fue así y lo único que ha ocurrido es que se han pagado las consecuencias. Como se están pagando también las que se derivan de un calendario improcedente, con un largo y cálido verano —lleno de trofeos estivales— y un invierno sin fechas para la selección; como se paga el que se amontonen en una apretada temporada las fechas de la Liga con las de la Copa y las demás competiciones continentales, en lugar de programar —una a continuación de otra— la competición de la regularidad y el torneo del K. O.; como se paga todo lo que está mal hecho, en definitiva. ¿La solución? Hacerlo casi, casi, al revés de como lo han venido haciendo últimamente.

Hasta la selección de Alemania Occidental, campeona del mundo, tiene en cuenta que para defender sus posibilidades debe cumplir un buen programa de amistosos. Ahora, los pupilos de Schoen se van a América: el día 5 jugarán en Buenos Aires; el 7 o el 9, en Montevideo; el 11, en Río de Janeiro, y el 14, en Méjico. Mientras tanto, la FEF sigue olvidándose de los Mundiales o, al menos, induce a que se piense así, si se tiene en cuenta que la selección española parece el Guadiana de nuestro balompié: aparece y desaparece... sin dejar apenas rastro.

¡Así no se va a ningún sitio y, desde luego, resulta dificilísimo acudir a un Mundial!




### ¿Y USTED QUE PIENSA DE TODO ESTO, SEÑOR AFICIONADO?

## CATORCE MILLONES ANUALES CUESTA LA PLANTILLA DE TECNICOS DE LA CASA BLANCA DE CHAMARTIN

● Lo mejor es que el socio tenga voz y carezca de voto. Para votar están ya los compromisarios... Esta ha sido la política de los clubs hasta ahora. Y así les va a algunos clubs.

Las asambleas generales suelen cerrarse siempre con un «Viva Cartagena», y un coro de «Amén, amén, amén, señor presidente». Pero... ¿qué opinan realmente los socios. Ya se sabe, claro, que el título de Liga sólo lo puede ganar un equipo y nadie ignora que ese equipo, este año, ha sido el Atlético de Madrid en Primera División. Pero... ¿qué piensan realmente de la política que han seguido sus clubs durante la temporada —e incluso antes— los aficionados del Barcelona, del Valencia y del Real Madrid, por ejemplo? Porque los «culés» parecía que iban a arrollar esta temporada, y no sólo en la Liga, sino también en la Copa de la UEFA y en la Copa del Rey. Y los «merengues», tras una pretemporada que engañó hasta a los que presumen de saber más que nadie de fútbol, que pregonaban a los cuatro vientos que el Real lo iba a «quemar»..., lo único que pueden ver arder ahora es la «quema de restos». Y en cuanto a los «chés» se refiere, ya ven: un derroche de millones... para nada. Para nada positivo, se entiende.

Los tres grandes citados del fútbol español han dado que hablar lo suyo a sus seguidores. Y los del Real Madrid, concretamente, dicen ahora que lo que ha terminado haciendo el equipo de Chamartín ha sido lo que ha querido Miljanic. O, dicho de otra forma, que Miljan Miljanic, al ver que el Real quería hundirle —prescindiendo de sus servicios—, no ha hecho otra cosa que hundir cada domingo más al Real Madrid... De ahí, dicen los propios socios de Chamartín, que el técnico montenegrino no haya hecho más que cambiar de tácticas y de alineaciones, con

### PUES SI; SIGUE SIENDO MAS QUE UN CLUB...

## PROPAGANDA ELECTORAL, EN SOBRES DEL F. C. BARCELONA

**● NI LOS TROPIEZOS AZULGRANAS EN LA LIGA, LA COPA DE LA UEFA Y LA COPA DEL REY INDUCEN A SUS DIRIGENTES A CAMBIAR DE RUMBO**

● Pues no, señores, ni la eliminación del Fútbol Club Barcelona en la Copa de la UEFA y en la Copa del Rey, ni el papel desempeñado por el cuadro del Nou Camp en la Liga les hacen cambiar de rumbo a los dirigentes de La Masía. Todo lo más que ha hecho Agustín Montal ha sido decir que necesitan refuerzos para que el conjunto azulgrana no se resienta tanto como ahora se resiente cuando se queda sin sus refuerzos holandeses. Pero eso no será seguramente suficiente.

Son muchos los seguidores del histórico «Barça» los que piensan que el club lo que necesita son títulos. Títulos para compensar con alegrías los nobles afanes y las inmarchitables esperanzas de sus socios. Títulos para compensar largas temporadas de sinsabores y tristezas. Títulos, en fin, para que la gran masa de seguidores del cuadro del Nou Camp no empiece a considerar seriamente que la política de sus dirigentes no es, ni muchísimo menos, la que requiere el club, por mucho que se pregone que «el «Barça» es más que un club»...

Se esperaba que, con los nuevos tiempos, cambiasen los rumbos directivos azulgranas, enfilando la proa del club por aguas del deporte únicamente. Así, al preocuparse única y exclusivamente de competir en el terreno de juego, es decir, sin salirse de los cauces de un club de fútbol (que tiene, claro está, sus demás secciones deportivas), podría el F. C. Barcelona alcanzar los objetivos que persiguen sus seguidores. Se suponía que al tener la política hoy en día sus cauces y sus partidos, el «Barça» sólo se preocuparía de ganar los partidos que disputase al Real Madrid, Atlético, Athletic, Sevilla, Betis, Valencia, Las Palmas, Español, Elche, Real Sociedad, Salamanca, Hércules, Burgos y demás cuadros de la División de Honor. Pero, a pesar de los nuevos vientos que corren, el «Barça» sigue siendo más que un club. Sus propios socios acaban de comprobarlo en estas vísperas de las elecciones nacionales...

Muchos partidos políticos temían estos días que su propaganda electoral no llegase a tiempo a sus destinatarios, porque el servicio de Correos no lograse distribuir a tiempo toda la correspondencia... Muchos, incluso, llegaron a pensar que no llegaría a tiempo la citada propaganda, por la sencilla razón de que los carteros pudieran hacer coincidir con estas fechas sus reivindicaciones... Y hasta se rumoreó que ese tipo de correspondencia iba a ser la que iba a verse frenada por huelgas de celo, trabajo lento o sencillamente porque tantísima correspondencia iba a originar colapsos en la distribución.

Pero... ¿qué tiene que ver la correspondencia de un club de fútbol con la de los partidos en plena campaña electoral? Aparentemente, nada. Y alguien, algún partido, cuyo nombre preferimos omitir para no hacer una propaganda gratuita con respecto a los demás, tuvo la «feliz» idea de enviar la propaganda de ese partido —catalán, por más señas, y muy ligado a una Banca famosa— en sobre con membrete del F. C. Barcelona. La han recibido los socios del «Barça» sin el menor retraso...

Indiscutiblemente, el «Barça» sigue siendo más que un club.



●
**SE DICE QUE MILJANIC HA QUERIDO HUNDIR AL MADRID PARA RESARCIRSE DE SU PROPIO HUNDIMIENTO**

●
**LOS CAMBIOS CONTINUOS DE ALINEACIONES Y DE TACTICAS LES SIRVEN A LOS DETRACTORES DEL MONTENEGRINO DE BASE**

el pretexto de las lesiones, llegando a desorientar hasta a sus propios jugadores, como han llegado a reconocer y a confesar públicamente éstos. Y no falta quien recuerde, además, que el técnico yugoslavo del Madrid no ha hecho más que seguir los pasos de otros entrenadores balcánicos que se vieron en el mismo trance y reaccionaron aproximadamente igual, aplicando la táctica del ojo por ojo y diente por diente.

Pero la culpa no es exclusiva de Miljan Miljanic, naturalmente, como lo prueba el hecho de que hasta el propio Bernabéu se haya confesado culpable. La culpa es de la directiva blanca en general y... que se salve el que pueda. Porque una cosa es la deportividad, y otra el festejar las derrotas ante el Atlético de Madrid y el Málaga, sin ir más lejos, a carcajada limpia, con abrazos a granel para el rival, y con frases como ésta: «Este partido me ha hecho feliz...»

Las reacciones del montenegrino caían fatal entre la gran familia madridista, pero don Santi y compañía le consentían carros y carretas a don Miljan, que ahora anda repartiendo sonrisas, abrazos, piropos y demás por tierras de Méjico. Aquí, en los últimos tiempos, justificaba sus derrotas echándole la culpa al sol, al aire o... al «empedrao». Ya veremos lo que se busca el «manito yugoslavo» al otro lado del «charco». A lo mejor explica a Caupolicán por qué el Real Madrid se gastó, «por sus consejos», 300 millones de pesetas en fichajes que no han estado a esa altura. Claro que, hablando de millones, podría decir que el Real Madrid tiene la plantilla de técnicos más cara del mundo: catorce millones de pesetas por temporada le cuesta a la Casa Blanca de Chamartín el equipo formado por Molowny (dos millones por temporada), Antonio Ruiz (un millón y medio), Radisic (otro tanto), Santisteban (ochocientas mil pesetas) y... Miljan Miljanic (ocho millones al año).

¿Y usted qué piensa de todo esto, señor aficionado?




Yo creo que Miguel Muñoz —como entrenador— y Di Stéfano —como jugador— fueron los técnicos más baratos de toda la historia del Madrid.

**EN BUSCA DEL RECORD (13 TRIUNFOS PARCIALES EN UNA SOLA EDICION DE LA VUELTA A ESPAÑA)**

# MAERTENS NEGOCIO SU VICTORIA NUMERO 13

● **CONDICIONO SU COLABORACION EN LA ULTIMA ESCAPADA DE LA CARRERA A QUE LE DEJASEN GANAR EN MIRANDA DE EBRO**

● **RUMOR INSISTENTE: SE DICE QUE EL KAS PAGO A PERLETTO 120.000 PESETAS POR DEJARSE GANAR EN URQUIOLA...**

● La más pobre de las vueltas ciclistas a España disputadas jamás terminó como todo el mundo sabe: con el triunfo de Freddy Maertens, líder único de la carrera a lo largo de sus veinte jornadas.

Y termino, como también es sabido, con el récord de victorias parciales en una sola edición. Frente a los doce triunfos de Delio Rodríguez en la ronda de 1941, los trece del campeón del mundo belga, Freddy Maertens, este año. Ahora bien, ¿consiguió Maertens su récord limpiamente?

No seremos nosotros quienes aseguremos categóricamente que sí. Rumores han circulado desde que terminó la carrera nacional que no avalan en absoluto el supuesto de que Maertens deshizo el empate con Delio Rodríguez a pulso y por sus propios medios.




Será cuestión de explicarse. Como se recordará, el equipo Kas, estrepitosamente batido durante la carrera, afrontó la etapa final como líder de la clasificación por equipos y dispuesto, naturalmente, a hacer valer la diferencia que tenía respecto al Teka. En esto, camino de Miranda de Ebro, se organizó una escaramuza, y el líder de la carrera y tres hombres del Teka se encontraron por delante. Por parte del Kas, sólo un hombre en el grupito de cabeza. Esto quería decir que si la fuga prosperaba y se obtenían ciertas diferencias, el Teka podía desplazar al Kas de la clasificación por equipos. Maertens, que se percató de inmediato de la situación, cuentan que no lo dudó: habló con Lasa y Thaler (Pedro Torres estaba trabajando a tope en ese instante) y les plantó: «Con mi colaboración podéis ganar por equipos. Yo estoy dispuesto a ayudaros hasta la meta, pero a cambio he de ser yo el que gane en Miranda.» Para los hombres del Teka —que sabían, por otra parte, que si Freddy quería ganaba con su consentimiento o sin él, la posibilidad de ganar por equipos les pareció muy interesante, y... se pusieron a trabajar a fondo para lograrlo.

Así las cosas, el director del Kas, Barrutia, cometió un grave error: descolgar del grupo de cabeza a González Linares, con lo cual la derrota llegó de manera más estrepitosa.

**NAZABAL-PERLETTO: ¿QUE PASO EN URQUIOLA?**

Por otra parte, la única victoria del Kas en la Vuelta Ciclista a España 1977, la de José Nazabal en la cima de Urquiola, también ha dado lugar a numerosos comentarios. Nadie puede asegurar que sean ciertos —fundamentalmente, porque no hay pruebas que demuestren la veracidad de los asertos—, pero no deja de ser sintomático que en los mentideros del ciclismo nacional nadie bien informado lo desmienta.

Resulta que Perletto, ganador de la etapa de Igualada de la ronda, fue fiel a la promesa que hizo en tierras catalanas: «En Urquiola volveré a ganar.» Bueno, a decir verdad, fue fiel atacando en busca del triunfo nada más. Luego, en última instancia, cuando se quedó solo con Nazábal, parece ser que el italiano cedió a la petición de sus contrincantes amarillos, y, se dice, que aceptó ser segundo —o, si se prefiere, dejar ganar a Nazábal— a cambio de una suma superior a cien mil pesetas. Testigos presenciales aseguraron entonces que Perletto daba la impresión de estar muy «entero» al final. Pero, en fin, como pruebas no hay, recojamos aquí el rumor y la cifra exacta que, según parece, zanjó el entendimiento: ciento veinte mil pesetas.

Salvo que alguien que esté en el secreto de lo ocurrido se atreva a dar fe públicamente de lo ocurrido, será difícil demostrar arreglo..., si es que lo hubo.

**ADIOS, JOSE PLAZA...**

## ¡QUE NOS QUEDAMOS SIN ARBITROS INTERNACIONALES!

● Si el mundillo del fútbol en general anda revuelto, el de los árbitros en particular parece un volcán. Por si las actuaciones irregulares de los «trencillas», sin unidad de criterios y puestas casi continuamente en evidencia por la «moviola», no fuesen suficientes como para sulfurar a los aficionados y crearles mil quebraderos de cabeza a Porta y a Plaza, ahora resulta que el fútbol español se encuentra ante la papeleta que constituye el quedarse de la noche a la mañana casi sin la mitad de sus colegiados internacionales. Veamos: Guruceta, Soto Montesinos, Franco Martínez, Oliva, Sánchez Ibáñez, Sánchez Ríos y Urrestarazu constituyen el equipo de nuestros internacionales futbolísticos del pito. Pero el septeto está a punto de quedarse reducido a un cuarteto, sólo por la sencilla razón de que Oliva, Sánchez Ibáñez y Sánchez Ríos cuelgan el silbato, al llegar al límite de su «jubilación» arbitral.

Y... ¿quienes van a cubrir sus bajas? «That is the question!»

La ausencia del catalán Oliva la puede cubrir Tomeo. Y las de los dos Sánchez, Balsa Ron y Olavarría. Pero... García Carrión y Santana Páez no van a ver con muy buenos ojos esa designación. Y como al canario también le está rondando ya la «jubilación», Plaza y Porta, Porta y Plaza van a tener que hacer correr el escalafón, con colegiados que aún no están «hechos» para pasar al horno internacional.

¡Y pensar que Camacho iba para presidente del Colegio Nacional de Arbitros...!



AL MENOS YA NO SE CONFUNDE CON LA MAGNESIA...

# ELOISA MARCOS y AMALIA GARCIA

## TRAS LAS HUELLAS DE LA COMANECI



*Eloisa Marcos, en paralelas asimétricas.*



*Salto de Eloisa sobre la barra de equilibrios.*



*Bonito ejercicio de Amalia.*



*Espectacular salida de Amalia García en paralelas asimétricas.*

# «NO SE PREOCUPAN DEL DEPORTE EN LA UNIVERSIDAD NI EN LOS COLEGIOS NI CASI EN NINGUN SITIO DE ESTE PAIS»

## ● CUATRO HORAS DE ENTRENAMIENTO DIARIAS Y SIETE MIL PESETAS PARA ESTUDIAR
## ● FALTA AYUDA Y FALTAN PREPARADORES
## ● A ELOISA LA LLEVARON A UN GIMNASIO... PARA QUE SE LE ABRIERA EL APETITO

**Escribe: HERAS LOBATO - Fotos: MACARIO**

NO es que los españoles confundiéramos la gimnasia con la magnesia..., pero casi. Hubo una época buena, cuando Blume, pero la desgracia acabó con el gimnasta y con la época. Sí, seguramente los españoles, muchos, al menos, tenemos unos recuerdos vagos asociados con la palabra gimnasia. Aquellos movimientos en los patios de los colegios, de mañana. Aquel levantar de brazos y ponerlos en cruz unas cuantas veces, y aquellos medios pasos ligeros, que era lo que más se agradecía por eso del frío. Algunos, creo, llegamos a dar clases de gimnasia con bufanda. Y algunos, por ejemplo a un servidor, por hacer mal los movimientos... les pusieron un cero ¡en urbanidad!

Claro que todavía no se había inventado el eslogan «viva deportivamente». Luego, se inventó, y los españoles seguimos, más o menos —hablo, claro, de la mayoría—, con el mismo despiste. Y, mire usted por dónde, una cría en una olimpiada nos enseñó a los españoles que la gimnasia tiene su aquel. Su belleza, su ritmo, su fuerza. Todas esas cosas.

Ya antes, naturalmente, había chicas en España que hacían gimnasia seria, con traje ceñido y todo. Aunque la mayoría usara aquellos pololos discretos de la Sección Femenina. Lo que pasaba es que de aquellas chicas no se ocupaba casi nadie.

Y, ¿ahora?

Lo de Nadia Comaneci ha despertado muchas vocaciones. Y ha dado un poco de esperanza de popularidad a las que ya tenían esa vocación, que normalmente se encontraron por casualidad.

Por ejemplo, nuestra mejor gimnasta, nuestra Comaneci nacional —campeona de España—, Eloísa Marcos.

—Yo fui a un gimnasio, cuando tenía once años, obligada. Me llevaron mis padres, porque no comía.

—¿Y te despertó la gimnasia el apetito?

—Sí, poco a poco.

—Y, a lo mejor, ahora que tienes hambre, por ser figura, no te dejan comer?

—Eso; ahora no puedo comer.

Ríe abiertamente Eloísa. Y luego, muy seria:

—La verdad es que todavía no me he puesto ningún régimen. Pero, desde luego, hay que cuidar un poco lo de las comidas.

Con ella está una compañera del equipo nacional, Amalia García. Estuvo en los Campeonatos de Europa con Eloísa, y las dos quedaron muy bien.

—Yo creo que éste será el último año que estaré en el equipo.

—¿Cuántos tienes?

—Diecinueve.

Y estudia segundo curso de Filosofía. Y va a dedicarse a la Filosofía pura.

No sé por qué, pero pienso que para dedicarse a la gimnasia en serio —puede que sea una sensación tonta— hay que llamarse Eloísa, o Amalia, o Nadia... Nombres un poco..., ¿cómo diría!..., un poco antiguos, quizá.

Eloísa estudia primero de BUP, que es algo así como el quinto de bachillerato, pero con menos personalidad. Que no es lo mismo estar en quinto que estar en primero.

—¿Y a esa edad de los quince, que es cuando se empieza a flirtear, a tontear, que se decía antes, ¿te queda tiempo?

—Bueno, es que a mí esas cosas no me interesan. Lo único que me atrae ahora son los estudios y la gimnasia.

Lo ha dicho muy digna. Y es que Eloísa es muy digna, toda ella, seguramente. Saca buenas notas, es la primera en su deporte...

—¿Tus padres?

—Encantados.

Normal...

—¿Va a ir para arriba la gimnasia en España?

—Poco a poco.

—¿Tenéis todo lo que necesitáis?

—No podemos quejarnos. Pero haría falta más ayuda.

—¿De qué tipo?

—Pues, por ejemplo, se necesitarían más preparadores.

—¿Y mejores?

—No; los que hay son muy buenos. Más entrenadores, sencillamente.



*Eloísa, en un ejercicio sobre la barra de equilibrios.*



*También sobre la barra de equilibrios vemos a Amalia García.*



*Eloísa Marcos, disponiéndose a iniciar el entrenamiento.*

Amalia está de acuerdo. Como están las dos de acuerdo en que la gimnasia masculina y la femenina, aunque tienen cosas en común, son bastante diferentes.

—¿Y económicamente?

—Bien. Tenemos una beca, para estudios, de la Federación.

—¿Cuánto?

—Unas siete mil pesetas al mes.

No es mucho, si tenemos en cuenta que la gimnasia en serio es, para ellas, como un auténtico pluriempleo.

—¿Y de dónde sale el tiempo?

—Cuando se quiere hay tiempo para todo.

Entrenan casi cuatro horas cada día.

—¿Y no acabáis cansadas?

—Claro.

—¿Y hartas?

—No. Es que para hacer esos entrenamientos hay que tener afición. Paralelas, barra, potro y suelo. Cuatro especialidades en una.

—Antes, ya veis, se pensaba que la gimnasia masculinizaba a las mujeres...

—Eso es absurdo. Precisamente si algo distingue a la gimnasia femenina es la gracia de los movimientos. Eso es muy importante. Claro que también hay que tener fuerza. Puede que hacer gimnasia ensanche un poco los hombros de las chicas. Pero no deforma en absoluto. Al revés.

—¿Y en vuestros centros de estudio, os dan facilidades para dedicaros a la gimnasia?

Eloísa dice que «¡bueno!», que depende de las épocas. Y Amalia, más concreta:

—La verdad es que ni en la Universidad ni en los colegios ni en ningún sitio se ocupan del deporte en este país.

—Ahora, un poco más, ¿no?

—Sí, quizá un poco más..., pero muy poco.

—Y ahora, cuando te retires, ¿no vas a echar de menos la gimnasia?

—No. Pienso dedicarme a ella como entrenadora.

—Dicen, Eloísa, que tú puedes llegar a ser una número uno mundial. ¿Y tú qué dices?

—Eso sólo podrá decirlo el tiempo.

—¿Pero... Puedes?

—Afición sí tengo. Es muy difícil, pero trataré de hacer lo más que pueda.

El presidente de la Federación Nacional, Félix Fernández, está seguro de que Eloísa será una superclase.

—Puede ser una de las primeras del mundo.

El presidente de la Federación Española anda dolido estos días con un cierto divorcio por parte de alguna federación de las suyas.

—Hay a quien ha sentado mal que yo ganara las elecciones. El otro día hubo unos actos en Cataluña y no fue nadie de aquella federación. Sí; ha sentado, por lo visto, mal allí que yo ganara.

¡Qué le va a hacer! Don Félix Fernández, por causa del deporte, siempre anda en algún jaleo. Como además no se calla...

En el entrenamiento sigue sonando la música, un elemento fundamental para la gimnasia, que es, a veces, como un baile solitario. El disco se repite una y otra vez, y una y otra vez se repiten los movimientos.

—La gracia, ¿es lo principal?

—En algunas cosas. Por ejemplo, para el potro, no.

—O sí. Hay que ver cómo lo saltábamos algunos...

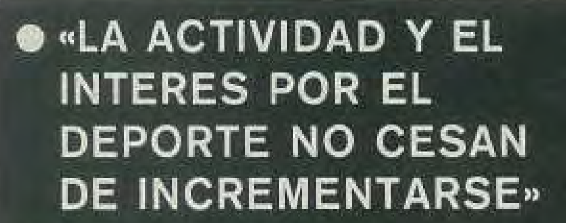
UNA ENCUESTA REALIZADA POR MIGUEL VIDAL.

FOTOS: AGUSTIN VEGA y ARCHIVO

# LOS LIDERES POLITICOS Y EL DEPORTE (8)

# HOY, GONZALO FERNANDEZ DE ... ESPAÑOLA, Y LAUREANO LOPEZ ...

*Para no romper la unidad de la serie en lo que a espacio se refiere, en esta ocasión nos hemos visto obligados a incluir dos personalidades políticas en un mismo capítulo. El motivo se deriva de lo conciso de las respuestas dadas a nuestro cuestionario, tanto por parte de don Gonzalo Fernández de la Mora y Mun, presidente de Unión Nacional Española, como por parte de don Laureano López Rodó, presidente de Acción Regional. Sus respuestas han sido en los siguientes términos:*



- **«LA ACTIVIDAD Y EL INTERES POR EL DEPORTE NO CESAN DE INCREMENTARSE»**
- **«PUEDE PROMOVER HABITOS SOCIALES TAN TRASCENDENTALES COMO EL RESPETO AL ADVERSARIO, EL JUEGO LIMPIO, EL SABER PERDER Y EL ACATAMIENTO DE LAS REGLAS»**





*El señor Fernández de la Mora, en sus tiempos de ministro de Obras Públicas.*

## NUESTRAS PREGUNTAS

1. ¿Cuál es el punto de vista de usted o de su partido sobre la importancia del deporte?
2. ¿Cree que se debe politizar el deporte?
3. ¿Es partidario de un Ministerio de Deportes?
4. ¿Debe el deporte seguir nutriéndose económicamente del ingreso de las quinielas, o debe ser el Estado quien lo subvencione?
5. ¿Cree que son útiles y rentables los tres mil millones de pesetas que se vienen invirtiendo actualmente en el deporte?
6. ¿Le parecen mucho o poco?
7. La educación física, como asignatura obligatoria, ha desaparecido de la Universidad. ¿Cree que ha sido acertada la medida?
8. ¿Cómo podría impulsarse la práctica deportiva a través de la Universidad, del Ejército, de las fábricas?
9. ¿Cuáles son los grandes defectos de nuestro deporte?
10. ¿Y las virtudes?
11. ¿Cuál es la importancia social del deporte?

## EL PERSONAJE

La biografía de don Gonzalo Fernández de la Mora y Mun es, a grandes rasgos, la siguiente:

- Nace en Barcelona, el 30 de abril de 1924.
- Obtiene el doctorado en Derecho y la licenciatura en Filosofía Pura por la Universidad de Madrid. Ingresa en la Escuela Diplomática en 1947. Subsecretario de Asuntos Exteriores en 1969 y ministro de Obras Públicas entre 1970 y 1974. Ascendido a embajador de España, es nombrado director de la Escuela Diplomática en 1974. Consejero nacional y procurador en Cortes.
- Premio Nacional de Ensayo en 1961 por su obra «La filosofía de Ortega y Gasset», y Premio Nacional de Crítica por su obra «El pensamiento español», que consta de siete volúmenes, aparecidos entre 1963 y 1969. Su libro «El crepúsculo de las ideologías» alcanzó seis ediciones. Ha escrito un total de doce libros y numerosos tratados filosóficos y jurídicos.
- Miembro de la Real Academia de Ciencias Morales y Políticas y del Instituto de Estudios Políticos.
- Casado y padre de cuatro hijos.
- Presidente de Unión Nacional Española.

1. El deporte es una de las dimensiones fundamentales del hombre, ya como protagonista, ya como espectador, aunque es más noble lo primero, porque contribuye más a la realización personal.
2. No. Hay ámbitos que se corrompen cuando se politizan; por ejemplo, el de la ciencia, el del arte y también el del deporte. Uno de los síntomas de la gravísima alienación del hombre y de los valores que se da en los países del Este es que todo está politizado, incluso el deporte.
3. Sí. Un Ministerio de Deportes podría ser un buen instrumento para potenciarlo en España.
4. Las dos fuentes de financiación, y otras que podrían arbitrarse, me parecen complementarias.
5. Depende del punto de vista. Si se tienen en cuenta los resultados obtenidos por España en las Olimpiadas, no podemos sentirnos satisfechos. Pero, por otro lado, es innegable que la actividad y el interés por el deporte no cesan de incrementarse.
6. En principio, me parece una cifra relativamente razonable.
7. No. La formación de la inteligencia debe hacerse paralelamente a la del cuerpo. Esta es la vieja norma de los clásicos, y no la considero desmentida ni por la teoría ni por la práctica. La promoción del deporte en la Universidad me parece conveniente.
8. Por los medios tradicionales, pero con mayor energía y extensión.
9. En algunos sectores el gran defecto es la falta de profesionalidad; pero, en cambio, en otros lo que existe es un profesionalismo excesivo y, en cierto modo, una cierta mercantilización.
10. El deporte ya es en sí un hábito noble y virtuoso, en el sentido clásico de este vocablo. A los españoles nos ha caracterizado en todas las actividades el ímpetu inicial y la falta de perseverancia. Tengo la impresión de que esta paradoja se da también en algunas de nuestras actividades deportivas.
11. Considerable; no sólo por la propia capacidad del desarrollo del cuerpo que tiene el deporte, sino por sus posibilidades de estimular la función intelectual y promover hábitos sociales tan trascendentales como el respeto al adversario, el juego limpio, el saber perder y el acatamiento de las reglas.

# LA MORA, PRESIDENTE DE UNION NACIONAL
# RODO, PRESIDENTE DE ACCION REGIONAL



Don Laureano López Rodó, en su mesa de trabajo.

● «POLITIZAR EL DEPORTE SERIA PROSTITUIRLO»

★ ★

● «EL DEPORTE MERECE UNA SUBVENCION ESPECIFICA EN LOS PRESUPUESTOS GENERALES DEL ESTADO»

## EL PERSONAJE

La biografía de don Laureano López Rodó es, a grandes rasgos, la siguiente:

- Nace en Barcelona, el 18 de noviembre de 1920.
- Soltero.
- Catedrático de Derecho Administrativo de la Facultad de Derecho de la Universidad Complutense de Madrid.
- Es académico de la Real Academia de Ciencias Morales y Políticas y de la Real Academia de Ciencias Económicas y Financieras de Barcelona. Consejero de número del Consejo Superior de Investigaciones Científicas, doctor Honoris Causa por la Universidad de Coimbra, presidente adjunto del Instituto Internacional de Ciencias Administrativas, con sede en Bruselas.
- Ha sido secretario general técnico de la Presidencia del Gobierno, ministro y comisario del Plan de Desarrollo, ministro de Asuntos Exteriores y embajador de España en Viena. Es consejero nacional y procurador en Cortes.
- Es autor de numerosas publicaciones, entre ellas: «El coadyuvante en lo contencioso-administrativo», «El Patrimonio Nacional», «Justicia y Administración en el Reino Unido», «Problemas del crecimiento urbano», «Política y desarrollo», «Nuevo horizonte del desarrollo» y «La larga marcha hacia la Monarquía».
- Presidente de Acción Regional, partido integrado en Alianza Popular, de la que es promotor, y miembro de la Presidencia Nacional Colegiada.

1. El deporte tiene extraordinaria importancia como medio de educación física, como estímulo del sentido competitivo y como despertador de una noble pasión.

2. En modo alguno. Politizar el deporte sería prostituirlo. El espíritu deportivo está por encima y al margen de las diversas opiniones políticas.

3. Creo que el Estado debe dedicar especial atención y medios suficientes al deporte. Tengo mis dudas sobre la conveniencia de crear un Ministerio de Deportes por miedo a burocratizarlo todavía más de lo que ya está.

4. El deporte merece una subvención específica en los presupuestos generales del Estado, además de lo que pueda corresponderle a través de las quinielas.

5. Posiblemente cabría obtener mejores resultados de los tres mil millones de pesetas que se invierten actualmente en el deporte.

6. Me parece una cifra insuficiente, que, por lo menos, habría que triplicar.

7. Creo que la educación física no debe considerarse como asignatura. El deporte es mucho más que una asignatura. Lo importante es que los universitarios se ejerciten en el deporte y tengan medios adecuados para practicarlo durante su carrera.

8. Habría que aplicar toda clase de estímulos para la práctica generalizada del deporte en la Universidad, en el Ejército y en las fábricas. De estas canteras pueden y deben salir muchos y buenos deportistas.

9. El principal defecto en algún deporte profesionalizado es un exagerado fanatismo que sólo busca ganar como sea, despreciando las más elementales normas de la deportividad. En otros deportes que no movilizan grandes masas suele encontrarse con frecuencia la conocida improvisación española o, lo que es lo mismo, la falta de trabajo serio, responsable y continuado.

10. La ilusión por el deporte de un amplio sector de nuestra juventud, a pesar de la gran insuficiencia de instalaciones y medios para practicarlo.

11. Enseña muchas cosas: a jugar limpio, a saber perder, a ser exigente con uno mismo, a tener moral de victoria, a ser optimista y alegre y a tener sentido cívico.



El señor López Rodó, junto a nuestro compañero Miguel Vidal, una vez finalizada la charla.

**PROXIMO NUMERO:**
**JOAQUIN SATRUSTEGUI,**
**presidente de Alianza Liberal**





*Marcel dando órdenes. Es lo suyo.*

## LA «OPERACION BURGOS», SOLUCION A LA DESESPERADA

# ¡MAS DE DOSCIENTOS CINCUENTA MILLONES DEBE EL VALENCIA!

HOY, martes 31, estaba prevista la ya casi definitiva incorporación de los tres hombres que junto a Marcel Domingo han pasado del Burgos al Valencia. Si algo imprevisto no ha surgido a estas horas, el equipo che tiene ya en su plantilla a Fernández Manzanedo, Palmer y Cabral, fichajes no demasiado celebrados por la hinchada, que les ha sacado punta a alguno de ellos y sobre todo al último, al paraguayo. Veintisiete millones ha costado el guardameta, doce el lateral y ocho el mediocampista, cifras normales según está hoy el mercado de valores. Sin embargo, en la capital del Turia ha causado no poca sorpresa el hecho de que a los dos primeros les haya acompañado Cabral, un hombre que Marcel incorporó directamente del fútbol sudamericano y que era poco menos que un desconocido hasta hace tres meses. El incredulismo de una afición sobrada y justificadamente suspicaz ha levantado no pocos obstáculos a los que, por cierto, el propio Domingo añadió chispa el fin de semana pasado, calificando a todos los «grandes» del fútbol español como auténticos «petardos». Unas horas más tarde se producía una airada reacción en Valencia y poco antes el anuncio de que Rep dejaba la plantilla sin duda para buscarle hueco al segundo extranjero, que bien podría ser Platini si Ros Casares y Pasieguito, aunque este no parezca estar muy de acuerdo, hacen caso del técnico galo.

### OTRA PRUEBA DE FUEGO

Para Marcel Domingo su fichaje por el Valencia es la segunda prueba de fuego con la que se enfrenta en los últimos años, tras su gran etapa como entrenador del Atlético de Madrid y las peripecias que siguieron a ello. El éxito demostrable de su gestión en el Burgos, la capacidad que nadie le discute y la autoridad que siempre ha sido su máxima podrían desbrozarle el camino en un equipo con gente joven, sobrado de ambiciones y de millones en sus dirigentes tanto como falto de autoridad no solo en los más altos cargos, sino a nivel técnico. La especialísima idiosincrasia de una plantilla que no ha logrado los éxitos previstos y en la que se fomentaron capillitas que Heriberto Herrera no supo o no quiso atajar, hace, sin embargo, problemática la gestión del francés, habituado a mandar sin interferencias. Que quizá sea en lo que falla este Valencia de hoy, aparentemente lanzado hacia la cabeza y falto no solo de recursos, sino también de hombres, de calidad, en suma.

Que a Marcel empiece a discutírsele el pase de Cabral indica hasta dónde se duda en Valencia de métodos y hombres. Las inyecciones de moral y de oro aportadas por la directiva que preside Ramos Costa no han quedado cara al gran público más que en agua de borrajas. De los grandes fichajes solo el de Kempes ha rendido lo suficiente y lo esperado, porque Diarte cayó bien pronto en los errores de desgana, apatía y falta de rendimiento que provocaron su salida del Zaragoza. Ante tal carencia de practicidad, el presidente optó por la incorporación del técnico más capaz del país en el plano productor, de uno de los más duros y de uno, además, de los que se discuten. A Marcel Domingo, pues, no van a faltarle en Valencia problemas. Los de sacar jugo a la plantilla, fundamentalmente; los de agradar y satisfacer a un público al que se le han prometido muchas cosas estos últimos años sin que nada se haya convertido en realidad. ¿Logrará Marcel devolver la fe a los aficionados ches? Ocho millones le va a costar a Ramos Costa el empeño, la prueba. Y aun así no es del todo seguro que las fuerzas del entrenador prevalezcan. Porque el fútbol es el arte de destrozar a los que valen con excesiva frecuencia.

### «PIENSO SUPERAR EL ENSAYO»

Aunque las gestiones y la firma de Domingo no hayan sido más que el resultado de un trabajo largo y de un acuerdo paradójicamente mucho más breve, Marcel estaba esperando esta gran oportunidad que se le ha ofrecido desde su etapa en el Atlético de Madrid. A partir de entonces todo lo que ha hecho y aun lo que ha dejado de hacer ha tenido la misma orientación: acabar en un club de campanillas no tanto por orgullo profesional como por demostrarles a los responsables rojiblancos que se equivocaron cesándole. Aunque Domingo lo niegue, la verdad es que en el fondo de todo hay un deseo de revancha tan fuerte como comprensible.

Hay que admitir, de cualquier modo, que Marcel ha ganado de largo casi todas las etapas de su vida poscolchonera. El Valencia y sus millones le ofrecen, le ponen en bandeja casi, la posibilidad de llegar al desquite, de fabricar un campeón, que es para lo que está trabajando el «míster» desde que se metió en los derroteros del fútbol. Si ciertos problemas personales no hubieran acabado con su futuro atlético es posible que Marcel siguiera en el Manzanares. Demostrar que sirve para luchar por la cabeza, para estar emparejado con los de Vicente Calderón, es su meta. Y en el Casanova va a tener ocasión de hacerlo, aunque él nunca se manifieste propicio al revanchismo, a la «vendetta».

—El Atlético sigue su camino; yo, el mío.

—Pero todavía sueña con ellos ¿no?



*¿Plegaria o fin de partido?*

*¡Por un pelo...!*

## ● TRAS EL FRACASO DE HERRERA, LA ADQUISICION DE MARCEL VUELVE A DEMOSTRAR QUE A LA PLANTILLA LE HACE FALTA MANO DURA

## ● PERO LA AFICION NO ENTIENDE AUN LA RECOMENDACION TACITA DEL ENTRENADOR POR CABRAL (OCHO MILLONES DE COSTO)

## Domingo, sin embargo, se demuestra aspirante a todo:

## ● «DIA A DIA HAY MENOS DIFERENCIAS EN EL FUTBOL ESPAÑOL»

## ● «SOY MAS PARTIDARIO DEL DIALOGO QUE DEL LATIGO, PERO ME GUSTA LA DISCIPLINA»

—Es un gran club... Y yo soy un profesional que trata de entrenar en los mejores sitios. Siempre he dicho que en el Manzanares se da cita una de las mejores aficiones del mundo. Y tiene también un formidable plantel. A cualquiera le gustaría trabajar ahí.

—Domingo es uno de esos, ¿no?

—Yo soy un profesional que vive del balón.

—¿Y que piensa aprovechar esta oportunidad que le concede el Valencia para minar a uno de los rivales, eh?

—Yo no voy a minar a nadie. El Valencia me ha contratado para que hagamos todo lo que podamos. Si estamos en condiciones de luchar por el título lo haremos. Que el Atlético lo haga es cosa suya.

—¿Cree que este Valencia de hoy puede optar al título?

—¿Por qué no?

—¿Hay alguna razón para que lo haga?

—El fútbol español ha sufrido una baja de calidad los últimos años. Las diferencias son cada vez menores y ahí están los resultados de la Copa que lo demuestran. Sin extranjeros, los grandes no son mucho mejores que los humildes. Si no hay diferencias tampoco es lógico que existan entre el Valencia y el mejor.

—Por cierto: ¿quién puede ser el mejor?

—¡Ah...! Yo no soy un adivino. Habrá que ver cómo se refuerzan los equipos. El Madrid ha conseguido a Juanito, que será un gran refuerzo, y anda buscando otros hombres. Supongo que al final la lucha estará entre los mismos.

—¿A pesar de lo de las escasas diferencias?

—A pesar de eso, y posiblemente estableciéndose cada vez menos distancias entre unos y otros. Si esta temporada, recién terminada, el Burgos hubiera tenido más suerte de la que tuvo, a estas horas nosotros estaríamos en Copa de la UEFA. Las derrotas en casa ante el Español y el Salamanca y las de fuera frente al Celta y el Zaragoza rebajaron no solo nuestra posición, sino también nuestros méritos. Que fueron mucho mayores de lo que creen algunos.

No pocos de los que labraron esos méritos estarán otra vez la temporada próxima con Marcel. Y es ahí donde les duele a algunos.

—¿Por qué se lleva a Cabral?

—Es un buen jugador.

—Y un perfecto desconocido...

—Eso no importa. Tiene menos de veinte años y un gran futuro. A mí me parece un hombre interesante y por eso le he recomendado. No hay nada más que decir sobre esta operación.

—¿Con él y con Manzanedo y Palmer, amén del extranjero que cubra la vacante de Rep, va a estar el Valencia en perfectas condiciones a la hora de salir a luchar por el Campeonato?

—Los buenos jugadores nunca vienen mal. Ahora bien: no hay mucho donde elegir, la verdad, y los precios están por las nubes. En principio, la plantilla es buena, pero ya sabe... Son los resultados los que demostrarán si hemos acertado o no.

—Marcel espera acertar...

—Para eso he fichado por el Valencia.

—Solo por un año...

—Siempre lo he hecho así. No me gusta apretar.

—Pero «aprieta» a los jugadores.

—Soy un hombre amante de la disciplina. Lo que no quiere decir que abuse de la autoridad.

—¿Sabe que el plantel valencianista ha creado no pocos problemas de esos, precisamente?

—Sé lo que he leído o lo que he oído. Pero para conocer a la gente hay que estar muy cerca de ella. Ya veremos cómo son.

—¿Diálogo o látigo a la vista, Marcel?

—Ahora es tiempo de hablar... Pero sin que eso vaya a perjudicar la buena marcha del club, claro.

Un club con más de doscientos cincuenta millones de pasivo y un horizonte apremiante. Si el Valencia no sale de esta operación puede ser su bancarrota.



**Luis ARNAIZ**



*Cabral. Polémica... ¡ya!* (Fotos A. Vega.)




Por Gary Lancaster

### EL HABITO NO HACE AL MONJE, PERO...

## DE INHABILITADO A PERPETUIDAD, A LUCHADOR CON ESMOQUIN Y MONOCULO

● Aunque dice el refrán que el hábito no hace al monje, el luchador Adi Barber está dispuesto a demostrar lo contrario. El caballerete en cuestión había sido inhabilitado a perpetuidad por la Federación Austriaca de Lucha, a raíz de sus innumerables irregularidades cometidas en el ring, pero el luchador vienés no se amilanó por ello: se fue a Londres, siguió unos cursillos de arbitraje y es un luchador nuevo, correcto, limpio y deportivo. Un modelo de «fair play», en resumen. La Federación Austriaca de Lucha le ha levantado la sanción y, ahora, Adi Barber sube al ring cada velada vestido de esmoquin y con monóculo.

Lo del cursillo en Londres se lo tomó tan en serio el hombre, que está hecho un «gentleman».



*Agostinho, en sus tiempos de corredor del Bic.*

## AGOSTINHO PODRIA VERSE OBLIGADO A «COLGAR LA BICICLETA»

● Salvo que un equipo de nueva constitución le brinde una plaza en sus filas la próxima temporada, o salvo que realice un sobresaliente Tour de Francia, el portugués Joaquín Agostinho se verá obligado a «colgar la bicicleta».

El antiguo corredor del Sporting luso, que defendió los colores del Hover de Gribaldy francés, del Bic y que milita desde el pasado año en las filas del Teka español, cuenta treinta y tres años y pasa por ser uno de los hombres más fuertes del pelotón, pero...

Su poco convincente actuación en la última Vuelta a España le concede una gran responsabilidad en el seno del Teka de cara a la próxima edición de la vuelta a Francia, en la que no podrá pasar inadvertido si quiere continuar su carrera deportiva siquiera una temporada más con el equipo de Santander.

### CONTAMOS CONTIGO...

## UN EQUIPO DE SEPTUAGENARIOS NADO LAS 24 HORAS DE MARCQ

● El eslogan del «contamos contigo» no tuvo demasiada trascendencia en España, a pesar del trato publicitario que le dio, en su día, la entonces Delegación Nacional de Deportes. Y es que al español, por regla general, le gusta más el «sillón-ball», o el deporte contemplativo desde las gradas, que el hacer deporte activo. En la localidad francesa de Marcq-en-Baroeul, cerca de Lille, la postura de los habitantes es muy diferente, sin embargo, a la que comentábamos... En las últimas 24 horas de natación de dicho lugar ha participado un equipo formado por la señora Haupt (que cuenta ochenta y tres años), el señor Lejaune (setenta y cuatro años), la señora Delemotte (setenta y tres años) y el señor Hollette (setenta y un años). Un equipo de septuagenarios —con la excepción de M. M. Haupt..., que es octogenaria—, que nadó sus correspondientes 24 horas como si tal cosa, descansando entre relevo y relevo en tiendas de campaña. Se celebró al mismo tiempo en la misma localidad y por el mismo sistema de relevos la prueba de las 24 Horas Ciclistas de Marcq.

¡Tomen nota!

### UNA TRANSEXUAL, EN PARIS

## RENATA RICHARDS, EN ROLAND-GARROS



● Cuando estas líneas vean la luz, la magna competición del tenis francés de Roland Garros habrá comenzado a disputarse ya. Y para estas fechas, claro, habrá pasado su correspondiente examen médico la tenista Renata Richards, que llegó hace días a la Ville Lumière con la intención de triunfar clamorosamente. Claro que, para ello, lo primero que tenía que hacer era convencer a los médicos de la Federación Francesa de Tenis de que ya no es un hombre, sino una mujer, como ha quedado sobradamente demostrado al poder participar en pruebas femeninas por todo el mundo.

Lo que ocurría, claro, es que los galenos de la FFT son como Santo Tomás, que si no lo ven no lo creen... En fin, una pequeña anécdota de una transexual en París. ¡Pelillos a la mar...!

### AL CONSIDERARLE NUMERO DOS EN EL TORNEO DE ROMA Y NUMERO TRES EN EL DE PARIS

## GUILLERMO VILAS PIERDE NUMEROSOS CONTRATOS PUBLICITARIOS

● El hecho de que los organizadores de los torneos de Roma y París de tenis colocaran en su día al argentino Guillermo Vilas como número dos y número tres, respectivamente, le ha costado un serio disgusto al tenista argentino.

Para empezar, su condición de número uno en la clasificación del Grand Prix le daba derecho a figurar tanto en la capital italiana como en la francesa como número uno del certamen. ¿Por qué le relegaron a plazas secundarias? La historia es posible que tenga consecuencias, incluso ante los tribunales, pero, en fin, ya se verá por dónde se llega en el litigio a posteriori.

De lo que no hay duda,es de un hecho concreto: que muchos de los contratos que tenía hasta esos certámenes con importantes marcas deportivas, no han sido renovados por considerar que «Guillermo ha dejado de ser el líder». La medida, demasiado drástica sin duda, ha movilizado al «manager» de Vilas, Ion Tiriac, que ha anunciado su propósito de demandar a los responsables del Torneo de Roma y a los organizadores del Torneo de París.

### POR CULPA DE SU AFICION A LAS MOTOS

## EL CAMPEON OLIMPICO DE DECATLON JENNER ESTARA SEIS SEMANAS ESCAYOLADO

### ● HA SUFRIDO UN ACCIDENTE Y LOS MEDICOS SE HAN VISTO OBLIGADOS A OPERARLE

● Bruce Jenner, campeón olímpico de decatlón en Montreal, ha pagado muy cara su afición a las motocicletas. Como consecuencia de un accidente sufrido sobre dos ruedas, Jenner tendrá que permanecer escayolado durante seis semanas.

El accidente del campeón de decatlón se produjo en Malibu (California), y obligó a una intervención quirúrgica en la tibia derecha, fracturada debajo de la rodilla.

Este percance no sólo le impedirá tomar parte en importantes competiciones a celebrarse durante las seis semanas que él permanecerá enyesado, sino en las que están programadas para dentro de dos meses y medio y tres meses; a las cuales —caso de tomar parte— acudirá en inferioridad de condiciones respecto a los demás atletas, dado el corto tiempo que habrá tenido para entrenarse.

SUS FINANZAS, A TONO CON SU RENDIMIENTO DEPORTIVO Y... CON EL ENTUSIASMO DE SUS SEGUIDORES

# EL LIVERPOOL SE ACABA DE GASTAR 140 MILLONES DE PESETAS EN REMOZAR SU ESTADIO

● El Liverpool no sólo está demostrando un envidiable nivel de juego como equipo de fútbol de campanillas en toda Europa, sino que puede presumir de una gestión económica no menos excepcional. Actualmente ha remozado su estadio y se ha gastado una suma que en España serviría para hacer cuando menos un estadio de gran tono; concretamente, 140 millones de pesetas.

Este desembolso, sin embargo, no ha dejado sus arcas vacías ni mucho menos. Con ese equipo y con la legión de seguidores que tiene, el equipo inglés puede permitirse eso y mucho más. Baste recordar la final del pasado miércoles en Roma, donde los hinchas del campeón fueron franca mayoría respecto a los alemanes.

Pero, en fin, volvamos a los hechos. Tan saneada tiene el campeón de Europa su economía, que ha rechazado numerosísimas ofertas para insertar publicidad en las vallas de su estadio. Tan sólo ha hecho una excepción —por lo demás, explicable, puesto que se ha quedado con la publicidad en exclusiva—: una marca de whisky.

El «manager» del equipo, Bob Paisley, recibió en vísperas del viaje a Roma un cheque por valor de cien mil pesetas como señal del contrato que se firmará en su momento, y que, por ahora, no se ha dicho a cuánto asciende.



*Keegan, figura del Liverpool, en su pugna con Vogts, durante la final de la Copa de Europa.*

CON MARIA SCHNEIDER COMO COMPAÑERA DE RODAJE

# NIKI LAUDA, PROTAGONISTA DE UNA PELICULA PARA LA TELEVISION ITALIANA




● El campeón del mundo de Fórmula 1 de 1975, Niki Lauda, va a intervenir por primera vez en un filme para la Televisión Italiana, en el que el enteradísimo público trasalpino tendrá oportunidad de adentrarse en la Fórmula 1 de la mano del experto piloto y de... María Schneider.

En estos momentos no se sabe si el filme comprenderá, aparte de los matices deportivos —que se tocarán con el tino y la maestría que suelen hacerlo los italianos—, algunas secuencias más o menos «sexy». María Schneider fue, como se recordará, la compañera de Marlon Brando en el reparto estelar de «El último tango en París», y aunque ella ha advertido de un tiempo a esta parte que no está ni mucho menos especializada en temas más o menos escabrosos, el gancho que pudiera tener para el gran público de hoy algunas escenas «de amor» entre la guapa moza y el gran piloto tal vez haya sido tenido en cuenta.

De todas formas —no se olvide—, el hecho de ser una película para la Televisión Italiana descarta la posibilidad de que se pueda ir demasiado lejos en las escenas de intimidad entre el campeón y la guapa.

MADE IN USA

# EL HINCHA PROFESIONAL MEJOR PAGADO DEL MUNDO: UN TAL HENDERSEN, QUE PERCIBE MAS DE OCHO MILLONES DE PESETAS AL AÑO

## ● ACTUALMENTE TIENE CONTRATO CON EL DALLAS TORNADOS

● En el deporte profesional norteamericano cabe casi todo, por no decir todo. Por ejemplo, cabe el hincha oficial. Una especie del Serafino italiano, pero en versión profesional. Tal es el caso de Georges Hendersen, de treinta y dos años, que, dotado de una potentísima voz, tiene el don de enardecer con sus gritos a los seguidores del equipo al que sirve. Sus servicios comprenden equipos de fútbol americano, de baloncesto, de hockey... En estos momentos está bajo contrato con el Dallas Tornados.

Su actividad últimamente la ha ampliado —se ve que el negocio va bien—, hasta el punto de dirigir las evoluciones de unas esculturales «majorets» que evolucionan en bikini antes y después de los encuentros y también durante el descanso.

Gracias a sus habilidades, el tal Hendersen percibe al año la respetable suma de... ¡ocho millones y medio de pesetas!

INCLUSO PARA LOS CIUDADANOS QUE UTILIZAN LA BICICLETA COMO MEDIO DE TRANSPORTE

# EL USO DE CASCO, A PUNTO DE SER OBLIGATORIO EN INGLATERRA PARA MONTAR EN BICICLETA

● No ya para los ciclistas federados de cualquier categoría, sino para todos los usuarios ingleses de la bicicleta, es posible que se promulgue una ley mediante la cual se convierta en obligatorio el uso de casco para andar en bicicleta por zonas urbanas o rústicas.

Un estudio que acaba de darse a la publicidad ha demostrado que el índice de mortandad entre los usuarios de la bicicleta en Inglaterra, cada año alcanza dos mil personas.

De esas dos mil personas son muchos los accidentados que mueren como consecuencia del accidente.

La demostración estadística de que quinientos de esos accidentados están comprendidos entre los diez y los catorce años evidencia la necesidad de prestar una atención especial a los pequeños.

Por otra parte, el 69 por 100 de los ciclistas que fallecen lo hacen como consecuencia de heridas en la cabeza.

NOMBRADO REPRESENTANTE GENERAL PARA ESTADOS UNIDOS DE UNA FIRMA DE ARTICULOS DEPORTIVOS

# BECKENBAUER, A PUNTO DE MONTAR SU «IMPERIO DEL DOLAR»

## ● PRIMER LANZAMIENTO: UN BALON DENOMINADO «COSMOS»

● Franz Beckenbauer ha marcado su primer gol en el fútbol estadounidense o, para mejor decir, su primer gol en Estados Unidos (no en el fútbol de aquel país). En efecto, el hecho de que una importante firma de artículos deportivos haya aprovechado el fichaje del Kaiser por el fútbol estadounidense para ofrecerle el cargo de representante general para aquel país, constituye todo un hito en la vida deportiva y, sobre todo, financiera del gran futbolista.

Además, la firma en cuestión ha empezado ya a lanzar al mercado artículos que, a través de su nombre, identifican de alguna manera la marca con el destino de Beckenbauer. Concretamente, ha lanzado al mercado un balón denominado «Cosmos», cuyo primer ejemplar lo ha firmado en un acto organizado a tal fin por el propio Beckenbauer.

Si a los norteamericanos les da por adquirir productos de la firma muniquesa en cuestión, el llamado Kaiser montará todo un imperio, más grande todavía que el que ya gira en torno a él..., y en dólares.

PARA LOS ESCOLARES ALEMANES

# EL FUTBOL, TERCER DEPORTE DE SUS PREFERENCIAS

## ● NATACION Y VOLEIBOL, LOS QUE DESPIERTAN MAS INTERES EN LOS ADOLESCENTES DE ALEMANIA FEDERAL

● La juventud alemana ha dejado de tener el fútbol como deporte preferido. En efecto, en una encuesta realizada entre 4.800 escolares de todo el país, los resultados han sorprendido por cuanto los adolescentes de hoy prefieren mayoritariamente la natación. Concretamente, el 39,1 por 100 de los encuestados (y conste que el sondeo ha tenido carácter nacional; esto es, se ha efectuado en toda la República Federal) prefiere la natación; el 38,3 por 100 se inclina por el voleibol.

Las preferencias por el fútbol aparecen en tercera posición, con un 25,3 por 100, delante del balonmano y del atletismo, deportes estos que se reparten las preferencias de los mocitos consultados, con un 28,1 por 100.

Respecto a sondeos anteriores, el deporte que ha registrado un incremento más espectacular ha sido, sin ninguna duda, el voleibol, que de ser uno de los deportes menores —dentro de los que se practican masivamente en el país— ha pasado a situarse en segundo lugar (en las preferencias de los jóvenes), muy cerca de la natación.

# EL MUNDO DE LA CANASTA

Escriben: CARLOS JIMENEZ y MARTIN TELLO

### DIAZ-MIGUEL, AL REGRESO DE HELSINKI:

## «HOLANDA, CON UN NUEVO AMERICANO, ESTA MUY FUERTE»



*Selección holandesa que participó en el Preolímpico de Hamilton. El más alto, en el centro, es Kees Akerboom; el segundo por la derecha es el rubio Woudstra, un excelente «oriundo» americano.*

EL día 15 de septiembre comenzará, en Bélgica, una nueva edición (la vigésima) de los Campeonatos de Europa, en la que España estará presente, una vez más, integrada en el Grupo A, que jugará sus partidos en la ciudad de Ostende, con Yugoslavia, Checoslovaquia, Bélgica, Holanda y Finlandia como rivales.

Antonio Díaz-Miguel, seleccionador español, todavía no ha facilitado su lista «oficial», aunque se han podido saber varias cosas. Primera, que Díaz-Miguel, Raimundo Saporta y Luyk estuvieron reunidos con Benito Castejón, a quien le gustó la idea de renovar la selección pensando ya en los Juegos Olímpicos de 1980. Segundo, que directivo y seleccionador se habían reunido anteriormente con el capitán de la selección española para explicarle estas ideas de renovación y, por tanto, su exclusión de la lista definitiva. Clifford, hombre inteligente, comprendió las razones, y de ahí que estuviera presente en la visita al director general de Deportes.

Otra novedad, aunque de menor impacto popular: Díaz-Miguel ha elegido un nuevo preparador físico para la selección. Lo será José María Alonso Burgos, que fuera campeón de España en 1.500 metros como atleta, y que prepara físicamente al Vallehermoso, de Segunda División, desde hace un par de temporadas.

Díaz-Miguel ha estado como espía o inspector, primero en los Europeos B, de Helsinki, y luego en tres encuentros de la Copa Intercontinental. Y así nos ha presentado a los equipos que ha visto:

Holanda: «Están muy fuertes. No fue Jimmy Woudstra a Helsinki, pero en cambio acudieron con otro americano, Fäber, un nacionalizado que mide 2,03 metros. Esperan que Woudstra vaya a los Europeos, y allí van a gustar con un par de bases jóvenes y muy buenos, junto al veterano Dekker. Su pivot, Akerboom (2,07), está francamente bien. El equipo flojea algo en defensa, pero resulta terrible en rebote. Altos y duros, darán que hacer en Bélgica.»

Finlandia: «Hacen un buen baloncesto, aunque con mucha lentitud. Ganaron bastante al jugar en casa y mostraron cierta calidad, pero en conjunto no parecen enemigos de mucho cuidado.»

Francia: «Tienen tres americanos, aunque sólo Riley y Barry White son titulares. Han cambiado de entrenador, y ahora defienden individualmente, con bastante agresividad. En mi opinión, han mejorado notablemente, pero son inferiores a los holandeses.»

Austria: «Han sido la revelación, dentro de sus posibilidades. Han dejado atrás a equipos teóricamente superiores: Polonia, Hungría, Turquía, Rumania, Grecia..., pero la verdad es que el nivel de estos equipos era bastante bajo.»

### COUGHRAN SEGUIRA SIN JUGAR LA LIGA

## LOS CLUBS, DE ACUERDO: UN SOLO EXTRANJERO POR EQUIPO



*John Coughran, un gran jugador que seguirá sin poder actuar en la Liga* (Foto Macario.)

CUANDO se prepara ya la próxima asamblea de baloncesto, para el mes de julio, los clubs españoles se mueven con mucho interés, preparando el terreno.

Hace poco que se reunieron en Barcelona representantes de los doce clubs de Primera División, para ponerse de acuerdo en cosas que les atañen. Lo más importante, sin duda, era lo relativo al número de extranjeros que podrían acreditarse en cada conjunto.

El F. C. Barcelona había estado haciendo fuerza para que se admitieran dos, ya que deseaba incorporar al joven dominicano Sibilio, junto a Bob Guyette, que parece haberse afincado para tres años más en Barcelona. Sin embargo, a última hora hubo un cambio importante, ya que Sibilio puede conseguir la nacionalidad antes del 30 de junio y actuar, por tanto, sin ocupar plaza de extranjero, con lo que al Barcelona le interesaba más frenar un tanto al Real Madrid, que podría incluir en su equipo de Liga a John Coughran, quien, hasta ahora, sólo puede actuar en la Copa de Europa.

El hecho de que los clubs catalanes sean mayoría, parece que ha servido al Barcelona y, aunque Coughran sea un gran jugador, también al baloncesto español.

Con lo que también se especula es con la Segunda División, porque resulta que los catalanes no estarán solos en su idea de acabar con el grupo único, y formar dos (según su idea), tres (según preconiza el Amigos sevillano) o incluso más. Se habla de hacer esos grupos y, luego, que se formase una liguilla entre los seis u ocho primeros, que diese los puestos de ascenso a Primera.

Se quieren cambiar más cosas en nuestro baloncesto; incluso, a medio o largo plazo, la fórmula de la Primera División. De ahí que la asamblea general se vaya presentando muy importante a muchas fechas vista. Pero es que los clubs no quieren perder comba ni acudir, como es habitual, con un absoluto desconocimiento de sus propias pretensiones.

## LEW ALCINDOR, OTRA VEZ «EL MEJOR»



*Lew Alcindor, siempre con el 33 en el pecho y sus grandes gafas, es sin duda el mejor jugador del mundo.*

SIETE temporadas lleva Kareem Abdul Jabbar (antes, Lew Alcindor) como jugador profesional en la terrible Liga norteamericana. Y ese gigantón, musulmán negro, de treinta años de edad y una descomunal talla de 2,18 metros, ha sido elegido «mejor jugador de Estados Unidos» por quinta vez.

Alcindor logró 159 votos de los 247 que se emitieron en total, lo que prueba la justicia de esta elección tan mayoritaria.

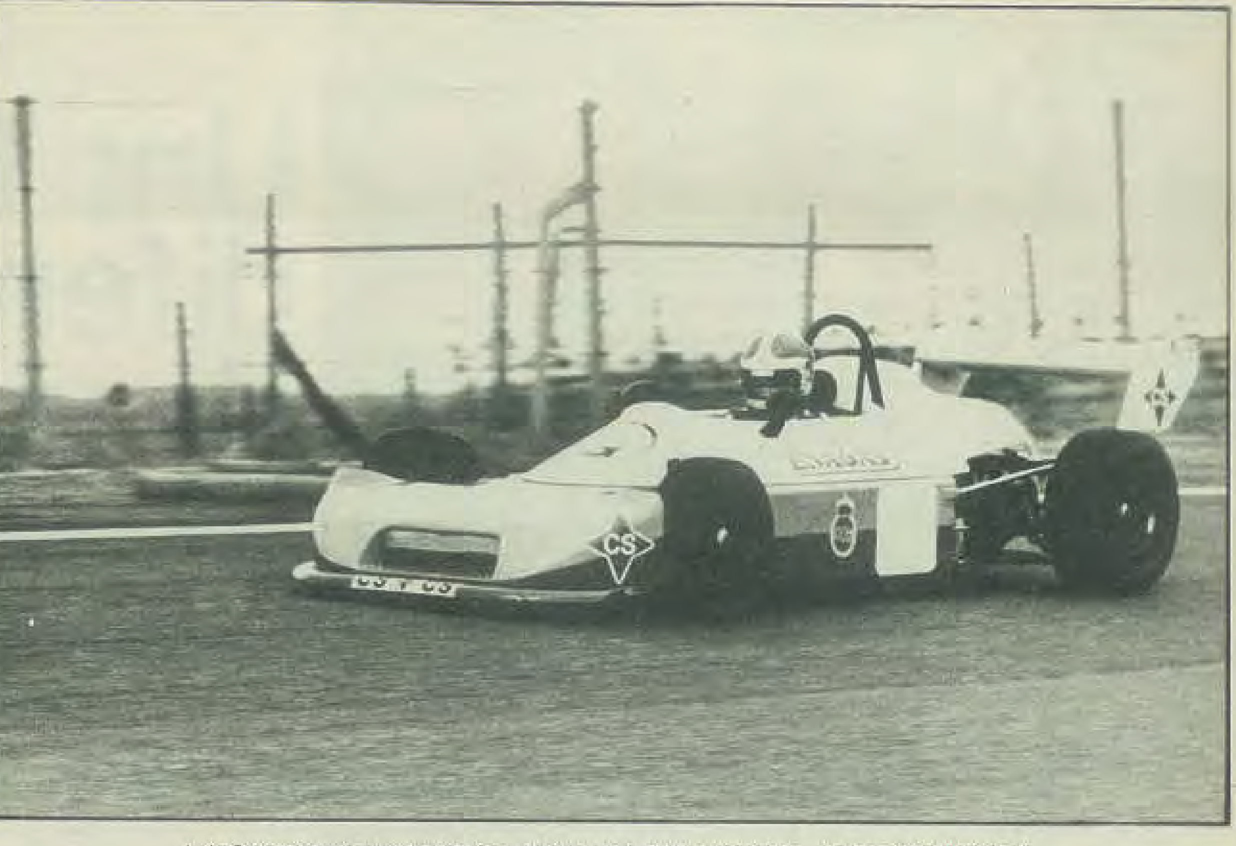
El pivot de los Lakers, de Los Angeles, triunfó ya desde su etapa de colegial: logró dar tres títulos consecutivos a su Universidad (UCLA) y, posteriormente, a los profesionales de Milwaukee, de donde regresó a su viejo territorio de California y a la ciudad que le viera triunfar en su etapa universitaria: Los Angeles.



M-6995-BW
Una forma diferente de vivir.
Decidirse por un Renault 5 es decidirse por una nueva forma de vivir.
Una forma de vivir más inteligente. Porque el Renault 5 es un coche útil a sus dueños.
Un coche bien resuelto en cada detalle: asientos anatómicos reclinables, tapicería lavable, un maletero capaz de triplicar su capacidad con un gesto... ¡algo más que detalles!
Su longitud (3,5 m) y su corto radio de giro (4,9) le hacen especialmente manejable en ciudad.
Respecto a seguridad activa y pasiva, la dirección de cremallera y los robustos motores Renault consiguen adelantamientos seguros a cualquier régimen. Con tracción delantera, para ir " como sobre raíles".
Y es un coche seguro también al detenerse: los frenos de disco delanteros y el limitador automático de frenada son buena garantía.
En cuanto al consumo medio, 6,8 litros cada cien kilómetros. ¿Qué tal?
Por último, la suspensión: un elástico sistema que incluye barras de torsión, amortiguadores hidráulicos y barra estabilizadora.
Conozca el Renault 5.
Una forma diferente de vivir.
RENAULT 5
Conocerlo es amarlo
TL
(956 cm³)
RENAULT 5 TS
TS
(1.289 cm³)
RENAULT 5 GTL
GTL
(1.037 cm³)
Facilidades de pago, Renault Financiaciones, S. A.




# DIFICIL DEBUT PARA CANOMANUEL Y VILLACIEROS



*Luis Canomanuel, al volante de uno de los Ralt RT.1, con motor Toyota, de Fórmula 3.*

LUIS Canomanuel y Juan Ignacio Villacieros han hecho su debut real como pilotos del equipo nacional de Fórmula 3 en el Gran Premio de Mónaco. Anteriormente habían corrido ya en el circuito de Brands Hatch, en una carrera del Campeonato BP inglés, un poco a modo de ensayo general. Y hay que decir que no les salió mal del todo, pues en los entrenamientos, y teniendo en cuenta que era la primera vez que rodaban en aquel circuito, lograron el octavo (Villacieros) y décimo (Canomanuel), tiempo absoluto de entrenamiento, entre cuarenta participantes. En carrera, bajo una lluvia torrencial, Villacieros terminó en el puesto undécimo, a 28 segundos del vencedor. Canomanuel tuvo menos suerte, puesto que, cuando luchaba en el grupo de cabeza, fue echado de la pista por el brasileño Mario Patti, uno de los hombres del equipo oficial March.

Después de esta carrera, los coches fueron enviados a España, en donde tuvo lugar la presentación del equipo. Inmediatamente, los coches fueron montados en el camión y expedidos a Mónaco.

Hay que decir que se trata de dos Ralt RT.1 —coche campeón europeo en 1975— equipados con el motor japonés Toyota, preparado en Italia, en Novamotors, que son los más competitivos de cuantos corren en Fórmula 3, desarrollando unos 175/177 CV. El equipo está dirigido por Roger Heavens, un antiguo piloto británico que en el pasado también había dirigido el equipo que hacía correr el Lola T 294 de la escudería Montjuich, con Javier Juncadella al volante. Además, está también Giuseppe Risi, como asesor, aunque lógicamente se centra sobre todo en el equipo Iberia de Fórmula 1 (Villota).

En Mónaco iban a ser los auténticos primeros pasos del equipo. Y hay que decir que no pudieron escoger nada más difícil. Esta prueba, aunque no puntúa para el Campeonato europeo, es la más importante de la modalidad. Es tal su repercusión, que muchos pilotos de Fórmula 2 descienden en esa ocasión un escalón para correr en ella. Este año, tal fue el caso de Didier Pironi, Giancarlo Brancatelli, Jean Pierre Jaussaud, etc. Otro ejemplo del ambiente de esta carrera es que el desaparecido Tom Pryce, al no ser admitida en 1974 su inscripción en Fórmula 1, se buscó un Fórmula 3 para estar presente en Mónaco, ganando en esta categoría.

Dicho esto, digamos también que había hasta 64 participantes, con sólo 20 puestos en la parrilla de salida. Es decir, más de dos tercios de los inscritos no iban a poder participar.

Las cosas fueron bastante bien el primer día, en que Villacieros lograba el octavo tiempo en su serie y el decimonoveno en la general. En la segunda sesión de entrenamientos, ya con terreno seco, puesto que en la primera había llovido, las cosas se torcieron un poco, pues, pese a sus esfuerzos, Villacieros sólo pudo lograr el vigésimo tercer puesto, y Canomanuel, el vigésimo sexto, lo cual les dejaba fuera de carrera. No obstante, el hecho de estar en la primera mitad de lo mejor de la Fórmula 3 europea, en un circuito tan difícil como el del Principado de Mónaco, es esperanzador. Y estas esperanzas deberían confirmarse en breve, en la carrera de Imola (Italia), que será su primera aparición en el Campeonato de Europa, del que ya van disputadas cinco de las catorce carreras que totaliza. Suerte.



# LA VUELTA DE JACKY ICKX

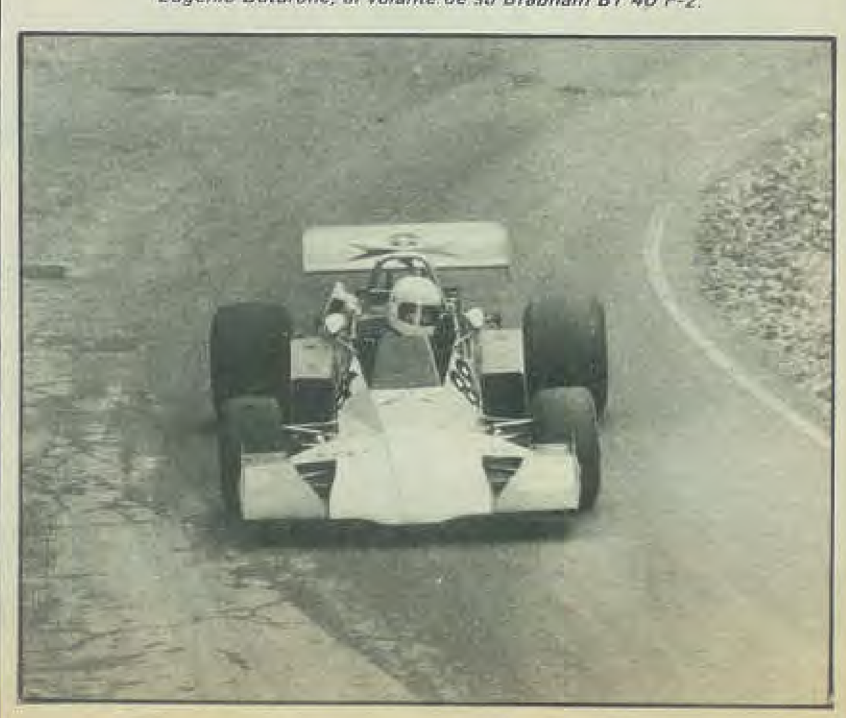
INCAPAZ de poder clasificar el Ensing para el Gran Premio de Mónaco, Clay Regazzoni se marchó a Indianápolis, dejando a Morris Nunn con un coche sin piloto. El constructor inglés se precipitó entonces al teléfono, logrando contactar con Jacky Ickx en su casa de Bélgica, para pedirle que fuera a Mónaco y condujera el Ensing. El belga aceptó de buen grado, presentándose en el circuito cuando quedaba menos de una hora para el fin de los entrenamientos. Sin que el asiento estuviera adaptado a su medida, y al volante de un coche que Regazzoni había juzgado inconducible, en pocas vueltas Ickx logró clasificarse, tomando parte en la carrera y terminando en décima posición.

Esta actuación del belga representa su reaparición después del grave accidente de que fue víctima el año pasado. Este año nadie lo había contratado, considerándole como un piloto acabado. Quizá ahora estos juicios cambien.

# LA MEJOR VICTORIA DE BATURONE

PESE a la presencia de Mauro Nesti, bicampeón de Europa; de Michel Pignard, recordman de la prueba; de Jimmy Mieusset, también bicampeón europeo; de Juan Fernández, de Giorgio Francia, de Jaime Lazcano, etc., Eugenio Baturone —Geni para sus amigos— se impuso en la Carrera en Cuesta al Montseny, de la que no era, ni mucho menos, favorito. Todo esto al volante de su viejo Brabham BT 40 de Fórmula 2, el coche que condujo Wilson Fittipaldi en 1973, frente al mejor material que existe en el continente. Y pensar que Eugenio nos confesaba, al comenzar la pasada temporada, que sólo seguía corriendo por divertirse...

*Eugenio Baturone, al volante de su Brabham BT 40 F-2.*



# EVANGELISTA, «REVELACION» MUNDIAL



- «AHORA MI META ES EL TITULO DE EUROPA»
- «EN JULIO ME ENFRENTARE A LUCIEN RODRIGUEZ Y ME SIENTO CAPAZ DE DESTRONARLE»
- «CUANDO SEA CAMPEON CONTINENTAL PENSARE EN UNA NUEVA AVENTURA AMERICANA»

ALFREDO Evangelista va asimilando lentamente su combate con Cassius Clay y la popularidad que ha adquirido por aguantarle los quince asaltos. Han ido pasando los días y se mantienen en pie las ofertas, los grandes proyectos. El futuro se presenta brillante para el peso pesado. Martín Berrocal ya le ha planificado la campaña. Cuando se publique este reportaje, Evangelista ya estará concentrado en Los Angeles de San Rafael para reaparecer el día 17 frente a Lorenzo Zanon en Madrid. Un mes después tendrá su oportunidad europea, también en la capital de España, ante el francés Lucien Rodríguez. Todo le está saliendo a Alfredo Evangelista mucho mejor de lo que hubiera podido pensar el día que llegó a Madrid con una maleta en sus manos y una tarjeta para presentarse a Kid Tunero.

—Ahora estoy muy contento. Todo me está saliendo muy bien.

Alfredo acaba de ser padre de una niña y se siente feliz. Habíamos quedado en su casa y lo primero que hizo al llegar fue enseñarnos unas fotografías de la pequeña. El «grandote» peso pesado sonríe ante la imagen de su hija.

—Ha pesado tres kilos y medio. Tanto la niña como mi esposa, Lupe, se encuentran muy bien.

Pero hay que hablar de boxeo, porque Evangelista sigue siendo el hombre-noticia. Su combate con Clay pertenece al pasado. Se abre una nueva etapa.

—Pertenece al pasado, pero me ha servido de mucho y no sólo por la cotización internacional que he conseguido. He descubierto la importancia de una buena preparación. Realice quince asaltos por primera vez en mi vida casi sin enterarme. Estaba muy fuerte, la concentración me vino de maravilla. Me di cuenta antes de subir al cuadrilátero de que físicamente no iba a fallar. Esto me significó una inyección moral. Al margen de lo que hiciera Cassius Clay, yo tenía plena confianza en mis fuerzas.

—Ahora no volverá a subir al ring con casi cien kilos...

—No debo cometer errores en el futuro. Esta es una de las razones de que me concentre tan pronto para combatir con Zanon. Tengo una cuenta pendiente con el italiano, que me ganó en Bilbao. Voy a dejarle en evidencia, porque estoy convencido de que Lorenzo Zanon debe durarme un par de asaltos en pie. Lo de Bilbao fue un accidente y quedará bien claro el día diecisiete. El italiano ha montado toda una campaña a base de la victoria que consiguió sobre mi. El sabe que aquello no volverá a repetirse. Por eso ha pedido una buena bolsa para combatir conmigo.

Cerca de medio millón de pesetas cobrará Zanon por su encuentro con Evangelista.

—Y después, Lucien Rodríguez.

—Sí. Todo está listo. Se han firmado los contratos y la pelea se disputará a mediados del mes de julio en Madrid.

—¿Qué puede ocurrir ese día?

—Al francés ya le gané en una ocasión. Ahora estoy mucho mejor y para ese día me entrenaré a tope. Pienso que voy a ser campeón de Europa. Esa es la primera meta que me he marcado.

—¿Qué opina de Lucien?

—Es un buen boxeador.

—El estuvo hace unas semanas en Madrid y dijo que está seguro de ganarle.

—El puede decir lo que quiera, pero yo me baso en que ya le he vencido una vez. Ahora podría repetirse mi triunfo. ¿Que él ha mejorado? Y yo también.

Pero para Alfredo Evangelista también se han abierto las puertas de América. Su aventura de Washington terminó con un éxito que sorprendió a casi todos. Ahora tiene bastantes ofertas —y buenas ofertas— para combatir en Estados Unidos.

—Creo que mi actuación resultó una sorpresa para la mayoría, pero no para mí. Yo confiaba en realizar un buen papel e incluso en derrotar a Clay. Lo segundo no pude conseguirlo porque quizá me faltó experiencia.

—¿Y esas ofertas para volver a combatir en Estados Unidos?

—Las estamos estudiando. Lo primero que quiero hacer es coronarme campeón de Europa. Todos mis esfuerzos van a ir encaminados a lograr ese objetivo. Después llegará la hora de intentar de nuevo la «aventura americana».

—¿También piensa en el mundial?

—¿Por qué no? Si las cosas me salen bien, podría disputarlo de nuevo en el futuro. E incluso me siento capaz de conquistarlo.

—¿Volvería a pelear con Clay?

—Sí. Acerté cuando firmé el contrato y volvería a hacerlo, pese a la campaña que se desató en aquellos momentos. De todas formas a Clay le queda ya poco en el boxeo. Considero que debe perder el título pronto. Cualquier día se quedará sin la corona porque ya está viejo. El paso del tiempo se nota.

El tiempo que juega contra Cassius Clay va a favor de Alfredo Evangelista, que con sus veintidós años se ha convertido en el peso pesado revelación del boxeo mundial.

*Uno de los «shows» protagonizados por Evangelista y Cassius Clay, en vísperas del campeonato del mundo de los grandes pesos.*

**Vicente CARREÑO**




# ALFREDO EVANGELISTA

(FOTO GALVEZ)


ANGELISTA

## FUTBOL Y POLITICA... ¿UNIDOS?

# MARTINEZ VALERO, PRESIDENTE DEL ELCHE, CANDIDATO AL SENADO POR LA UNION DEL CENTRO



● Manuel Martinez Valero andaba en las filas de Ignacio Camuñas. Con una convicción identificativa de lo que puede, políticamente, definirse entre radical-socialismo francés —asumido ya por la socialdemocracia— y el liberalismo que arbitra el poder en muchos países, en los que forma coalición. Pero no optaba, con claridad, a la nominación en las candidaturas.

Una llamada telefónica le comunica —el propio Camuñas— que buscara las firmas necesarias. En caso de que no figurara como candidato al Senado por la Unión del Centro, concurriría como independiente. Y puso manos a la obra. Toda la plantilla de su fábrica firma, excepto un productor que se niega a firmar. Porque no tiene una idea clara. Hace lo mismo con otra empresa de un gran amigo suyo y de idéntico talante que Martinez Valero. Llama a Crevillente y se produce la reacción. Se le incluye como candidato oficial de la Unión del Centro, para el Senado.

—Yo entiendo de fútbol —confesó—. Conozco el fútbol. Lo he vivido y lo podría desmenuzar. Igualmente conozco mi industria. Y no sólo como obligación de empresario, sino porque de ese conocimiento depende una plantilla ligada a mí y a nuestros intereses conjuntos... De política no entiendo aún para opinar qué significaría para mí un puesto en el Senado. Intuyo que hay que apretarse los machos con firmeza por la serie o la gama de capacidades personales que exige. De cualquier manera, se conoce mi condición de negociador con mi plantilla. Mi flexibilidad ante las situaciones en los dos campos citados de fútbol y empresa.

El industrial del calzado es la única candidatura ilicitana al Senado.

—También intuyo —prosiguió— que voy a poder desarrollar todo lo que yo he querido ser o lo que fui toda mi vida. Mejor dicho, desarrollar todo lo que he sentido como ciudadano e industrial durante toda mi vida.

Antonio Martinez Valero es murciano, pero se siente muy compenetrado con Elche, y suele decir que es hijo adoptivo. Su reflexión es luchar por esquemas concretos por los que no pudo luchar o poner en práctica.

—¿Es eso?

—Casi al ciento por ciento. Creo que la comunidad de empresarios y trabajadores está sujeta a obligaciones, derechos y relaciones mucho más amplias que las que han venido siendo. El diálogo, la colaboración, la comunión de intereses, la información exhaustiva para el control, participando de la empresa...

—¿Qué supone llegar al Senado?

—Si el Senado es una superconciencia de lo que el pluralismo del país supone, me gustaría ocupar esa parcela de conciencia.

## UN DIRECTIVO DE VIEJA ESTIRPE

# ANTONIO FERRERO ANALIZA A LOS CUATRO ULTIMOS PRESIDENTES DEL VALENCIA:

## «Si Ros Casares dura un poco más, se estrella»

● Muchos años en la directiva del Valencia. Conoció la época de Luis Casanova, Vicente Iborra, Julio de Miguel..., y ahora integra el haz de dirigentes que preside José Ramos Costa. Antonio Ferrero Requena es un industrial muy especial. Porque sus fábricas elaboran artículos textiles. Visten a los soldados... para la guerra.

—También les protejo —dice—, ya que los cascos son especiales, y mi misión es vestirlos.

—¿Vende armas también?

—No, eso no. No va con mi carácter. Mis fábricas son textiles. Me ocupo del equipo y del vestuario del soldado.

Antonio Ferrero, cincuenta y siete años, está casado y tiene dos hijos, Antonio, de veintinueve años, y Silvia, de diecinueve. Afirma que su primogénito no será directivo. Está muy ocupado con los negocios de su padre. Además, ser dirigente de fútbol es mala profesión.

—¿Y por qué sigue usted?

—Porque el fútbol, para mí, es un veneno.

Su hijo estudió Empresariales, y es piloto de aviones. Los aviones de su padre. En las fábricas tiene un millar de obreros. Y, para dar un ejemplo, producen al año cientos de miles de cascos de soldados.

—¿Consiguió algún grado en el Ejército?

—No. Soy soldado provisional de segunda.

—¿Era buen presidente Luis Casanova?

—Gran directivo y gran presidente. Yo no le censuraría jamás. Lo mejor que hizo fue el campo. Mestalla. La empresa no fue fácil. Al Valencia le dio un impulso tremendo...

—¿No era dictador?

—No. Porque en aquellos momentos llevaban cuatro el club. Luis Colina, Vicente Fernández, Luis Pascual y Luis Casanova. Era un consejo de mesa camilla.

—¿Y Vicente Iborra?

—Su mandato no podía fracasar. Lo malo es que ya era mayor...

—¿Julio de Miguel?

—Le dio un nuevo impulso. Situó al club en lo más alto. Puede que lo malo de él haya sido su energía y desbordante personalidad.

Cuando llegamos al capítulo de Francisco Ros Casares, frunció el ceño y le dio una chupada al puro.

—Mire, de Ros Casares poco puedo hablar, porque no he estado en su directiva. No es correcto. Además, era toda nueva. Quitó a todos los directivos y hombres de confianza. Tal vez, con buen criterio de su parte, para empezar desde cero. Pero...

—¿Pero...?

—No estuve en la directiva, no me haga hablar...

—¿Pero...?

—Casi perdimos la categoría en la época de Ros Casares. Y de haber durado un poco más, se estrella...

De José Ramos Costa era preferible callar. Es el actual presidente, y forma parte de su directiva. Pero hubo una anécdota muy significativa que contó un amigo de Antonio Ferrero:

—Yo le conozco de muchos años. Pero recuerdo una vez que jugaban el Real Madrid y el Vasas. Y antes era costumbre que los locales cambiaran de camisola, en caso de similitud de colores. En aquella ocasión, el cuadro «merengue» actuó de morado. Y al término del primer tiempo, se me acerca mi amigo (no habíamos podido conseguir cuatro localidades juntas) y me dice al oído: «Oye, el Madrid las va a pasar canutas..., pierde por 2-0 ante los de morado.»

## LOS 360 SEGUNDOS MAS CAROS DE LA LIGA

# ...Y UN PENALTY INEXISTENTE QUE HIZO HISTORIA

● Se habló del penalty más largo de la historia, aunque podemos agregar que el penalty, al ser inexistente, hizo historia en las páginas del fútbol español. Y no es cuestión de una o dos opiniones. Cientos de miles de aficionados lo han comprobado a través de la «moviola». Hasta el propio Pedro Escartín recriminó al colegiado andaluz Sánchez Ríos por sancionar con penalty a Carrete.

Pero si el penalty causó revuelo, también los gastos que supusieron esos seis minutos que se disputaron en Chamartín, entre el Valencia y el Zaragoza. Lo que ha trascendido es que han sido un total de 307.500 pesetas aproximadamente, a lo que si sumamos la sanción que le impuso el Comité de Competición al Valencia, asciende a 507.500 pesetas. Bastante caro por seis minutos de partido y un penalty injusto. ¿No lo creen? Desglosados los gastos, el desplazamiento al cuadro che le costó 150.000 pesetas, todo incluido, y al Zaragoza, 120.000 pesetas. Y el árbitro, 22.500 pesetas, más la estancia y dietas, que se incrementan en 15.000 pesetas más.

Algo insólito, pero ha salido bastante cara la invasión del público en el Luis Casanova. Aunque parte de esta culpa la tiene, ¡cómo no!, el colegiado de turno, Sánchez Ríos. Y la prueba está en la sanción que le ha puesto el Comité de Arbitros, por dos meses —precisamente los meses de vacaciones, ¡qué duro ha sido!—. Pero no queda allí la cosa, ya que los seis minutos que restaban del encuentro, en el que era local el Valencia, se televisaron en directo para toda España, sin el previo permiso correspondiente del club de la Ciudad del Turia. Porque hubiera sido distinto si la Federación Española de Fútbol hubiera corrido con todos los gastos.

Todo ha sido «negro», verdaderamente, para el Valencia. Aunque hay que dar constancia de un detalle: dos emisoras de Zaragoza llamaron a la sede de Mestalla para pedir permiso para retransmitir los seis minutos. Y de puertas cerradas, nada, pues hubo más de mil personas en Chamartín. Han sido, indiscutiblemente, los trescientos sesenta segundos más caros de la Liga.



## PAGARON TODOS LOS GASTOS DE LA OPERACION DE UN MUCHACHO DE JAEN

# EL BELLO GESTO DE BREITNER Y JENSEN

**★ «Me intervinieron en Lourdes y estoy fenómeno», dice José Luis Ocaña**





● Se critica duramente. A veces, sin piedad. Quizá olvidando algunos rasgos, demasiado humanos. Porque todo no es malo. Siempre hay algo bueno. Pero estos pequeños detalles, en muchos casos, quedan en el anonimato. Tal es el caso de un muchacho de Jaén, que el jueves 19 cumplió treinta y un años. Estaba feliz, ya que había sido operado satisfactoriamente —el lunes 16— en el sanatorio de la Virgen de Lourdes, en Francia, de una paraplejía espástica en la pierna derecha.

El gesto, el bello gesto, había sido de Paul Breitner y Henning Jensen, un alemán y un danés. Para que el muchacho se sintiera realmente feliz. Para que José Luis Ocaña —así se llama— fuera intervenido quirúrgicamente en Francia, los dos jugadores del Real Madrid corrieron con todos los gastos.

—Habrá costado mucho...

Paul y Henning no quisieron hablar de dinero. Y no le dieron importancia al asunto. Pero el muchacho, que esperaba a los jugadores para decirles que todo había salido bien y mostrarles la pierna derecha, fue más claro:

—Bastante ha costado. Tengo las facturas en casa. Y, lógicamente, yo no podía pagarlas. Sólo la operación costó trescientas cincuenta mil pesetas... Estoy fenómeno, ahora.

—¿Unas quinientas mil pesetas?

—Más de medio millón... No olvide que tuve que trasladarme a Lourdes (Francia) y permanecer unos días en el hospital antes de ser intervenido... Más de medio millón.

Se habló de la temporada «negra» del Real Madrid. Se habló de los goles que encajaba la defensa, los fallos del mediocampo. Pero nada se había dicho del gesto de los dos futbolistas «merengues», que le pintaron la sonrisa al chico de Jaén, y evitaron que siguiera temblando en los entrenamientos. Algo digno de contar. Y humano, muy humano.

## ¡JUVENTUD, DIVINO TESORO!

# LA SELECCION DE CADIZ, CAMPEONA DE LA I OLIMPIADA DE FUTBOL JUVENIL ANDALUZ

● Juliá; López I, González, Cepillo; Galván, López II; Borrajo, Mejías, Pedro, Pinto (Bienvenido) y Notario (Federico).

Con este equipo, que disputara la final ante el combinado de Málaga, la selección de Cádiz se clasificó campeona de la I Olimpiada de Fútbol Juvenil Andaluz, que se disputó en la Costa del Sol. Claro que para ello hubo que recurrir a los penalties. Pero vaya por delante que los gaditanos han realizado un buen papel, y merece que se resalte y se valore como se merece. Más que nada, porque para llegar a la final tuvo que dirimir cuatro partidos en seis días, lo que supuso una verdadera marathon. Aparte de que terminaron la competición invictos. Con cuatro victorias y ninguna derrota. Y esto lo han calificado como una verdadera proeza.

Pero hay más. Porque el ariete Pedro también se consagró como el máximo realizador del torneo, por lo que se le ha entregado un merecido trofeo.

El entrenador del combinado gaditano ha sido Alfonso Vargas, que, emocionado, afirmó que «esto no se puede perder y hay que continuarlo sea como sea. Esto es la base del fútbol andaluz en general y hay que cuidar la cantera». Asimismo, después, el técnico confesó que lleva muchos años entrenando a juveniles. «Pero nunca en mi vida me he encontrado con unos chicos tan disciplinados, tan responsables y tan metidos en su trabajo. Conscientes de su deber en el campo. Su comportamiento ha sido ejemplar.» Prosiguió diciendo que el encuentro más difícil que se le había presentado al equipo ha sido contra el Córdoba. Y el que más trabajo costó ganar.

Pero lo más elogiable es que, tras proclamarse campeones, los juniors gaditanos brindaron el triunfo a toda la provincia.

Por abajo se empieza, si se desea mejorar el fútbol. Y los andaluces han dado el ejemplo. ¡Juventud, divino tesoro! Porque de allí saldrán nuevos Migueli, Baena, Andrés, Villalba, Mané y otros que ya se encuentran en el candelero futbolístico.






# CHURRUCA
**(ATHLETIC DE BILBAO)**

Por Eloy S. CASTAÑARES

EL EXITO LE HA SONREIDO EN SU PRIMERA TEMPORADA EN SAN MAMES

# CHURRUCA: «Ser favoritos en la Copa no nos favorece en nada»

**«ESTAMOS UN POCO CANSADOS PERO CON UNA GRAN MORAL POR LA CAMPAÑA REALIZADA»**

**«ESTOY SATISFECHO: MI RENDIMIENTO HA SIDO BUENO Y HE MARCADO MAS GOLES QUE NUNCA»**

**«EN LA LIGA HAN SUCEDIDO COSAS MUY RARAS Y LOS GRANDES, A EXCEPCION DEL ATLETICO DE MADRID, NO HAN ESTADO A LA ALTURA ESPERADA»**





*Luciendo la camisola internacional. Ante él, Paul Breitner.*

SU fichaje fue, sin duda, el más sonado y también el más caro de los realizados por el Athletic a lo largo de su historia. Unos fichajes que, por cierto, no han sido muchos, pues de todos es sabido que los «leones» se nutren casi exclusivamente de su propia cantera. Las adquisiciones de Lasa, Irureta y Churruca son la excepción que confirma la regla. Pero a lo que íbamos: el fichaje de Churruca por el Athletic fue sonado, pues eran varios los clubs que se mostraban interesados en hacerse con sus servicios y nunca el Athletic había realizado un desembolso igual. Ahora, cuando la temporada toca a su fin y los balances están a la orden del día, se puede asegurar que Churruca fue una buena adquisición. Así lo estiman los «hinchas» rojiblancos y así, también, lo ha confesado la crítica bilbaína que la semana pasada, por cierto, le entregó el trofeo «al jugador más regular del Athletic», instituido por una emisora bilbaína. Churruca, hasta el momento, ha jugado treinta y ocho partidos a lo largo de la temporada: treinta y uno de Liga, seis de la Copa UEFA y uno de la Copa. Esta cifra se verá aumentada si el Athletic continúa adelante en el torneo del K. O.

—El ser favoritos —confiesa Churruca— no nos favorece en nada, pues los demás no se dormirán y en la Copa no existe enemigo fácil, como ha demostrado el Celta eliminando al Barcelona.

—Pero tenéis muchas posibilidades de ganarla, ¿no?

—Sí; tenemos posibilidades de ganarla, como también podemos quedar eliminados. Nosotros procuraremos mentalizarnos para luchar al máximo en cada partido, pero fácil no será.

—Dicen que estáis un tanto agotados. ¿Cierto?

—Pienso que a estas alturas de temporada, y después de haber llegado a la final de la copa UEFA, es normal que el equipo esté cansado, tanto por los partidos jugados como por el nerviosismo y la responsabilidad, y es posible que se note un poco. No obstante, estoy seguro que este posible cansancio quedará totalmente anulado con la moral que tenemos todos tras realizar una campaña tan brillante y positiva.

—¿Se superó ya el «mazazo» de perder la final de la UEFA?

—Sí. Además, pensando fríamente, tampoco es para tanto, pues al comenzar la temporada no pensábamos llegar a la final. Nos ha dolido no ganarla después de ver lo cerca que la tuvimos.

## «HE MARCADO MAS GOLES QUE NUNCA»

Decíamos al comienzo que el rendimiento de Churruca ha sido tremendamente positivo para el Athletic a lo largo de la temporada.

—¿No tuviste problemas de acoplamiento?

—En absoluto. Los equipos del Norte jugamos de una forma muy similar, y de ahí que no tuviese problemas. La mayor dificultad que tenía era la responsabilidad ante el equipo y la afición por el desembolso que habían tenido que realizar para ficharme.

—Pero la superaste...

—Pienso que sí. Sinceramente estoy muy satisfecho de mi rendimiento a lo largo de la temporada, pues además he marcado más goles que nunca.

—¿Qué ha aportado Churruca al Athletic?

—Todos hemos aportado algo: jugadores y técnicos. Yo he sido un pequeño grano de arena que ha contribuido al éxito del equipo.

—¿Has sido uno de los jugadores más regulares?

—Pienso que cuando he jugado a lo largo de la temporada será porque he tenido una regularidad.

—¿Qué te ha parecido la Liga?

—Creo que han existido muchas cosas raras. Los grandes, por ejemplo, aparte del Atlético de Madrid, que ha cuajado una gran campaña, no han estado a la altura de las circunstancias.

Le pregunto por el Sporting, por su ex equipo. Y Churruca tiene palabras de elogio para sus ex compañeros.

—Han realizado una Liga realmente extraordinaria, y eso que jugar en Segunda es mucho más difícil. Ellos, no obstante, se han mentalizado desde el comienzo y ahí están los resultados.

## «DEL FUTURO ESPERO TODO»

Antes de finalizar el diálogo hablamos del futuro. También de la selección.

—¿Qué espera Churruca de la próxima temporada?

Su respuesta es rotunda.

—La realidad es que lo espero todo.

Y luego, agrega:

—En la Liga creo que podemos hacer algo importante y también en la competición europea.

—¿Y la selección?

—Bueno, ahora se nos han complicado un poco las cosas, pero soy de los que pienso que no todo está perdido.

—Muy optimista pareces...

—Efectivamente, lo soy. Se nos ha puesto un poco más difícil, sí, pues tendremos que ganar los partidos que nos faltan, pero insisto en que no todo está perdido.

Y volvemos a la Copa. Al único torneo que resta por decidir para poner punto final a la temporada.

—Anteriormente nos decías que podéis ganar la Copa o quedar apeados en la próxima eliminatoria. ¿Está el Athletic con fuerza como para ganarla?

—Sí.

Y explica:

—Tenemos la moral por las nubes por la campaña que hemos realizado, y ahora queremos poner broche final a la misma ganando la Copa, aunque, por supuesto, no será nada fácil, pues la Copa es un torneo distinto en el que no existe enemigo pequeño.

Cierto. No obstante, para muchos aficionados los «leones» son claros favoritos. Y Churruca y compañía parecen dispuestos a conquistarla para sacarse así la espina de la final de la Copa UEFA y llevar un trofeo más a las vitrinas de San Mamés.

**Hagamos constar que la entrevista ha sido realizada antes del encuentro de los bilbaínos con el Sevilla.**

PARTE DE LA «VIEJA GUARDIA ROJIBLANCA» ENJUICIA A LUIZ PEREIRA

# «EN LA ACTUALIDAD

# «ES UNA FIGURA DEL FUTBOL MUNDIAL»

*Al caer de los días, dentro de esa pauta del tiempo que nunca se detiene, irá dejando escrita una leyenda que terminará desembocando en el antepasado. Su nombre, como el de tantos otros, quedará inscrito para el recuerdo. No será fácil de olvidar y se expondrá a otras generaciones como un jugador que fue «catedrático» en el umbral de su propia área. Entonces será cuando se enfrasque en la nostalgia, cuando a su mente fluyan hecho y pasajes que empezaron a caminar en una escuela que se vio avalada por el trabajo y la humildad. Quizá esos sean dos motivos fundamentales para que, al asentarse en el pedestal de la fama, rehúya la vanidad y se muestre sencillo con su sempiterna sonrisa.*

*Luiz Edmundo Pereira, «talismán» de la zaga rojiblanca.*

*Su presente se certifica, dentro del fútbol, con esa popularidad extraordinaria. En el terreno de juego, serenidad, finura, elegancia y unas facultades que superan y dosifican el esfuerzo. A veces deja entrever con su juego aquel ritmo de «samba» que tiene grabado de la tierra que le vio nacer: São Bento. En otras oportunidades se recrea en la suerte, como si hubiera descubierto en segundos las virtudes del delantero rival. Elogios y alabanzas le convirtieron en un ídolo para la afición del Manzanares. Como a otros hombres que con orgullo y dedicación defendieron también esa zamarra a listas rojas y blancas. Esos que ahora ya peinan canas y, en ocasiones, hacen balance de un pasado que ya nunca volverá. Aparicio, Germán, Gabilondo, Colom, Riera, Lozano... Nombres que también figuran en la dilatada historia del Atlético de Madrid. Al trascurrir del tiempo, Pereira pasará también a ese archivo.*

*Ahora, parte de aquella «vieja guardia rojiblanca» enjuicia las características del brasileño. Dejemos constancia de las palabras que vertieron.*



UNA simple pregunta —«¿qué opina de Pereira?»— y una respuesta que encontró los mismos cauces. Llegaron casi a aunarse criterios. Y en todos, al esbozar sus frases, hubo momentos en que su imaginación se trasladó a aquellos años en los que la actividad futbolística fue para ellos un ramillete de hechos imborrables que aún mantienen perenne. Un paréntesis que se abrió y se cerró. Una etapa que, como todas en la vida, tuvo su principio y su fin. Estos hombres encontraron para Pereira las siguientes definiciones:



## APARICIO: «ES EL MEJOR LIBERO DEL MUNDO»

«Es un superdotado, como también lo fue Ben Barek, por citar otro jugador del Atlético de Madrid que maravilló a propios y extraños. Son gente privilegiada,

# SUPERA A BECKENBAUER»

que tienen como un don especial para desarrollar su labor en el campo. Cada cinco o diez años nace un jugador de esa clase. Para mí, en estos momentos, Luiz Pereira es el mejor líbero del mundo. Hasta pienso que supera a Beckenbauer. Aparte de eso, da una gran confianza al equipo. Su técnica es muy depurada. ¿Que a veces comete fallos? Nadie es infalible. Los mejores "craks" del mundo también fallan. ¡Pereira es un fenómeno!»

## GERMAN: «NUNCA VI A UN DEFENSA CON TANTA FUERZA, TECNICA Y ESTABILIDAD»



«Es un jugador fuera de serie. Nunca había visto un defensa o mediocentro con tanta fuerza, técnica y estabilidad. En una palabra, es un futbolista completo. Porque, además, tiene grandes dotes para irse hacia delante y crear jugadas que llevan un gran peligro para el adversario. Juega, en mi opinión, en las tres parcelas del campo: atrás, en el centro y adelante. Hace fácil lo difícil y tiene personalidad de campeón. ¿Pereira y Beckenbauer? Como suele decirse, las comparaciones son odiosas. Hoy por hoy, yo creo que Pereira supera un poco al jugador alemán, aunque hay que reconocer que ambos son excelentes futbolistas. Aquí, en España, con las condiciones de Pereira, hablo en términos generales, y en el puesto que ocupa, no vino nadie. ¿Sabe cómo le definiría yo? Pues como si el Atlético de Marid fuera una orquesta y él quien mejor toca el violín.»

## GABILONDO: «UN JUGADOR EXTRAORDINARIO»



«Pereira es un jugador extraordinario. Un futbolista de fábula. Hoy en día, uno de los hombres fundamentales del Atlético de Madrid. La impresión que tengo de Pereira, la cual coincide con muchas que he oído, es que, en la actualidad, es mejor que Beckenbauer, aunque este jugador alemán siga en ese puesto representando a Europa. En algunos momentos, el juego que desarrolla Pereira es especial. También tiene algunos defectillos que él mismo puede corregir. Me refiero a esa gran confianza, a esas posibilidades que él cree que nunca le van a fallar ante el delantero rival. Eso sí puede costarle un día caro al Atlético de Madrid. Es muy peligroso que abuse a veces tanto del regate en las cercanías de su área. Esas escapadas para colocarse como delantero centro, si el resultado no es muy claro para el Atlético, algún día le darán un gran disgusto. El peor partido que le vi a Pereira fue contra el Burgos, ya que contra el Valencia todos salieron muy confiados, al tener el título ya en las manos.»

## RIERA: «ES UNA PIEZA INDISCUTIBLE EN EL ATLETICO DE MADRID»

«Vi a Luiz Pereira, por primera vez, en un Trofeo Carranza. Ese día ya dije que era un fuera de serie. Con suma tranquilidad, con gran elegancia, además de dominar el balón, sale de esa parcela en la que se ha convertido en un gran pilar. Se ve que da una gran seguridad a sus compañeros de la defensa. Para mí es una pieza indiscutible. ¿Que si hubiera destacado en mi época de jugador? Sin lugar a dudas. Jugadores de esta clase y condiciones encajan en cualquier época del fútbol. Incluso le voy a decir más: en mi modesta opinión, es el mejor jugador extranjero que ha venido a España en los últimos tiempos. Es cierto que abusa un poquito de saber que su superioridad no le creará problemas; esto, no cabe duda, que también puede ser peligroso. Pienso que el Atlético de Madrid acertó de pleno



al contratar a estos dos jugadores brasileños. Sobre todo, a Luiz Pereira. Es un jugador fabuloso. Creo que de seguir en esa línea adquirirá más fama que Beckenbauer.»

EN OTRO SENTIDO, UNANIMIDAD TAMBIEN DE CRITERIOS:

## «ES PELIGROSO QUE EN LAS CERCANIAS DE SU PROPIA AREA ABUSE DE SU SUPERIORIDAD»

Por Luis Miguel GONZALEZ

## COLOM: «EL MEJOR FUTBOLISTA DEL CONTINENTE EUROPEO»

«Un jugador excepcional. Pereira es, actualmente, el mejor futbolista del continente europeo y hasta me atrevería a decirle que del americano. Siempre centrándonos en el puesto que defiende. Es un superdotado. Un jugador de esta categoría puede actuar en cualquier época. Es decir, que en la que yo jugué también hubiera triunfado de pleno. El único defecto que le encuentro es que, atrás, abusa de su superioridad. Se recrea demasiado y, como no deseche esto, un día se va a lamentar. En estos instantes, por su forma de jugar, yo creo que supera a Beckenbauer. Cuando un jugador como Pereira pone en pie al público hay que descubrirse por las condiciones que demuestra.»



## LOZANO:

«Le he visto varias veces por televisión y también en el terreno de juego. Para mí, Luiz Pereira es una figura del fútbol mundial. Ha sido un gran acierto por parte del Atlético de Madrid el haberle fichado. La tranquilidad que da en el área es algo que no se puede discutir. Si yo le tengo que dar una opinión sobre él y Beckenbauer, me atrevo a decirle que Pereira, en el campo, es más elegante que el jugador alemán. Quizá, hace unos pocos años, Beckenbauer fuera más práctico. Ahora el brasileño le ha superado. Su técnica es tan depurada, tiene una visión tan perfecta para arrancar desde atrás, que se ha convertido en un hombre expeditivo. Desde luego, en los años que yo jugué al fútbol, también hubiera llegado a alcanzar esta fama que posee. Si acaso, lo que le falta a Pereira es que, en todas las jugadas, no sea, como le digo, tan expeditivo. Yo he comprobado, cuando se recrea ante el delantero del equipo contrario, cómo a los aficionados se les pone un nudo en la garganta. Ese es su pequeño defectillo. Eso es lo que debe comprender por bien del Atlético de Madrid. De todas formas, eso no empaña sus grandes virtudes futbolísticas.»

* * *

Hace apenas dos años que recaló en España y ya encontró los más altos calificativos. No sólo de los seguidores atléticos, sino también de estos hombres que dejaron una brillante estela por los campos de fútbol de España. Parte de la «vieja guardia» rojiblanca que dejó vestigios de aquel fútbol que llegó a tener ribetes dorados.

Luiz Pereira, entre los elegidos. Grande, por sus virtudes deportivas y humanas, como el Amazonas.




● Tenis. El estadio Roland Garros, donde se disputa el famosísimo torneo internacional de tenis, se erigió en memoria de...

A. El primer alpinista que conquistó el Mont Blanc. ☐
B. El primer aviador que cruzó el Mediterráneo. ☐
C. Un gran campeón del tenis francés. ☐
D. Un famoso político galo. ☐
E. El mejor domador de pulgas en la historia. ☐

● Tenis. Manolo Santana ganó dos veces el Roland Garros (1961 y 1964), imponiéndose en ambas finales al mismo rival. ¿Quién?

A. Gafoncio. ☐
B. Ralston. ☐
C. Emerson. ☐
D. Roche. ☐
E. Pietrangeli. ☐

● Tenis. Andrés Gimeno también ganó una vez el Roland Garros. ¿Hasta dónde ha llegado en el pasado Orantes?

A. Al título. ☐
B. A la final. ☐
C. A las semifinales. ☐
D. Cuartofinalista. ☐
E. Hasta la puerta. ☐

● Baloncesto. William Jones es el mandamás de la Federación Internacional. ¿En qué año calcula que le nombraron secretario general?

A. 1972. ☐
B. 1962. ☐
C. 1952. ☐
D. 1942. ☐
E. 1932. ☐

● Balonmano. ¿En qué país nació este deporte?

A. Estados Unidos. ☐
B. Inglaterra. ☐
C. Alemania. ☐
D. Bulgaria. ☐
E. Siberia. ☐

● Rugby. ¿Por qué se denomina así este deporte?

A. Por la ciudad en que surgió. ☐
B. Por el apellido de su creador. ☐
C. Es apócope de rugging-by-field. ☐
D. Se eligió de capricho. ☐
E. Por un famoso santo irlandés. ☐

● Rugby. ¿Cuál es la duración normal de un partido, descanso incluido?

A. 75 minutos. ☐
B. 85 minutos. ☐
C. 110 minutos. ☐
D. 120 minutos. ☐
E. Para un miedoso, medio minuto. ☐

● Atletismo. De Hoz le ganó a Forcano la elección presidencial. Forcano tuvo 152 votos, ¿cuántos su rival?

A. 540. ☐
B. 440. ☐
C. 340. ☐
D. 240. ☐
E. 152 y medio. ☐

● Polo. ¿Cuántos jinetes compiten en cada bando durante un partido?

A. 4. ☐
B. 6. ☐
C. 8. ☐
D. 10. ☐
E. 12 brigadas. ☐

● Polo. El «pato» es una derivación del polo, practicada principalmente en...

A. Inglaterra. ☐
B. Estados Unidos. ☐
C. Australia. ☐
D. Argentina. ☐
E. Carabanchel. ☐

# REJAGRAMA

1 2 3 4 5 6

387

**(Dedicado al MUNDO DEL MOTOR)**

**MODO DE RESOLVERLO**

Se procederá como si se tratase de un simple crucigrama, colocando una letra en cada uno de los cuadros de la «reja» de acuerdo con las definiciones que se indican.

Las letras que ya figuran sobre el dibujo, para facilidad de su resolución, son comunes a la terminación de una palabra y principio de la siguiente.

Una vez resuelto correctamente el rejagrama, aparecerán entre sus definiciones los nombres de SEIS AUTODROMOS o circuitos automovilísticos donde se celebran competiciones internacionales.

**DEFINICIONES**

HORIZONTALES. 1: **Circuito automovilístico de los EE. UU. situado en el Estado de Indiana.** 2: **Nombre que se da al autódromo de Sudáfrica.** Comunicar a un cuerpo la propiedad magnética. Nombre genérico que se da a ciertas sustancias que fluyen de diversos vegetales. 3: Mover con frecuencia y violentamente. Acometer, embestir. 4: Formar sonidos melodiosos con la voz. Nota musical. Estación del año comprendida entre el solsticio de verano y el equinoccio de otoño. 5: Animal vertebrado ovíparo de pico córneo y cuerpo cubierto de plumas. Una de las doce tribus de Israel. **Autódromo de Alemania.** 6: Serpiente venenosa sudamericana, llamada vulgarmente serpiente de cascabel. Antiguo ministro togado de Justicia que en las Audiencias oía y sentenciaba las causas. Mamífero roedor de cola larga y mucha ligereza que habita en los bosques de coníferas.

VERTICALES. 1: Persona encargada de la crianza o educación de un niño. Pueblo de la provincia de Toledo. **Circuito automovilístico de Holanda.** 2: Mujeres de pequeña estatura. Alzar ligeramente. Cosas raras. 3: **Autódromo de Madrid.** Artículo indeterminado. Apéndice nasal. 4: Ciudad de Portugal junto a la desembocadura del Duero. Persona que trabaja en un oficio. 5: **Circuito automovilístico de Inglaterra.** El que reside fuera de su patria obligado por causas políticas. 6: Memorial, solicitud, petición. Pez acantopterigio de las Antillas, parecido al barbero.

# DIEZ ERRORES DIEZ

NOSOTROS, COMO KARINA:
BUSCANDO EN EL BAUL DE LOS RECUERDOS...

NOSOTROS, COMO KARINA:
BUSCANDO EN EL BAUL DE LOS RECUERDOS...

# horóscopo del deportista

**del 31 de mayo al 6 de junio de 1977** — **Por MARCO ALFA**



**ARIES**
**21 marzo-20 abril**
FORMA FISICA: Buena, si no castiga demasiado a los riñones con esfuerzos violentos. REFLEJOS: Muy rápidos, especialmente para quienes practiquen la velocidad. PELIGROS: Cuídese durante el 4 y el 5; serán muy variables. SUERTE: Buena, excepto en los días anteriormente citados.



**LIBRA**
**23 septiembre-22 octubre**
FORMA FISICA: Aceptable, si sigue un adecuado régimen en la alimentación. REFLEJOS: Buenos, si mantiene su mente libre de problemas. PELIGROS: Nada afectará a su integridad física. SUERTE: Favorable para intentar nuevas aventuras, sobre todo durante el 3.

**TAURO**
**21 abril-20 mayo**
FORMA FISICA: Normal, si no comete excesos o gastos inútiles de energía. REFLEJOS: Mejorarán bastante con respecto a días pasados. PELIGROS: Los astros estarán de su parte y nada maléfico le amenaza por ahora. SUERTE: Muy buena; procure aprovechar los días 31 y 1.



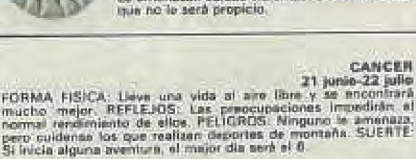
**ESCORPION**
**23 octubre-21 noviembre**
FORMA FISICA: Buena en todos los sentidos. Se ha recuperado bastante. REFLEJOS: Muy rápidos y precisos. Confíe en ellos. PELIGROS: Proteja mejor su columna vertebral de posibles golpes. SUERTE: Se le presenta una semana monótona en este sentido.



**GEMINIS**
**21 mayo-20 junio**
FORMA FISICA: No se abandone demasiado. El ejercicio físico le vendrá ahora muy bien. REFLEJOS: Le conviene actuar con un mayor optimismo. PELIGROS: Cuídese de los saltos de altura. Le amenazan caídas violentas. SUERTE: Buena, excepto el día 4, que no le será propicio.



**SAGITARIO**
**22 noviembre-21 diciembre**
FORMA FISICA: Será un tiempo extraordinario para la salud. REFLEJOS: Muy buenos, ya que conseguirá el perfecto equilibrio orgánico. PELIGROS: Cuide los brazos; le amenazan golpes de cierta importancia. SUERTE: No es buen momento para realizar cambios importantes en su actividad.



**CANCER**
**21 junio-22 julio**
FORMA FISICA: Lleve una vida al aire libre y se encontrará mucho mejor. REFLEJOS: Las preocupaciones impedirán el normal rendimiento de ellos. PELIGROS: Ninguno le amenaza, pero cuídense los que realizan deportes de montaña. SUERTE: Si inicia alguna aventura, el mejor día será el 6.



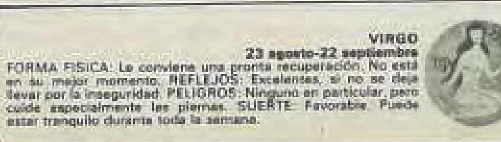
**CAPRICORNIO**
**22 diciembre-20 enero**
FORMA FISICA: Le amenaza un malestar general de carácter pasajero. REFLEJOS: Concéntrese al máximo, sobre todo los tres primeros días. PELIGROS: Evite riesgos inútiles y pasará una semana tranquila. SUERTE: La tiene de su parte durante el 1 y el 2.



**LEO**
**23 julio-22 agosto**
FORMA FISICA: Necesita reponer energías con una mejor alimentación y descanso. REFLEJOS: Algo lentos, debido a una situación imprevista de agotamiento. PELIGROS: No los busque, ya que ninguno le amenaza por ahora. SUERTE: Normal; su mejor día será el 2.



**ACUARIO**
**21 enero-19 febrero**
FORMA FISICA: Puede sufrir molestias musculares sin causa justificada. REFLEJOS: Buenos, en general, aunque le conviene un cierto descanso. PELIGROS: Nada serio le amenaza por ahora; viva libre de temores. SUERTE: De aspecto generalmente neutral o negativo.



**VIRGO**
**23 agosto-22 septiembre**
FORMA FISICA: Le conviene una pronta recuperación. No está en su mejor momento. REFLEJOS: Excelentes, si no se deja llevar por la inseguridad. PELIGROS: Ninguno en particular, pero cuide especialmente las piernas. SUERTE: Favorable. Puede estar tranquilo durante toda la semana.

**PISCIS**
**20 febrero-20 marzo**
FORMA FISICA: Su estado general no presenta complicaciones que obliguen a cuidarse. REFLEJOS: Podrá contar con un excelente tiempo de reacción. PELIGROS: Nada ha de temer en este sentido. SUERTE: Le favorecerán los astros todos los días, exceptuando el 5.



**MAÑANA POR LA NOCHE, EN EL MANZANARES, LA AFICION ROJIBLANCA LE RENDIRA HOMENAJE, Y LOS CAMPEONES DE LIGA SE ENFRENTARAN A UNA SELECCION VASCA**

## «ME VOY CON INMENSA PENA... EN ADELANTE ME DEDICARE A MI PROFESION»

# Y JOSE MARIA DE LA CONCHA, SU DESCUBRIDOR, NOS RECUERDA COMO LLEGO AL ATLETICO DE MADRID

- «LOS HERMANOS UNAMUNO FUERON LOS PRIMEROS QUE ME HABLARON DE EL»
- «PARA CONVENCER A SUS PADRES ME TUVE QUE ESTAR QUINCE DIAS EN EIBAR»
- «SU MADRE LLORABA PORQUE NO QUERIA QUE SE TRASLADASE A MADRID»

Por ELOY S. CASTAÑARES

# ¡ADIOS AL GARATE FUTBOLISTA Y BIEN VENIDO EL INGENIERO GARATE!



*Ya está a punto de dejar las muletas. De un momento a otro comenzará a desempeñar sus funciones de ingeniero. El fútbol quedó atrás.*

POR esas cosas del destino, José Eulogio Gárate no nació en España, sino al otro lado del Atlántico. Fue en Buenos Aires, el 20 de septiembre de 1944, pero muy pronto, a los cinco o seis meses, regresaría con sus padres a España, a Eibar. La fiebre del fútbol haría pronto su aparición, y en el colegio, en los ratos de ocio, era su deporte preferido. No obstante, hasta que años más tarde no llegó a Bilbao —para comenzar sus estudios de ingeniero industrial— no comenzaría, en serio, a darle a la pelota. Fichó, en calidad de aficionado, por el Eibar, para pasar más tarde al primer equipo y, posteriormente, al Indauchu, club en el que, verdaderamente, comenzó su escalada hacia la fama. Hacia el estrellato.

José María de la Concha, secretario técnico rojiblanco por aquel entonces, se fijó en él en 1966. Pero dejemos que sea el propio De la Concha, secretario técnico verdiblanco en estos momentos, quien nos relate la historia del fichaje.

—En la temporada 65-66 —recuerda—, yo estaba en el Betis. Los hermanos Unamuno, íntimos amigos míos, me hablaron de Gárate, que pertenecía al Indauchu, equipo que, unas semanas después, jugaba en Cádiz un partido de promoción. Me fui a Cádiz para observar al jugador. Total, que finalizó la temporada y pasé al Atlético de Madrid. Rápidamente le comuniqué al presidente, señor Calderón, que había un jugador en el Indauchu que nos interesaba, era aficionado y no nos costaría un duro. Calderón pidió informes a Daucik, que era el entrenador del Indauchu, y a la semana siguiente me fui a Eibar para hablar con la familia.

—¿Cómo fueron las gestiones?

—Mire, la familia, económicamente acomodada, no quería que saliese de allí. Durante quince días estuve viviendo en Eibar y, al final, y gracias a la ayuda de los hermanos Unamuno, logré convencer a la familia, sobre todo a la madre, que recuerdo que lloraba, pues no quería que su hijo viniese a Madrid. También influyó la casualidad de que el padre de Gárate, Crispín, había sido de mi pandilla en nuestra juventud, cuando yo veraneaba en Eibar.

Y José María de la Concha nos relata más detalles:

—Tuve que sacar todas mis dotes persuasivas. Recuerdo que incluso prometí a los padres de Gárate que le vigilaría en Madrid, aunque no era necesario, pues José Eulogio es una excelente persona.

José Eulogio Gárate, en fin, fichaba por el Atlético de Madrid allá por el mes de agosto de 1966. La primera gestión que hizo fue trasladar la matrícula a la Universidad madrileña para continuar aquí sus estudios de ingeniero industrial. En septiembre comenzó los entrenamientos con la plantilla rojiblanca y un mes después iba a tener su oportunidad para jugar con el primer equipo rojiblanco. Fue, concretamente, el 16 de octubre. Esta fue la delantera: Ufarte, Mendoza, Gárate, Urtiaga y Collar. A partir de este momento la carrera de Gárate sería poco menos que fulgurante, dado que un año más tarde, el 22 de octubre de 1967, Domingo Balmanya le lleva al equipo nacional en un difícil partido ante Checoslovaquia. Amancio, Luis, Gárate, Marcial y José María formarían aquel día la delantera del equipo español. Al año siguiente, el 5 de julio de 1968, Gárate contrae matrimonio, en Zarauz, con Marisa Otaola. El matrimonio en la actualidad tiene tres hijos.

### UNA RARA LESION

Gárate, que ha sido un jugador duramente castigado por las lesiones, se encuentra actualmente, como saben, recuperándose de una rara enfermedad que ha sido la culpable de su pronta retirada. Una lesión en una pierna se le complicó, después, con una infección de hongos que le ha obligado a pasar por el quirófano y, como decíamos, a abandonar el fútbol activo a los treinta y dos años, cuando aún le quedaba «cuerda» para continuar jugando varias temporadas más. Y mañana, a partir de las nueve y cuarto de la noche, en el Manzanares, escenario de sus éxitos, la afición, el Atlético, le rinde homenaje de despedida. El rival, ya lo saben, que se enfrentará al Atlético de Madrid será una selección vasca. Los mejores jugadores de la Real Sociedad y del Athletic de Bilbao frente a los campeones de Liga.

—Me voy —confiesa Gárate— con una inmensa pena por tener que dejar el fútbol y el Atlético de Madrid.

—¿Te hace ilusión que sea precisamente una selección vasca quien acuda a tu homenaje?

—Por supuesto. Soy vasco y para mí es una gran alegría que sea un equipo de mi tierra el que esté presente en mi homenaje.

—¿A qué te dedicarás, profesionalmente, en el futuro?

—De ahora en adelante me dedicaré de lleno a mi profesión de ingeniero industrial.

—¿Cuándo estarás totalmente recuperado de la lesión?

—La afección está ya totalmente curada y me encuentro en período de recuperación. Los médicos me han dicho que en tres meses estaré restablecido.

Mañana, en fin, será un gran día para José Eulogio Gárate. Un día alegre y un tanto triste a la vez. Alegre porque tendrá ocasión de comprobar el gran número de amigos que tiene y el cariño que los aficionados en general —y los rojiblancos en particular— sienten hacia él. Y triste porque dirá adiós al fútbol. Al Atlético de Madrid. A todo lo que le ha rodeado durante los once últimos años, que de ser un desconocido —futbolísticamente hablando— pasó a ser toda una figura del balompié nacional y toda una institución en el Atlético de Madrid. José Eulogio Gárate, en opinión tanto de los técnicos como de los aficionados, ha sido, tal vez, el mejor delantero centro que ha dado el fútbol español en los últimos años, pero al que la suerte, las lesiones, producto de la dureza de este fútbol de nuestros pecados, le han impedido tanto alcanzar en más ocasiones la selección nacional como continuar en activo unos cuantos años más.

Desde AS-COLOR nos sumamos al homenaje que mañana por la noche le tributará la afición, que, sin duda, en gran número acudirá a despedir al Gárate futbolista. Porque el Gárate ingeniero comienza ahora. Y tendrá, sin duda, tantos éxitos como ha tenido el Gárate futbolista del Atlético de Madrid y del equipo nacional.

# LARGANDO, QUE YA SE PUEDE...

**● Se cambia alemán por inglés... — Breitner, de conservadores en conservadores. — Nadie podía operar a Orantes en España. — Los empleados del Atlético agradecen una paga y se molestan por un detalle. — Un jugador de baloncesto de incógnito..., que va a tener que seguir estándolo.**

Escribe **Heras LOBATO**



*Keegan, centrando un balón en un partido ante el Tottenham.*

LA figura de la final de la Copa de Europa, de cara a España, fue Stielike, que viene al Madrid. Lo malo es que Stielike no dio la cara. A alguno le gastaron la broma de decirle que el tal Stielike era el siete del Liverpool. Y ese alguno estaba encantado.

Lo malo es que ese siete se llama Keegan. Y es inglés. Y el otro, el que viene, es alemán.

Y el socio escamado del alemán huye, en la cofradía de don Santiago Bernabéu.

* * *

Por cierto que el alemán ex emigrante Breitner, contestatario y tal, ha ido a parar a una ciudad de su país, Braunschweig, que es, a decir de la misma prensa teutona, la más conservadora de Alemania.

No tiene suerte Breitner con sus ideas íntimas. Sale del Madrid y se mete en Brauns... ¡Bueno!, en esa ciudad.

* * *



*Manuel Orantes.*

Orantes va viento en popa de su operación. Dicen que dentro de una semana o dos estará listo.

¿Y por qué no se ha operado en España? ¿Es que se fía más de los médicos americanos?

Parece que no fue ésa la razón. Fue, sencillamente, que en España esa operación, según se ha afirmado, es prácticamente desconocida.

Será que no han necesitado muchos pacientes de ella, a pesar de que el tenis ha subido lo suyo.

* * *

Siempre a vueltas con la droga, con el «doping» de los ciclistas. A la hora de la verdad, todo el mundo reconoce que no hay ciclista que no tome estimulantes. «Habrá —nos decía un federativo— que autorizar esos estimulantes que no llegan a la categoría de droga.»

Lo malo es que cuando abren la mano, como decía mi compañero Bermejo, que sabe de eso, se pasan en cantidad.

* * *

Los empleados del Atlético de Madrid están agradecidos por la paga que les ha caído, a causa del título liguero. Y andan, a la vez, disgustadillos, porque nadie les invitó a la cena que se celebró con el mismo motivo.

Es una cuestión de amor propio.

Que la democracia no toca sólo a la economía. Y en España somos muy mirados.

* * *

Santiago Esteva parece que no tiene buen ambiente como entrenador, que es el oficio que ejerce ahora. No ha caído bien entre los compañeros. Motivo: dicen que es autoritario, que es un dictador.

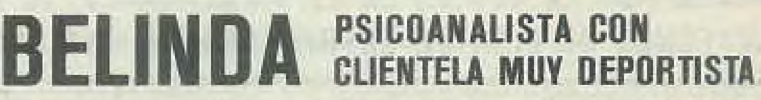
Y hay que tener mucho cuidado con eso ahora.

* * *

El Barcelona no tiene suerte... ni en el baloncesto. Aunque tenga vista. Resulta que hace dos años se trajo a España a un dominicano —negro él, de dos metros bien cumplidos y un crío todavía— que se llama Antonio Sibilo... y lo «congeló». Nada de declaraciones, nada de publicidad. Se matriculó en no sé qué y... ¡hala! Ya se ha proclamado, este año, campeón de España junior.

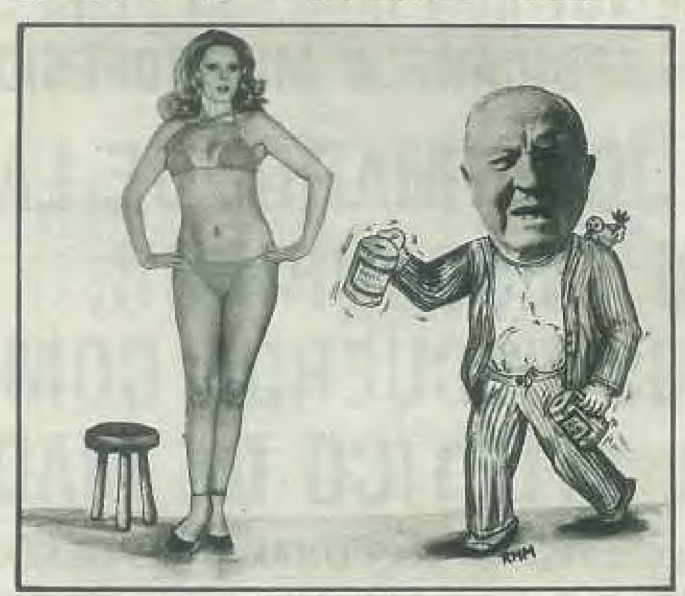
Lo malo es que los otros clubs se las han apañado para que le prohiban al chico jugar en la Liga al menos durante tres años.

Aunque se nacionalice.



# BELINDA PSICOANALISTA CON CLIENTELA MUY DEPORTISTA

**Por DON OPAS - Foto: LARRU - Dibujo: RAMON**



# SANTI, «EL NIÑO DEL DOMUND»

## ¡Para el Real, para el Real!

—¡PARA el Real! ¡Para el Real!

—Lo siento. Yo sólo doy para el Domund. Vuelva el año que viene.

—¡Para el Real! ¡Para el Real!

—Le digo que... ¡Mi madre, si es el señor Santi!

—El mismo que viste y «huchea», rica.

—Un «presi» para todo, ¿eh?

—¡A la fuerza ahorcan, maja! Ayer abrí la caja porque necesitaba diez duros para pagar un bocadillo de mortadela en el bar. Uno es pobre y nunca lleva encima más de un par de «pelas». Y como la sociedad me fía... Pues ya le digo que abrí la caja y... ¡gludblud!

—¿Le ocurre algo, señor Santi? Se ha puesto súbitamente palidín.

—No es nada... ¡Gludblud!... Es que me acuerdo de la horrible visión... La caja-ja... Los du-duros...

—Cálmese, serénese... Usted abrió la caja, cogió los diez duros...

—¡Ahí está el detalle!, que diría don Cantinflas. El hijo de mi madre abrió la caja-ja, y cogió di-diez...

—Duros...

—No... ¡Telarañas! ¡Diez telarañas! ¡Y quedaban muchas más! ¡Huy, aquello parecía un criadero de telarañas! Mire, todavía llevo algunas en el bolsillo... ¡Para el Real, para el Real!

—A usted las telarañas no le hacen tilín.

—Ni tolón. Prefiero las «telamarineras». Pero ya le digo: ¡ni un duro!

—Pues Miljanic dice que mientras no cobre hasta el último céntimo, de Chamartín no le echan ni a escobazos.

—¡Para Miljanic! ¡Para Miljanic!

—Pero, vamos a ver: ¿para quién es la colecta?

—Para el Real, para Miljanic, para su tía...

—Eso le honra: para todos, menos para usted. ¡Qué hermoso!

—Yo, con mi barquita y medio kilo de boquerones, tengo bastante. Es más, si la situación empeorase, no me importaría subastar mis pijamas. ¡Para el Real, para el Real!

—¿Tan negro ve el futuro?

—¡Más negro que al generalazo Amín dentro de un túnel! ¿Ve usted estos arañazos que tengo en el coco?

—¿Se los ha hecho un gato?

—¡Miau! Se los ha hecho un servidor... ¡de tanto devanarme los sesos pensando de dónde vamos a sacar la próxima temporada la «pasta» que necesitamos! Miljanic, ese... esto... benemérito profesional... usss..., nos ha dejado limpios. ¡Sin un torneo que llevarnos a las arcas! Como no organicemos algún trofeo de barrio... ¡estamos más perdidos que Carracuca!

—Mientras hay vida, hay esperanza...

—¡Y malas pulgas! ¡Quién nos ha visto y quién nos ve! ¡El Madrid devaluando el «merengue»! Una limosnita por el amor de Dios...

—¡Que se pasa, señor Santi!

—Me entreno, por si acaso. ¡Una limosnita por...! ¡Lo hago, lo hago!

—¡Eh! ¿Adónde va? ¿Qué va a hacer?

—¡A ponerle de botitas en la calle, a huchazo limpio! ¡Le voy a dar más huchazos que a una estera! ¡Por dejarnos en cueros!

—¿Quién es el «damnificado»? —Ya no me oye... ¡Huy, cómo corre hucha en ristre! Va en dirección al estadio...

**SOLUCION A ¿ESTA USTED SEGURO?**

1: El primer aviador que cruzó el Mediterráneo (B). 2: Pietrangeli (E). 3: A la final (B). 4: 1932 (E). 5: Alemania (C). 6: Por la ciudad en que surgió (A). 7: 85 minutos (B). 8: 340 (C). 9: 4 (A). 10: Argentina (D).

**SOLUCION AL REJAGRAMA**

HORIZONTALES. 1: Indianápolis. 2: Kyalami. Imantar. Resina. 3: Agitar. Atacar. 4: Cantar. Re. Estío. 5: Ave. Efraín. Nurburgring. 6: Crótalo. Oidora. Ardilla.

VERTICALES. 1: Ayo. Orgaz. Zandvoort. 2: Enanas. Sodizar. Rarezas. 3: Jarama. Un. Nariz. 4: Oporto. Obrero. 5: Silverstone. Emigrado. Instancia. Arnillo.

**SOLUCION A LOS DIEZ ERRORES**

1: El dibujo del cuadro. 2: El bigote del señor. 3: La copa. 4: La hebilla del cinturón. 5: Una de las notas musicales. 6: Una seta en el ángulo inferior izquierdo. 7: El enchufe de la luz. 8: La sombra en el pie de la mesa que sostiene la copa. 9: Cordón del zapato derecho. 10: Boca del señor.

LA LIGA, EN NUMEROS

# ATLETICO DE MADRID, TITULO CON «SUSPENSE»

● UTILIZO 21 JUGADORES Y REALIZO 49 CAMBIOS
● AYALA, EL UNICO QUE INTERVINO EN TODOS LOS PARTIDOS, AUNQUE FUE SUSTITUIDO CUATRO VECES

● DIAZ Y GEÑUPI (SANTANDER), MONTERO (ELCHE), MARAÑON (ESPAÑOL) y CARNEVALI (LAS PALMAS), JUGARON COMPLETOS TODOS LOS ENCUENTROS

● EL NUMERO DE FUTBOLISTAS QUE REPRESENTARON A LOS 18 CLUBS FUE DE 384

● 13 JUGADORES FIGURARON SOLAMENTE EN UNA ALINEACION

Escribe: LUIS HERRERO

A nadie se le puede negar que el Campeonato Nacional de Liga de Primera División, en su edición 1976-77, ha sido, en sus más variados aspectos, altamente polémico. El Comité de Competición del máximo organismo balompédico ha tenido trabajo para resolver, con mayor o menor acierto, múltiples «papeletas» a lo largo y ancho de las 34 jornadas. Problemas arbitrales a gran escala; públicos exaltados en demasía, con acciones reprobables; partidos aplazados o suspendidos... Sin embargo, y presidiendo lo positivo o negativo que haya podido suceder por los campos de nuestra geografía, el indudable interés de una afición que, en general, no ha decaído. Aunque, las tesorerías de los clubs son quienes deben pronunciarse sobre recaudaciones obtenidas en taquilla. Que eso, al fin y al cabo, es lo que debe dar el pulso sobre si ha flojeado o no el espectáculo futbolístico...

La Liga 1976-77 acaba de cerrarse sin ese encuentro Real Sociedad-Sevilla que, lamentablemente, no pudo jugarse dentro de la trigésimo tercera jornada por impedirlo graves acontecimientos extradeportivos. Con los antecedentes apuntados, en síntesis, mucho es lo que podría comentarse en torno al Campeonato y a las incidencias que le han rodeado, pero el espacio manda y nuestra intención, como venimos haciendo desde años atrás, es resumir, para conocimiento del lector, una serie de datos que pueden considerarse de interés.

### ATLETICO-BARCELONA, LUCHA POR EL TITULO

Desde las primeras jornadas del Torneo pudo apreciarse que la pugna para la consecución del título iba a estar entre el Atlético de Madrid y el Club de Fútbol Barcelona. Estos dos equipos, con el «clásico» Real Madrid y un Valencia muy sensiblemente reforzado, formaban el póquer de «ases» que, en buena lógica, debían aspirar a la cabeza definitiva de la clasificación. Sin embargo, tanto los blancos de Chamartín, como los de Mestalla, muy pronto pusieron de manifiesto no encontrarse «finos». Su esperada puesta a punto no se produjo mientras transcurrían las jornadas, y ahí tenemos a los ches en el puesto séptimo de la clasificación y a los de Miljanic, en el octavo. Estos dos equipos han protagonizado, posiblemente, la gran decepción...

Refiriéndonos al campeón, el Atlético de Madrid, con sus altibajos, ha sido un legítimo campeón. Los del Manzanares tuvieron su momento más brillante mediada la Liga, realizando un fútbol de calidad. Después, sus importantes positivos en San Mamés y en el Nou Camp, con la particularidad de que a su inmediato y constante seguidor, el Barcelona, le aventajaban en el gol averaje particular, punto este muy importante para el caso, muy probable tal y como se presentaban las cosas, de que ambos equipos quedasen igualados en la cima de la clasificación el domingo 22 del actual, en que finalizaba el Campeonato. Un punto les ha sobrado a los pupilos de Luis Aragonés para proclamarse campeones, y pudieron ser tres de no haber salido derrotados ante el Valencia, en el estadio Vicente Calderón, en la última jornada.







*Equipos del Barcelona, Athletic de Bilbao y Las Palmas, que han obtenido su clasificación para la Copa de la UEFA. Si los bilbaínos ganasen la Copa del Rey dejarían su puesto al Betis o al Sevilla, caso de que éste ganase el partido pendiente ante la Real Sociedad.*

### NUMEROS

El Atlético de Madrid ha utilizado 21 jugadores, realizando en sus 34 partidos un total de 49 sustituciones. Su capitán, Ayala, ha sido el único que ha figurado en todas las alineaciones, si bien, por diversas causas, tuvo que ceder su puesto a un compañero en las jornadas 17, 28, 30 y 32. Como dato curioso diremos que los campeones tuvieron a tres jugadores, Gárate, Sierra y el malogrado Becerra, que intervinieron en un solo encuentro.

Si en la temporada 1975-76 fueron movidos 404 jugadores por los 18 clubs de Primera División, en la presente ha disminuido el número a 384. Sin embargo, el número de sustituciones ha aumentado considerablemente, pues si en la temporada anterior los cambios fueron 831, esta vez han sido 857.

Los únicos futbolistas que han jugado completos los 34 partidos con sus equipos han sido: Díaz y Geñupi (Satander), Montero (Elche), Marañón (Español), y Carnevali (Las Palmas). A estos, posiblemente, haya que añadir los respectivos guardametas de la Real Sociedad y del Sevilla: Arconada y Paco, pues ambos llevan jugados, también completos, los 33 partidos. Por el contrario, 13 jugadores figuraron solamente en una alineación.

El descendido Málaga fue el equipo que más efectivos puso en liza, con 26; mientras Betis, Valencia, Real Madrid, Elche, Real Sociedad y Hércules, lo hicieron con veinte cada uno. El también descendido Zaragoza fue quien menos sustituciones realizó, con 34. Betis, Celta y Málaga, con 59 cada uno, los que más.

Dos aspectos muy interesantes del Campeonato han sido las luchas sostenidas por diversos equipos para entrar, la próxima temporada, en los torneos europeos. En el punto opuesto, el eludir los tres fatídicos lugares finales que llevaban consigo el descenso a Segunda División. Los «europeos» han sido Atlético de Madrid, Barcelona, Athletic de Bilbao y Las Palmas, con la particularidad de que los vascos, si ganan la Copa, cederán su puesto al Betis o al Sevilla, caso de vencer este en su encuentro pendiente de Atocha. En lo que respecta a la pérdida de categoría, el Málaga quedó fuera de combate a falta de unas cuantas jornadas, acompañándole el Celta y el Zaragoza. Este último no pudo salvarse, pese a su triunfo ante los célticos, al vencer el Santander en su visita a Salamanca.

A continuación, y por el orden ocupado en la clasificación general, detallamos el movimiento de jugadores en cada uno de los equipos. Podrá apreciarse en el mismo que son varios los jugadores que figuran con 34 alineaciones, pero, a

SIGUE

# LA LIGA, EN NUMEROS

excepción de los cinco ya reseñados, no intervinieron en la totalidad de algunos encuentros. Igualmente, incluimos las clasificaciones de la temporada anterior y de la que acaba de finalizar. Como puede apreciarse, existe notable diferencia entre una y otra...

**ATLETICO DE MADRID**

Jugadores utilizados, 21. Cambios efectuados, 49. Con 34 alineaciones, Ayala; con 33, Leal y Rubén Cano; con 32, Pereira; con 31, Alberto; con 30, Reina; con 29, Capón; con 28, Eusebio, Marcelino y Robi; con 20, Bermejo; con 18, Aguilar; con 17, Benegas; con 15, Leivinha; con 14, Heredia; con 13, «Panadero» Díaz; con 12, Salcedo; con 5, Pacheco y con 1, Gárate, Becerra y Sierra.

**F. C. BARCELONA**

Jugadores utilizados, 21. Cambios efectuados, 43. Con 34 alineaciones, Asensi; con 33, Neeskens; con 32, Olmo y Clares; con 30, Ramos; con 29, Cruyff; con 26, Mora y Sánchez; con 25, Amarillo y Migueli; con 22, Costas; con 18, Marcial; con 16, Macizo; con 15, Heredia; con 14, Rexach; con 11, De la Cruz; con 9, Artola y Carreño; con 5, Sotil; con 4, Mir, y con 2, Botella.

**ATHLETIC DE BILBAO**

Jugadores utilizados, 22. Cambios efectuados, 51. Con 33 alineaciones, Escalza; con 32, Lasa, Villar e Irureta; con 31, Churruca; con 30, Iribar; con 29, Dani; con 27, Guisasola y Rojo I; con 24, Amorrortu; con 23, Carlos; con 16, Madariaga; con 14, Alesanco y Rojo II; con 13, Oñaederra; con 11, Garay y Astrain; con 10, Goicoechea; con 6, Zaldúa; con 5, Bengoechea; con 3, Sarabia, y con 2, Martín.





*Arconada y Paco, guardametas respectivos de la Real Sociedad y del Sevilla, que hasta el presente llevan jugados completos los 33 partidos de Liga.*

**U. D. LAS PALMAS**

Jugadores utilizados, 22. Cambios efectuados, 47. Con 34 alineaciones, Carnevali; con 33, Hernández y Félix; con 31, Morete; con 30, Brindisi y Juani; con 29, Wolf; con 25, Castellano y Noly; con 20, Germán; con 19, Fernández y Martín; con 18, Páez; con 16, Miguel Angel; con 13, Estévez; con 10, Gerardo y Roque; con 9, Verde; con 8, Marrero; con 5, Carmelín; con 2, Melián, y con 1, Jorge.

**REAL BETIS**

Jugadores utilizados, 20. Cambios efectuados, 59. Con 34 alineaciones, López y Cardeñosa; con 32, Cobo y Muhren; con 31, Biosca; con 29, García Soriano; con 28, Anzarda; con 27, Sabaté, Benítez y Bizcocho; con 23, Ladinski; con 22, Megido; con 20, Alabanda; con 19, Esnaola; con 16, Campos; con 13, Mendieta y Gordillo; con 3, Lobato; con 2, Eulate, y con 1, Rogelio.

**R. C. D. ESPAÑOL**

Jugadores utilizados, 21. Cambios efectuados, 39. Con 34 alineaciones, Marañón y Verdugo; con 33, Molinos; con 30, José Manuel; con 28, Osorio, Jeremías y Ortiz Aquino; con 26, Fernández Amado; con 25, De Felipe; con 24, «Gato» Fernández; con 23, Manolín Cuesta; con 20, Solsona; con 14, Amiano, Cino y Ferrer; con 12, Canito; con 10, Echevarría; con 9, Caszely; con 4, Ochoa; con 2, Granero, y con 1, Longhi.

**VALENCIA C. F.**

Jugadores utilizados, 20. Cambios efectuados, 45. Con 34 alineaciones, Kempes; con 33, Cerveró y Carrete; con 31, Tirapu y Saura; con 28, Rep; con 27, Diarte y Castellanos; con 26, Juan Carlos; con 21, Balaguer y Cordero; con 20, Martínez; con 16, Valdez; con 14, Adorno y Eloy; con 13, Pereira; con 10, Botubot; con 9, Arias, y con 5, Claramunt y Teca.

**REAL MADRID C. F.**

Jugadores utilizados, 20. Cambios efectuados, 39. Con 33 alineaciones, Miguel Angel; con 32, Camacho; con 31, Pirri; con 30, Breitner y Santillana; con 28, Sol y Jensen; con 25, Del Bosque y Benito; con 22, Rubiñán; con 21, Roberto Martínez; con 20, Uría, Velázquez y Vitoria; con 17, Guerini; con 16, Aguilar; con 9, Sánchez Barrios; con 3, San José; con 2, Macanás, y con 1, García Remón.

**SEVILLA C. F.**

Jugadores utilizados, 23. Cambios efectuados, 52. Con 33 alineaciones, Paco; con 32, Rivas y Cantudo; con 30, Jaén, Rubio y Gallego; con 29, Scotta y Blanco; con 24, Juanito; con 22, Yiyi y Montero; con 19, Sanjosé; con 17, Lora e Hita; con 12, Pulido; con 9, Dos Santos y Varela; con 7, Alvarez; con 4, Alonso y Lorant; con 2, Martínez y Villalba, y con 1, Brizzola.

**ELCHE C. F.**

Jugadores utilizados, 20. Cambios efectuados, 45. Con 34 alineaciones, Montero; con 32, Félix, Finarolli y Trobbiani; con 31, Esteban; con 29, Gómez Voglino, Cristo y Sitjá; con 28, Dominichi; con 27, Benítez; con 26 Melenchón; con 25, Indio; con 20, Serras; con 15, Cortés; con 12, Antón; con 8, Llompart; con 4, Botella; con 3, Díez; con 2, Juande, y con 1, Orellana.

**REAL SOCIEDAD**

Jugadores utilizados, 20. Cambios efectuados, 42. Con 33 alineaciones, Arconada; con 32, Diego, Satrústegui, Cortabarría e Idígoras; con 31, Murillo, Olaizola y Zamora; con 30, López Ufarte; con 24, Choperena; con 22, Gaztelu; con 18, Iriarte; con 12, Gorriti; con 11, Muruzábal y Astarbe; con 7, Amucháistegui; con 5, Araquistain; con 4, Boronat y Esnaola, y con 3, Uranga.

**U. D. SALAMANCA**

Jugadores utilizados, 21. Cambios efectuados, 54. Con 33 alineaciones, Alves; con 32, Juanjo; con 31, D'Alessandro; con 29, Lanchas; con 28, Enrique y Pérez; con 26, Rezza; con 25, Juanito y Bustillo; con 24, Ameijenda; con 22, Pita y Pedraza; con 21 Tomé; con 18, Víctor; con 16, Galleguillos y Alvarez; con 12, Iglesias; con 7, Morón y Lacasa, y con 3, Seoane y Cañete.

**HERCULES C. F.**

Jugadores utilizados, 20. Cambios efectuados, 44. Con 34 alineaciones, Baena; con 33, Quique; con 32, Giuliano; con 31, Barrios y Saccardi; con 30, Comisso y Lubecke; con 29, Sancayetano; con 27, Charles; con 26, Rivera; con 23, Aracil; con 22, José Antonio; con 21, Juan; con 16, Santoro; con 13, Deusto; con 7, Betzúen; con 6, Humberto; con 3, Carcelén y Pepín, y con 1, Ferrer Díaz.

**BURGOS C. F.**

Jugadores utilizados, 21. Cambios efectuados, 53. Con 33 alineaciones, Garrido, Viteri y Palmer; con 32, Juanito; con 31, Katic y Navajas; con 30, Valdés; con 28, Kresic; con 22, Ruiz Igartua y Quini; con 20, Manzanedo y Cabral; con 18, Navarro I; con 15, Omar Rey y Navarro II; con 13, Aguilera; con 10, Romero; con 8, Gómez; con 6, Nozal; con 5, Cos, y con 2, Portugal.

**RACING DE SANTANDER**

Jugadores utilizados, 21. Cambios efectuados, 43. Con 34 alineaciones, Díaz y Geñupi; con 33, Zuviría y Camús; con 31, Portu; con 30, Aitor Aguirre; con 28, Damas y Juan Carlos; con 24, Quinito y Jiménez; con 22, Barrero; con 20, Lolo; con 16, Arteche; con 13, Cortabitarte e Iglesias; con 8, Herrero y Sergio; con 6, Monchi y Chinchón; con 5, Sebas, y con 1, Lipe.

**REAL ZARAGOZA**

Jugadores utilizados, 23. Cambios efectuados, 34. Con 34 alineaciones, Manuel González; con 33, Jordao; con 26, Arrúa; con 24, Planelles, García Castany, Nieves y Juanjo; con 23, José González; con 22, Violeta; con 21, India; con 17, Víctor; con 16, Rico y Rubial; con 15, Royo y Heredia; con 13, Bastos, Duñabeitia y Planas; con 12, Porta; con 8, Junquera y Blanco; con 4, Barrachina, y con 3, Irazusta.

**R. C. CELTA**

Jugadores utilizados, 22. Cambios efectuados, 59. Con 34 alineaciones, Santomé I; con 33, Manolo; con 32, Fenoy; con 31, Sanromán; con 30, Castro y Juan; con 29, Mori y Villar; con 27, Igartua; con 25, Poli; con 22, Búa; con 21, Félix; con 17, Navarro y Gómez; con 16, Martínez; con 14, Del Cura; con 10, Suárez; con 5, Camera; con 4, Doblas; con 3, Santomé II y Carlos, y con 2, Hortas.

**C. D. MALAGA**

Jugadores utilizados, 26. Cambios efectuados, 59. Con 33 alineaciones, Vilanova; Laguna 31, Aráez; con 30, Migueli; con 28, Aycart; con 25, Macías y Popó; con 23, Laguna, Corral y Castronovo; con 20, Vara; con 19, Santi; con 17, Fortes; con 16, Requejo y Esteban; con 15, Quevedo; con 13, Bustillo y Orozco; con 12, Meléndez; con 11, Cervera; con 10, Nacho; con 9, García; con 8, Vilches y Juan Carlos; con 3, Benítez, y con 1, Eduardo y Uriarte.

El presente comentario estadístico, en todos sus aspectos y apartados, ha sido confeccionado sin la inclusión del aplazado encuentro Real Sociedad-Sevilla, pendiente de celebración y correspondiente a la jornada trigésimotercera.

## CLASIFICACION FINAL 1975-76

| | J. | G. | E. | P. | F. | C. | Ptos. |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| R. MADRID | 34 | 20 | 8 | 6 | 54 | 26 | 48 + 14 |
| Barcelona | 34 | 18 | 7 | 9 | 61 | 41 | 43 + 9 |
| At. Madrid | 34 | 18 | 6 | 10 | 60 | 38 | 42 + 8 |
| Español | 34 | 18 | 4 | 12 | 48 | 45 | 40 + 6 |
| Ath. Bilbao | 34 | 14 | 11 | 9 | 43 | 38 | 39 + 5 |
| Hércules | 34 | 12 | 12 | 10 | 33 | 37 | 36 + 2 |
| Betis | 34 | 15 | 5 | 14 | 34 | 50 | 35 + 1 |
| R. Sociedad | 34 | 12 | 10 | 12 | 31 | 33 | 34 |
| Salamanca | 34 | 12 | 10 | 12 | 31 | 33 | 34 |
| Valencia | 34 | 12 | 8 | 14 | 43 | 41 | 32 – 2 |
| Sevilla | 34 | 13 | 6 | 15 | 35 | 39 | 32 – 2 |
| Santander | 34 | 14 | 4 | 16 | 45 | 56 | 32 – 2 |
| Las Palmas | 34 | 12 | 6 | 16 | 39 | 44 | 30 – 4 |
| Zaragoza | 34 | 11 | 8 | 15 | 45 | 43 | 30 – 4 |
| Elche | 34 | 8 | 12 | 14 | 38 | 49 | 28 – 6 |
| Oviedo | 34 | 11 | 5 | 18 | 41 | 45 | 27 – 7 |
| Granada | 34 | 8 | 10 | 16 | 29 | 50 | 26 – 8 |
| Gijón | 34 | 7 | 10 | 17 | 41 | 46 | 24 – 10 |

## CLASIFICACION FINAL 1976-77

| | J. | G. | E. | P. | F. | C. | Ptos. |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| AT. MADRID | 34 | 19 | 8 | 7 | 62 | 33 | 46 + 12 |
| Barcelona | 34 | 18 | 9 | 7 | 69 | 34 | 45 + 11 |
| Ath. Bilbao | 34 | 15 | 8 | 11 | 55 | 45 | 38 + 4 |
| Las Palmas | 34 | 15 | 6 | 13 | 56 | 51 | 36 + 2 |
| Betis | 34 | 15 | 6 | 13 | 42 | 42 | 36 + 2 |
| Español | 34 | 14 | 8 | 12 | 61 | 59 | 36 + 2 |
| Valencia | 34 | 13 | 10 | 11 | 53 | 47 | 36 + 2 |
| R. Madrid | 34 | 12 | 10 | 12 | 57 | 53 | 34 |
| Sevilla | 33 | 11 | 12 | 10 | 31 | 37 | 34 |
| Elche | 34 | 11 | 11 | 12 | 45 | 47 | 33 – 1 |
| R. Sociedad | 33 | 12 | 8 | 13 | 52 | 40 | 32 |
| Salamanca | 34 | 13 | 6 | 15 | 30 | 34 | 32 – 2 |
| Hércules | 34 | 11 | 10 | 13 | 35 | 41 | 32 – 2 |
| Burgos | 34 | 14 | 4 | 16 | 46 | 50 | 32 – 2 |
| Santander | 34 | 12 | 7 | 15 | 41 | 62 | 31 – 3 |
| Zaragoza | 34 | 10 | 10 | 14 | 42 | 51 | 30 – 4 |
| Celta | 34 | 9 | 11 | 14 | 22 | 40 | 29 – 5 |
| Málaga | 34 | 6 | 6 | 22 | 27 | 60 | 18 – 16 |

# FIGURAS DEL ATLETICO

**EL CAPITAN INTERVINO EN TODOS LOS PARTIDOS.** *Aunque fue sustituido en cuatro ocasiones, «Ratón» Ayala, capitán del Atlético, figuró en las 34 alineaciones.*

**DEBUTANTE Y GOLEADOR.** *En esta temporada que acaba de finalizar, Rubén Cano debutó con el equipo del Manzanares. Hombre impetuoso y oportuno, ha sido el máximo goleador del conjunto.*



**EL MAS BRILLANTE.** *A lo largo de los 32 partidos en que ha intervenido, Luiz Pereira ha sido el jugador rojiblanco que ha obtenido más brillantes calificaciones.*



**EL MENOS GOLEADO.** *El Atlético de Madrid, además del título, ha conseguido ser el equipo menos goleado. Miguel Reina intervino en 30 partidos y encajó 29 goles.*

(Fotos Vega y Gálvez.)

## GOLES Y GOLEADORES

# 61 TANTOS MAS QUE EN LA TEMPORADA ANTERIOR



*Ha sido muy interesante la pugna sostenida para erigirse en máximo realizador. Al final, lo ha conseguido el valencianista Kempes.*

● La «artillería» de los equipos ha estado más acertada en esta ocasión que en la temporada 1975-76. Si entonces se marcó un total de 765 goles, ahora la cifra ha subido a 826. Nada menos que una diferencia de 61 tantos se han producido entre el anterior campeonato y el que ha finalizado hace un par de domingos, habida cuenta de quedar pendiente el «match» entre la Real Sociedad y el Sevilla. En el aspecto individual, si el barcelonista Clares parecía iba a erigirse en máximo goleador, al final fue sobrepasado por el valencianista Kempes y por el jugador del Español Marañón.

El tanteador más alto en un partido se dio en el Zaragoza-Elche, donde los maños vencieron por 5-3, mientras la victoria más abultada la alcanzaba el Barcelona, con un rotundo 7-0 sobre el Santander. Basándonos en los encuentros donde se marcó un total mínimo de cinco goles, encontramos los siguientes: Real Madrid-Athletic de Bilbao (2-3), Valencia-Español (4-1), Zaragoza-Elche (5-3), Elche-Valencia (1-4), Las Palmas-Burgos (4-1), Real Sociedad-Español (3-3), Barcelona-Salamanca (4-1), Español-Atlético de Madrid (1-4), Valencia-Santander (4-2), Zaragoza-Real Madrid (2-4), Betis-Español (5-1), Elche-Santander (4-1), Español-Real Madrid (4-1), Atlético de Madrid-Sevilla (3-3), Barcelona-Valencia (6-1), Real Madrid-Elche (5-2), Santander-Betis (4-3), Las Palmas-Santander (4-1), Real Sociedad-Athletic de Bilbao (5-0), Athletic de Bilbao-Español (5-2), Santander-Real Madrid (3-3), Español-Barcelona (2-3), Barcelona-Elche (4-1), Real Madrid-Málaga (4-1), Valencia-Atlético de Madrid (2-3), Zaragoza-Español (3-3), Sevilla-Betis (3-2), Barcelona-Santander (7-0), Athletic de Bilbao-Real Madrid (4-1), Las Palmas-Sevilla (4-2), Atlético de Madrid-Real Sociedad (5-1), Burgos-Las Palmas (4-1), Las Palmas-Zaragoza (1-4), Burgos-Real Madrid (3-2), Hércules-Salamanca (4-2), Elche-Español (4-1), Las Palmas-Celta (5-1), Real Madrid-Zaragoza (4-2), Atlético de Madrid-Elche (5-1), Las Palmas-Español (5-0), Barcelona-Sevilla (3-3), Real Madrid-Español (4-1), Español-Málaga (5-1), Málaga-Elche (2-3), Athletic de Bilbao-Real Sociedad (4-2), Sevilla-Zaragoza (4-1), Atlético de Madrid-Santander (5-1), Las Palmas-Real Madrid (4-2), Barcelona-Español (4-2), Burgos-Valencia (4-1), Santander-Málaga (3-2) y Atlético de Madrid-Valencia (2-3).

Y como punto opuesto, aquellos encuentros que finalizaron sin que se moviese el marcador fueron los siguientes: Sevilla-Elche, Elche-Burgos, Málaga-Sevilla, Hércules-Athletic de Bilbao, Las Palmas-Elche, Salamanca-Valencia, Hércules-Sevilla, Zaragoza-Barcelona, Celta-Barcelona, Zaragoza-Sevilla, Santander-Atlético de Madrid, Sevilla-Valencia, Celta-Sevilla, Salamanca-Las Palmas, Español-Sevilla, Celta-Zaragoza, Málaga-Atlético de Madrid, Betis-Valencia, Real Madrid-Sevilla, Real Sociedad-Elche, Celta-Betis, Real Madrid-Celta, Salamanca-Zaragoza, Valencia-Salamanca, Celta-Athletic de Bilbao, Real Sociedad-Barcelona, Elche-Barcelona y Sevilla-Español.

La relación individual de goleadores en los primeros puestos es:

Con 24 goles: Kempes (Valencia).
Con 23: Marañón (Español).
Con 22: Clares (Barcelona).
Con 21: Morete (Las Palmas).
Con 20: Rubén Cano (At. Madrid).
Con 19: Satrústegui (R. Sociedad).
Con 16: Dani (Ath. Bilbao), Finarolli (Elche) y Diarte (Valencia).
Con 14: Churruca (Ath. Bilbao), Jordao (Zaragoza) y Ayala (At. Madrid).
Con 13: Cruyff (Barcelona) y Zuviría (Santander).
Con 12: Santillana (Real Madrid) y Scotta (Sevilla).
Con 11: Jeremías (Español), Pirri y Roberto Martínez (R. Madrid) y Arrúa (Zaragoza).
Con 10: Carlos (Ath. Bilbao) e Idígoras (R. Sociedad).

A continuación, en el cuadro que ofrecemos, figuran los goles marcados en cada jornada. Caso curioso: se consiguió el mismo número en la primera vuelta que en la segunda.

| PRIMERA VUELTA | | SEGUNDA VUELTA | |
|---|---|---|---|
| Jornada | Goles | Jornada | Goles |
| 1.ª | 16 | 18.ª | 16 |
| 2.ª | 16 | 19.ª | 37 |
| 3.ª | 31 | 20.ª | 27 |
| 4.ª | 27 | 21.ª | 23 |
| 5.ª | 28 | 22.ª | 14 |
| 6.ª | 18 | 23.ª | 23 |
| 7.ª | 27 | 24.ª | 33 |
| 8.ª | 25 | 25.ª | 27 |
| 9.ª | 23 | 26.ª | 22 |
| 10.ª | 18 | 27.ª | 20 |
| 11.ª | 26 | 28.ª | 27 |
| 12.ª | 34 | 29.ª | 16 |
| 13.ª | 26 | 30.ª | 32 |
| 14.ª | 20 | 31.ª | 29 |
| 15.ª | 29 | 32.ª | 26 |
| 16.ª | 23 | 33.ª | 20 |
| 17.ª | 26 | 34.ª | 21 |
| TOTAL | 413 | TOTAL | 413 |

Primera vuelta: 413
Segunda vuelta: 413
TOTAL 826

## LOS ARBITROS

# DEMASIADOS PROBLEMAS



*El señor Melero se retiró del arbitraje como consecuencia de los graves incidentes surgidos en el encuentro Barcelona-Málaga.*

● Al finalizar el comentario del pasado año correspondiente a los árbitros, escribíamos textualmente: «Será muy interesante ver cómo queda el grupo de árbitros para la Primera División en la temporada que viene. Habrá que hilar muy fino, porque el ambiente, por desgracia, ha quedado demasiado enrarecido al concluir esta Liga de 1975-76.» Y... ¡vaya si quedaron las cosas «de dulce»! Los problemas se mutiplicaron hasta llegar a extremos auténticamente nefastos. Así, como ejemplos de escándalo, con invasiones de campo, agresiones y todo lo negativo que ustedes quieran, tenemos los partidos Barcelona-Málaga, arbitrado por Melero (jornada 21); Athletic de Bilbao-Atlético de Madrid, arbitrado por Guruceta (jornada 22); Burgos-Barcelona, arbitrado por Fernández Quirós (jornada 27), y Valencia-Zaragoza, arbitrado por Sánchez Ríos (jornada 33). ¿Qué ha sucedido? ¿Cabe cargar todas las culpas sobre los árbitros? ¿Es que la agresividad ha subido de tono? Cada cual puede juzgar como guste, pero la auténtica realidad es que el problema arbitral existe.

Basándonos en las calificaciones de corresponsales y enviados especiales de «As», publicamos el cuadro de todos los árbitros, con sus actuaciones correspondientes. Debemos hacer constar que, a pesar de quedar un partido pendiente de celebración, el Real Sociedad-Sevilla, hay registradas 307 actuaciones arbitrales, y es que en el Celta-Betis (jornada 23) el juez, Borrás del Barrio, suspendió el encuentro a los cuarenta minutos por el mal estado del terreno. Los cincuenta minutos restantes fueron dirigidos por Guruceta. Igualmente, el árbitro Sánchez Ríos suspendió a seis minutos del final el Valencia-Zaragoza. Esos seis minutos restantes corrierón bajo la dirección de Balsa Ron.

Y, ahora, a desear que la temporada 1977-78 esté presidida por la corrección por parte de todos...

| | Actuaciones | Muy bien | Bien | Discreto | Deficiente | Mal | Muy mal |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Acebal Pezón | 11 | — | 6 | — | 3 | 1 | 1 |
| Ausocúa | 11 | 1 | 4 | 2 | 1 | 2 | 1 |
| Borrás del Barrio | 12 | — | 4 | 2 | 1 | 5 | — |
| Balsa Ron | 11 | — | 8 | — | 1 | 2 | — |
| Burgos Núñez | 13 | 1 | 7 | 2 | 2 | 1 | — |
| Carreira Abad | 11 | 1 | 3 | 1 | 4 | 1 | 1 |
| Crespo Aurré | 11 | — | 5 | 2 | 1 | 2 | 1 |
| Fernández Quirós | 9 | — | 2 | 4 | — | 1 | 2 |
| Fores | 11 | — | 3 | 3 | 1 | 3 | 1 |
| Franco Martínez | 8 | 1 | 3 | 3 | 1 | — | — |
| García Carrión | 14 | 2 | 5 | 2 | 4 | 1 | — |
| Guruceta | 9 | 2 | 5 | — | — | — | 2 |
| Lamo Castillo | 8 | — | 1 | 3 | 3 | — | 1 |
| López Cuadrado | 9 | — | 1 | 1 | 5 | 2 | — |
| Medina Iglesias | 7 | — | 3 | — | 2 | 1 | 1 |
| Melero | 8 | — | 3 | — | — | 3 | 2 |
| Navarrete | 7 | — | 2 | 2 | 1 | 1 | 1 |
| Olavarría | 13 | 1 | 5 | 2 | 2 | 2 | 1 |
| Oliva | 11 | — | 3 | 2 | 1 | 1 | 4 |
| Orellana | 9 | — | 3 | 4 | 1 | 1 | — |
| Orrantia | 12 | — | 5 | 4 | 1 | 2 | — |
| Saiz Elizondo | 9 | — | 4 | 4 | 1 | — | — |
| Sánchez Arminio | 12 | 1 | 4 | 3 | — | 4 | — |
| Sánchez Ibáñez | 8 | — | 2 | 3 | 1 | 1 | 1 |
| Sánchez Ríos | 10 | — | 6 | — | — | 3 | 1 |
| Santana Páez | 10 | 2 | 3 | 1 | 1 | 2 | 1 |
| Soriano Aladrén | 12 | — | 6 | — | — | 4 | 2 |
| Soto Montesinos | 10 | 1 | 2 | 5 | — | 2 | — |
| Tomeo | 11 | 2 | 3 | 2 | 1 | 3 | — |
| Urrestarazu | 10 | 2 | 5 | 1 | 2 | — | — |
| TOTALES | 307 | 17 | 116 | 58 | 41 | 51 | 24 |

# EL PENALTY

# RECORD DE CASTIGOS MAXIMOS



*El portero del Celta, Fenoy.*

● En las 34 jornadas ligueras, los árbitros han estado más diligentes que nunca a la hora de señalar el «punto fatídico», hasta el extremo de haberse conseguido un auténtico récord. Un total de 121 castigos máximos se han ejecutado en el campeonato, cifra muy superior a los 84 señalados en la temporada 1975-76. De estos 121 penalties, se convirtieron en goles 91, y no tuvieron reflejo en los marcadores 30.

El detalle de los máximos castigos señalados en el campeonato queda reflejado a continuación, figurando con el signo X el equipo beneficiado con el lanzamiento. Igualmente, entre paréntesis, figura el nombre del jugador que ejecutó la falta y, detrás, el árbitro del encuentro.

1.ª JORNADA: Sevilla X-Elche (Scotta), Tomeo. Burgos X-Español (Valdés), Sánchez Ibáñez.

2.ª JORNADA: Real Sociedad XX-Valencia X (Muruzábal, Murillo y Rep), Medina Iglesias. Real Madrid X-Athletic de Bilbao (Pirri), García Carrión.

3.ª JORNADA: Celta X-Real Sociedad X (Fenoy y Muruzábal), Acebal Pezón. Valencia X-Español (Diarte), Soriano Aladrén. Burgos X-Betis (Valdés), Melero. Hércules X-Santander (Giuliano), Santana Páez.

4.ª JORNADA: Elche-Valencia X (Diarte), Carreira. Real Madrid X-Hércules (Guerini), Crespo Aurré. Salamanca X-Athletic de Bilbao (Alves), Tomeo.

5.ª JORNADA: Barcelona X-Salamanca X (Neeskens y Alves), Borrás del Barrio. Burgos-Santander X (Aitor Aguirre), Burgos Núñez. Celta X-Elche (Fenoy), Santana Páez.

6.ª JORNADA: Español X-Atlético de Madrid (Marañón), Guruceta. Elche X-Real Sociedad (Gómez Voglino), Sánchez Ríos. Las Palmas X-Valencia (Morete), Ausocúa.

7.ª JORNADA: Valencia X-Santander (Diarte), Urrestarazu. Celta X-Las Palmas (Fenoy), Soto Montesinos. Sevilla X-Salamanca (Jaén), López Cuadrado.

8.ª JORNADA: Las Palmas X-Real Sociedad (Brindisi), Sánchez Ibáñez. Betis X-Español (Ladinski), Acebal Pezón. Málaga-Zaragoza X (Jordao), Tomeo. Barcelona X-Hércules (Neeskens), Carreira. Salamanca X-Burgos (Alves), Navarrete.

9.ª JORNADA: Zaragoza XX-Salamanca (Jordao y Arrúa), Urrestarazu. Real Sociedad XX-Santander (López Ufarte y Gaztelu), Soriano Aladrén. Burgos X-Athletic de Bilbao (Valdés), Soto Montesinos. Celta X-Real Madrid (Fenoy), García Carrión. Español X-Las Palmas (Cino), Melero. Valencia X-Málaga (Diarte), Santana Páez.

10.ª JORNADA: Barcelona XX-Burgos (Clares y Neeskens), Olavarría. Santander X-Español (Aitor Aguirre), Sánchez Ríos. Hércules X-Sevilla (Giuliano), Urrestarazu.

11.ª JORNADA: Español X-Real Madrid X (Ortiz Aquino y Pirri), Balsa Ron. Elche X-Santander (Gómez Voglino), Burgos Núñez. Burgos X-Hércules (Valdés), Tomeo.

12.ª JORNADA: Real Madrid X-Elche (Pirri), Medina Iglesias. Málaga X-Español X (Castronovo y Cino), Soto Montesinos. Barcelona XX-Valencia X (Clares —2— y Diarte), Santana Páez. Sevilla X-Burgos (Jaén), Borrás del Barrio.

13.ª JORNADA: Las Palmas X-Santander (Morete), Acebal Pezón. Real Sociedad X-Athletic de Bilbao (Gaztelu), Sánchez Ríos.

14.ª JORNADA: Athletic de Bilbao X-Español X (Dani y Marañón), Medina Iglesias. Hércules X-Celta (Saccardi), Lamo Castillo. Barcelona X-Real Sociedad (Clares), Saiz Elizondo.

15.ª JORNADA: Atlético de Madrid X-Zaragoza (Ayala), Orrantía. Elche X-Athletic de Bilbao (Gómez Voglino), Soriano Aladrén. Santander X-Real Madrid (Zuviría), Sánchez Ríos.

16.ª JORNADA: Málaga X-Santander (Fortes), Sánchez Ibáñez. Athletic de Bilbao X-Betis (Dani), García Carrión. Burgos X-Celta (Valdés), Acebal Pezón. Sevilla X-Real Sociedad X (Rubio y Cortabarría), Tomeo.

18.ª JORNADA: Español X-Burgos (Marañón), Orellana. Betis X-Hércules (Ladinski), Soriano Aladrén.

19.ª JORNADA: Atlético de Madrid XX-Celta (Ayala y Heredia), Oliva. Sevilla X-Betis X (Jaén y Mühren), Acebal Pezón. Athletic de Bilbao X-Real Madrid (Dani), Olavarría. Salamanca XX-Málaga (Ameijenda —2—), Orrantía. Zaragoza X-Español (Jordao), Sánchez Arminio. Hércules X-Las Palmas (Giuliano), López Cuadrado.

20.ª JORNADA: Real Madrid X-Barcelona (Pirri), García Carrión; Betis X-Burgos (Ladinski), Saiz Elizondo. Español X-Valencia (Marañón), Guruceta.

21.ª JORNADA: Zaragoza-Betis X (Mühren), Franco Martínez.

22.ª JORNADA: Español X-Real Sociedad (Marañón), Saiz Elizondo. Salamanca-Barcelona X (Clares), Acebal Pezón.

24.ª JORNADA: Las Palmas-Celta X (Fenoy), Ausocúa. Betis X-Real Sociedad (Cardeñosa), Crespo Aurré.

25.ª JORNADA: Atlético de Madrid-Elche X (Gómez Voglino), Olavarría; Real Sociedad X-Las Palmas (López Ufarte), Carreira; Valencia X-Real Madrid (Diarte), Orellana. Español X-Betis (Ortiz Aquino), García Carrión.

26.ª JORNADA: Las Palmas X-Español (Morete), Navarrete. Santander X-Real Sociedad (Zuviría), Sánchez Ríos. Barcelona X-Sevilla X (Cruyff y Jaén), Sánchez Ibáñez.

27.ª JORNADA: Atlético de Madrid X-Betis X (Ayala y Mühren), Carreira. Elche X-Las Palmas (Gómez Voglino), Orellana. Burgos-Barcelona X (Cruyff), Fernández Quirós.

28.ª JORNADA: Real Madrid X-Español (Pirri), Balsa Ron. Málaga-Real Sociedad X (López Ufarte), Crespo Aurré. Salamanca X-Celta (Juanjo), García Carrión. Athletic de Bilbao X-Valencia (Guisasola), Borrás del Barrio.

29.ª JORNADA: Español XX-Málaga X (Marañón —2— y Fortes), Orrantía. Betis X-Santander (Mühren), Carreira.

30.ª JORNADA: Athletic de Bilbao X-Real Sociedad (Dani), Tomeo. Hércules X-Valencia (Commisso), Medina Iglesias.

31.ª JORNADA: Atlético de Madrid X-Santander X (Ayala y Zuviría), Ausocúa. Las Palmas XX-Real Madrid (Morete —2—), Urrestarazu. Celta X-Hércules (Fenoy), Burgos Núñez.

32.ª JORNADA: Burgos X-Valencia X (Valdés y Kempes), Tomeo. Barcelona X-Español (Clares), Sánchez Arminio. Hércules X-Real Sociedad (Commisso), Acebal Pezón.

33.ª JORNADA: Valencia X-Zaragoza X (Kempes y J. González), Sánchez Ríos.

34.ª JORNADA: Burgos X-Real Sociedad (Juanito), Crespo Aurré. Atlético de Madrid X-Valencia (Ayala), Ausocúa. Hércules X-Elche (Commisso), Burgos Núñez.

De todos estos castigos máximos, bien por fallar su ejecutor o por haberlo neutralizado el portero rival, no se convirtieron en goles los siguientes: el lanzado por Scotta (Sevilla) ante el Elche; el lanzado por Rep (Valencia) ante la Real Sociedad; el lanzado por Muruzábal (Real Sociedad) ante el Celta; los lanzados por Neeskens (Barcelona) y Alves (Salamanca) en el Barcelona-Salamanca; el lanzado por Aitor Aguirre (Santander) ante el Burgos; el lanzado por Jordao (Zaragoza) ante el Málaga; el lanzado por Neeskens (Barcelona) ante el Hércules; el lanzado por Alves (Salamanca) ante el Burgos; el lanzado por Arrúa (Zaragoza) ante el Salamanca; el lanzado por Diarte (Valencia) ante el Málaga; el lanzado por Neeskens (Barcelona) ante el Burgos; el lanzado por Aitor Aguirre (Santander) ante el Español; el lanzado por Pirri (Real Madrid) ante el Español; el lanzado por Cino (Español) ante el Málaga; el lanzado por Clares (Barcelona) ante la Real Sociedad; el lanzado por Fortes (Málaga) ante el Santander; los lanzados por Rubio (Sevilla) y Cortabarría (Real Sociedad) en el Sevilla-Real Sociedad; el lanzado por Jordao (Zaragoza) ante el Español; el lanzado por Giuliano (Hércules) ante el Las Palmas; el lanzado por Marañón (Español) ante la Real Sociedad; el lanzado por Clares (Barcelona) ante el Salamanca; el lanzado por Ortiz Aquino (Español) ante el Betis; el lanzado por Gómez Voglino (Elche) ante el Las Palmas; el lanzado por Cruyff (Barcelona) ante el Burgos; el lanzado por Fenoy (Celta) ante el Hércules; uno de los lanzados por Morete (Las Palmas) ante el Real Madrid, y el lanzado por Clares (Barcelona) ante el Español.

**RESUMEN**

| | Favor | Contra |
|---|---|---|
| Ath. Bilbao | 5 | 6 |
| At. Madrid | 6 | 4 |
| Barcelona | 11 | 4 |
| Betis | 8 | 5 |
| Burgos | 7 | 9 |
| Celta | 6 | 6 |
| Elche | 5 | 5 |
| Español | 11 | 12 |
| Hércules | 7 | 5 |
| Las Palmas | 6 | 6 |
| Málaga | 3 | 8 |
| Racing Santander | 5 | 9 |
| Real Madrid | 6 | 7 |
| Real Sociedad | 9 | 12 |
| Salamanca | 6 | 5 |
| Sevilla | 6 | 4 |
| Valencia | 9 | 11 |
| Zaragoza | 5 | 3 |

# LA TARJETA ROJA

## AUMENTARON LAS EXPULSIONES



*Fernández Amado, el jugador del Español que, junto con Jiménez y Camus (Santander) y Rojo I (Athletic de Bilbao), vio la tarjeta roja por dos veces en la temporada 1976-77.*

● En relación con la temporada anterior, nueve jugadores más tuvieron que tomar el camino de los vestuarios durante el transcurso de los encuentros, como consecuencia de habérseles exhibido la tarjeta roja. En este torneo 1976-77 salió a relucir la temida tarjeta en treinta y nueve ocasiones. El equipo que más veces la vio fue el Salamanca, con cinco. Por contra, Atlético de Madrid y Betis están en blanco a la hora de las expulsiones.

Por el cuadro que se incluye podrá apreciarse el detalle de las jornadas, partidos, jugadores expulsados y árbitros protagonistas de este siempre desagradable lance. Fernández Amado (Español), Rojo I (Athletic de Bilbao) y Jiménez y Camus (Santander) recibieron el «recado» en dos ocasiones cada uno. También en la jornada 27, en el partido Burgos-Barcelona, el señor Fernández Quirós mandó a la caseta al burgalés Palmer por error, ya que a posteriori se comprobó que el jugador irascible había sido Ruiz Igartua, sobre quien recayó una fuerte sanción del Comité de Competición.

En el apartado de tarjetas amarillas sí que se ha operado un aumento muy considerable, pues si en la temporada anterior se mostraron 569, en la presente han sido ¡733!

| Jornada | Partidos | Jugadores expulsados | Arbitros |
|---|---|---|---|
| 2 | Málaga-Salamanca | Enrique (Salamanca) | Sánchez Arminio |
| 4 | Las Palmas-Burgos | Navarro I (Burgos) | Guruceta |
| 6 | Salamanca-Hércules | Lubecke (Hércules) | Tomeo |
| 7 | Hércules-Ath. Bilbao | Charles (Hércules) | Melero |
| 9 | Español-Las Palmas | F. Amado (Español) y Juani (Las Palmas) | Melero |
| 10 | Ath. Bilbao-Zaragoza | Rojo I (Ath. Bilbao) e India (Zaragoza) | Melero |
| 12 | Barcelona-Valencia | Eloy (Valencia) | Santana Páez |
| 13 | Las Palmas-Santander | Jiménez y Camus (Santander) | Acebal Pezón |
| 13 | Celta-Barcelona | Neeskens (Barcelona) | Navarrete |
| 13 | Valencia-Hércules | Carrete (Valencia) | Soriano Aladrén |
| 15 | Betis-Salamanca | Bustillo (Salamanca) | Crespo Aurré |
| 15 | At. Madrid-Zaragoza | Juanjo (Zaragoza) | Orrantía |
| 15 | Elche-Ath. Bilbao | Benitez (Elche) | Soriano Aladrén |
| 15 | Español-Barcelona | Osorio (Español) | Fernández Quirós |
| 16 | Burgos-Celta | Búa y Horta (Celta) | Acebal Pezón |
| 17 | Español-Sevilla | Rivas y Yiyi (Sevilla) | Melero |
| 18 | Español-Burgos | F. Amado (Español) y Kresic (Burgos) | Orellana |
| 18 | Celta-Valencia | Cordero (Valencia) | Balsa Ron |
| 19 | Ath. Bilbao-R. Madrid | Uría (R. Madrid) | Olavarría |
| 19 | Valencia-R. Sociedad | Castellanos (Valencia) | Soto Montesinos |
| 21 | Sevilla-Santander | Jiménez (Santander) | Burgos Núñez |
| 21 | Barcelona-Málaga | Cruyff (Barcelona) | Melero |
| 22 | Español-R. Sociedad | López Ufarte (R. Sociedad) | Saiz Elizondo |
| 22 | Ath. Bilbao-At. Madrid | Rojo I (Ath. Bilbao) | Guruceta |
| 22 | Málaga-Hércules | Laguna (Málaga) | López Cuadrado |
| 23 | Sevilla-Málaga | Fortes (Málaga) | Urrestarazu |
| 25 | Hércules-Barcelona | Heredia (Barcelona) | Sánchez Arminio |
| 27 | Burgos-Barcelona | Palmer (Burgos) | Fernández Quirós |
| 30 | Salamanca-Español | Juanito (Salamanca) | Soriano Aladrén |
| 32 | Salamanca-Betis | Galleguillos (Salamanca) | Medina Iglesias |
| 33 | Betis-Ath. Bilbao | Goicoechea (Ath. Bilbao) | Orellana |
| 34 | Salamanca-Santander | Victor (Salamanca) y Camus (Santander) | Santana Páez |

**PRIMERA VUELTA**

| Jornada | Tarjetas amarillas |
|---|---|
| 1.ª | 16 |
| 2.ª | 23 |
| 3.ª | 16 |
| 4.ª | 26 |
| 5.ª | 24 |
| 6.ª | 28 |
| 7.ª | 13 |
| 8.ª | 29 |
| 9.ª | 20 |
| 10.ª | 24 |
| 11.ª | 24 |
| 12.ª | 31 |
| 13.ª | 32 |
| 14.ª | 24 |
| 15.ª | 29 |
| 16.ª | 31 |
| 17.ª | 19 |
| TOTAL: | 409 |

**SEGUNDA VUELTA**

| Jornada | Tarjetas amarillas |
|---|---|
| 18.ª | 25 |
| 19.ª | 19 |
| 20.ª | 11 |
| 21.ª | 22 |
| 22.ª | 19 |
| 23.ª | 10 |
| 24.ª | 19 |
| 25.ª | 19 |
| 26.ª | 18 |
| 27.ª | 26 |
| 28.ª | 22 |
| 29.ª | 28 |
| 30.ª | 24 |
| 31.ª | 12 |
| 32.ª | 15 |
| 33.ª | 18 |
| 34.ª | 17 |
| TOTAL: | 324 |

| | |
|---|---|
| Primera vuelta: | 409 |
| Segunda vuelta: | 324 |
| TOTAL: | 733 |

# ¡AL ATAQUE



*Pelé, en medio de dos contrarios, dispara a puerta con la izquierda.*

# ¡..., COSMOS!










*La pantalla electrónica del campo no deja de recomendar: «Al ataque», «vamos, Cosmos», «descúbrase ante Pelé».*



*Tres espectadores de hoy y, tal vez, tres figuras del mañana futbolístico norteamericano.*



*Gordon Bradley y Julián de Reoyo, en los vestuarios del Cosmos.*



*Los empleados del estadio parecen acomodadores de un circo.*



*Terminado el partido, los muchachos pasan a la caseta para fotografiarse con Pelé.*

# CON EL COSMOS DE PELE, EN NUEVA YORK

**Texto y fotos:**
**JULIAN DE REOYO**

## Gordon Bradley (entrenador)

### «NO ES CIERTO QUE NOS INTERESE PIRRI. CON LA LLEGADA DE BECKENBAUER TENDREMOS EL MEJOR LIBERO DE EUROPA»

### «TENGO DEMASIADOS JEFES, ME HACEN FALTA MAS INDIOS»

### «ME GUSTARIA ENTRENAR EN ESPAÑA AL REAL MADRID»

### «PELE HA HECHO QUE EL FUTBOL AVANZASE EN NORTEAMERICA SIETE AÑOS»

NO hay duda de que el Cosmos se está convirtiendo en el equipo más popular del mundo. No creo que pase un día en el que de una manera u otra no se hable del conjunto de Pelé. Cada día alguien se acerca hasta determinado país y lanza el bulo de que tal o cual jugador famoso de esa nación está en tratos para trasladarse a Nueva York y jugar en el Cosmos por un millón de dólares al año. Como nosotros no nos podemos quedar nunca atrás en estas cosas, hace tiempo se habló de que Amancio interesaba al equipo norteamericano y, últimamente, Pirri y Marcial parecía que estaban a punto de hacer sus maletas y visar su pasaporte. Hablamos de cifras de años de contrato, de lo bonito que sería que Pirri tuviera ese gran premio a lo mucho que ha trabajado por el Real Madrid y hasta se llegó a pedir a la directiva de la casa blanca que no pusiese inconvenientes para que José Martínez pudiera ir a darle al balón junto a Pelé y Beckenbauer. Para enterarme de estas posibilidades y muchas cosas más he ido hasta Nueva York y he hablado con los responsables del Cosmos y sobre todo he charlado largo y tendido con el primer entrenador y responsable técnico del equipo: Gordon Bradley.

Para llegar hasta el Giants Stadium hay que salir de la isla de Manhattan hasta el vecino Estado de Nueva Jersey, donde se encuentra el maravilloso campo, rodeado de cómodos terrenos perfectamente señalizados para el aparcamiento, con una pista para helicópteros y las mayores comodidades que dar se pueden para el espectador. No hay que olvidar las taquillas, que parecen las de los más lujosos cines, ni el control de entrada, que se asemeja al de los museos, lo cual permite dar a conocer a los asistentes a los partidos tras el descanso el número exacto de personas que han acudido a ver el encuentro. En el partido Cosmos-Lauderdale asistieron 21.782 espectadores y si contamos que el equipo local tiene unos dieciséis mil asociados, no puede decirse que fuera un éxito de taquilla en un campo donde se pueden sentar cómodamente setenta mil personas. De cualquier forma fueron muchos los que se perdieron el ver cómo Pelé marcaba tres goles en un partido de escasa calidad y juego lento, en el que solo habría que destacar la materialización de esos tres goles por parte de O Rei, the King Leroy o el rey Pelé, pues de las cuatro formas se le anuncia en carteles y revistas, para que todo el mundo lo sepa, en cuatro idiomas. Al parecer el Cosmos iba en tercer lugar en la Liga y con esa victoria, y puesto que había perdido el equipo de Washington, se colocaba segundo y se acercaba al líder. Anterior a este encuentro había perdido tres partidos seguidos. Pero, ¿cómo es posible esto?, se preguntarán los lectores. No parece lógico que el equipo que más dinero se gasta y el más famoso a la hora de contratar figuras en todas las latitudes, no tenga un conjunto que barra, y es que tal vez esté la respuesta en las primeras palabras de Gordon Bradley cuando a mi pregunta de que si era verdad que le interesaba Pirri me contestó:




*Un maravilloso estadio al que le sobran las localidades altas, pero no tardando muchos años se quedará pequeño.*



*La gente suele permanecer seria y atenta al juego, aunque por el aspecto de estos dos morenos, más bien parece que están viendo un partido del Real Madrid, aburriéndose.*

—Ya tengo muchos jefes. Me hacen faltan más indios.

Que viene a ser lo mismo que cuando nosotros decimos que el fútbol español tiene grandes arquitectos en Marcial, Rexach, Megido, Velázquez, Del Bosque, Solsona, Germán y otros, y que nos faltan peones. Tal vez sea que el Cosmos tiene diez hombres con más de treinta años y que otros equipos contratan menos figuras mundiales pero tienen más jóvenes que corren los noventa minutos del partido. Con la llegada de Beckenbauer la plantilla de Bradley será de veintinueve hombres con diecisiete extranjeros, por lo que habrá de dar de baja a uno porque en el fútbol norteamericano no se permite «nada más» que dieciséis por club.

He hablado de fútbol norteamericano cuando en realidad habría que haberlo reseñado como «soccer», como allí se denomina a nuestro más popular de los deportes. La sorpresa que uno se lleva a la hora de entrar en el campo es ma-

## PELE:
## «SOY FELIZ EN EL COSMOS Y YA VERE LO QUE HAGO CUANDO LLEGUE OCTUBRE»
## «CON LA LLEGADA DE BECKENBAUER ES POSIBLE QUE CAMBIE LA FISONOMIA DEL EQUIPO»



*El júbilo ha llenado el estadio. Pelé ha marcado el tercer gol y los jugadores se funden en un abrazo.*

yúscula. Los potentes altavoces lanzan a los cuatro vientos el toque de corneta que tantas veces he escuchado para anunciar la carga de la Brigada Ligera o el ataque del Séptimo de Caballería. La corneta sigue tocando mientras en dos grandes marcadores electrónicos se puede leer: «¡A la carga, Cosmos!» A esto le siguen unas imágenes en las que se ven, repetidamente, unas manos aplaudiendo y de nuevo «¡Go, Cosmos!» El nombre de Pelé se repite una y cien veces para más tarde anunciamos que nos quitemos el sombrero ante el tercer gol del brasileño. Si a todo esto añadimos que el terreno de juego es de hierba artifical y no hay sonido del balón en el suelo, si la gente no deja de salir y entrar en las tribunas con paquetes de palomitas en las manos o grandes caramelos y bebidas refrescantes o helados, de verdad que no hay manera de centrarse en el juego, en un juego en que todo se centra alrededor de Pelé y en las paradas de Banks —recuerdan al chino inglés— que, con sus treinta y siete años, también ha ido a hacer las Américas. Confieso que me cuesta trabajo entrar en este fútbol que más bien parece una exhibición circense en el que el jefe de pista nos va anunciando los números y provocando nuestros aplausos. Todo parece artificial y con un exceso de colorido que no es normal en este deporte. Me refiero al colorido del terreno de juego y sus accesos, las gradas, los empleados del campo, los muchachos que venden de todo, que, insisto, parece que me encuentro en un circo. Por lo demás, la prensa, al día siguiente, reflejaba el resultado como muchas veces lo hemos hecho en España, poniendo como nombre de un equipo a aquel jugador que había marcado los goles, es decir: Pelé, 3; Lauderdale, 0. Los elogios hacia el as brasileño eran unánimes, y es que, una vez más, Pelé había justificado su presencia en Norteamérica, y el dinero que ha cobrado.

—¿Qué ha significado —le pregunté a Bradley— Pelé para el fútbol de aquí?

—Pelé ha hecho que el fútbol en Norteamérica avanzase a gran velocidad y hoy son cientos de miles de niños los que juegan en las escuelas y cientos de miles de muchachos los que lo hacen en las Universidades tratando de imitar a Pelé. Yo diría que el fútbol ha avanzado siete años en uno y se está cubriendo el objetivo que nos impusimos en un principio.

—Sin embargo, no parece que venga mucho público al estadio.

—Es cierto; en eso no vamos como pensábamos. Creíamos que el público vendría en mayor cantidad que lo está haciendo en estos momentos cuando ya llevamos varios años tratando de popularizar el fútbol. De cualquier forma lo importante es que vienen muchos niños que serán los espectadores fijos del futuro.




*21.782 espectadores anuncia el marcador que han acudido al partido.*

—Si no les aburre con un fútbol defensivo.

—De momento, aquí se juega al ataque, sin olvidar la defensa, y no a la defensiva, buscando la ocasión de un contraataque.

—¿Hoy será un día grande con los tres goles del ídolo?

—Falta nos hacía, porque la verdad es que no andábamos bien.

—¿A qué es debido esa baja forma?

—Yo diría mejor que es la mejor forma de los contrarios. Cada día aprenden más y juegan mejor.

—¿Quizá le ha llegado a usted el momento de irse a entrenar a España?

—¿Al Real Madrid o al Atlético de Madrid?

—O a otro equipo, ¿no le gustaría?

—Claro que sí. Al Real Madrid, sí que me gustaría. Allí la labor del entrenador está mejor juzgada que aquí.

—Se entiende más de fútbol, pero también corre usted el riesgo de no comer el turrón en el equipo que le contratase en septiembre.

—¿Qué?

—No, nada, que los entrenadores en España tienen siempre la maleta hecha y en cuanto se pierden una serie de partidos, los clubs lo pagan con el entrenador poniéndole en la calle. ¿Cuánto van a cobrar los jugadores y usted de prima por la victoria de hoy?

—Nada. El Gobierno tiene prohibido que se pague bonos extras a los jugadores. Aquí se cobra por ficha al comienzo de la temporada y un pequeño sueldo al mes para gastos.

—¿Qué hay de un tal mister Taylor que ha estado en Madrid con la idea de contratar a Pirri para el Cosmos?

—En toda la organización del Cosmos no hay ningún mister Taylor. Por otro lado Pirri no interesa por el momento al Cosmos ni se ha hecho ninguna gestión acerca de que pueda venir a jugar a mi equipo. Al menos no han consultado conmigo, y siempre lo hacen. Yo creo que con la llegada de Beckenbauer ya tenemos al mejor líbero de Europa y con un gran nombre para reforzar el de Pelé.

—¿Cuándo termina su contrato, Pelé?

—En octubre.

—¿Le gustaría que continuase?

—Eso es cosa suya.

Me dio la impresión de que Pelé ya ha hecho todo lo que podía hacer y que los treinta y siete años que tendrá O Rei en octubre pueden ser una barrera infranqueable a la hora de renovar. Lo mejor era preguntárselo al interesado puesto que lo tenía muy cerca y seguía, como siempre, dando facilidades a los informadores, y al tiempo que se fotografiaba con gran cantidad de niños.

—¡Enhorabuena!

—Gracias.

Lo primero que tuve que contarle es por dónde están Puskas y Di Stéfano y la suerte que corren como entrenadores, y luego le hablé de esa mala temporada del Real Madrid.

—¿Cómo ha bajado tanto? ¿Lesiones?

—De todo ha habido, pero la verdad es que ha sido una temporada extraña en la que se han sacado muchos puntos fuera de casa para perderlos en su terreno. Y usted, ¿cómo va por aquí?

—Bien. Muy bien. La verdad es que estoy muy contento, me tratan muy bien y nos hemos adaptado a la vida norteamericana.

—¿Piensa continuar después de octubre?

—No lo sé. La semana que viene llega Beckenbauer y veremos qué fisonomía adquiere el equipo.

Para el lector, hay que hacer constar que la entrevista está hecha el pasado día 15, y a estas horas Beckenbauer ya está en Nueva York.

—¿Había usted oído algo de que podían venir Pirri y Marcial a jugar al Cosmos?

—He leído algo de que en España se comentaba de que el Cosmos se interesaba por Pirri, pero no creo que sea posible y menos con la llegada de Beckenbauer.

—¿Añora el público de Maracaná?

—Aquello era otra cosa, otra responsabilidad, otra emoción, pero aquí, le repito, estoy muy contento y el fútbol va hacia arriba.

—Veo que se queda usted de entrenador por estas tierras.

—No sé, no sé —comenta riéndose—. Ya sabe usted que en Francfort hablamos de que no creo que los grandes jugadores sean buenos entrenadores. Son un ejemplo, eso sí, pero la profesión es muy distinta.

A pesar del lujo de las casetas, las comodidades del campo, las atenciones de todo el mundo y ese millón de dólares anual que cobrará Beckenbauer y las importantes cantidades que lleva cobradas Pelé, me cuesta trabajo creer que estos grandes jugadores sean felices fuera de Maracaná y el estadio Olímpico de Munich. ¡Es tan distinto!

El Cosmos, que empezó jugando en el Yankee Stadium, pertenece a una sociedad llamada Warner Communications y tan solo es una tapadera para el pago de impuestos, como ocurre con otras muchas cosas en Norteamérica, hasta el punto de que lo que interesa son los jugadores caros, que hagan salir muchos dólares, que luego se le desquitan al Fisco.

De Pirri, nada de nada, al menos por el momento.

### PLANTILLA DEL COSMOS

| Nombre | País de procedencia |
| --- | --- |
| Charlie Aitken. | Escocia. |
| Giorgio Chinaglia. | Italia. |
| Dave Clements. | Irlanda del Norte. |
| Marcelo Curí. | USA. |
| Mike Dillon. | Inglaterra. |
| Vitomir Dimitrijevic. | Yugoslavia. |
| Tony Donlic. | Yugoslavia. |
| Keith Eddy. | Inglaterra. |
| Terry Garbett. | Inglaterra. |
| Steve Hunt. | Inglaterra. |
| Paul Hunter. | USA. |
| Shane Kennedy. | USA. |
| Greg Kourtesis. | USA. |
| Tom Lang. | USA. |
| Shep Messing. | USA. |
| Ramon Mifflin. | Perú. |
| Nelsi Morais. | Brasil. |
| Pelé. | Brasil. |
| Bib Rohrbach. | USA. |
| Wernwr Roht. | USA. |
| Bob Smith. | USA. |
| Jomo Sono. | S. Africa. |
| Scott Strasburg. | USA. |
| Yadrahbo Topic. | Yugoslavia. |
| Bruce Twanley | Canadá. |
| Erol Yasin. | Turquía. |
| Franz Beckenbauer. | Alemania Occ. |

ZARAGOZA, 1; SALAMANCA, 0

# EL "SEGUNDA" PUDO CON EL "PRIMERA"




EL UNICO DE LA TARDE.—El Zaragoza, que ha perdido su plaza en la Primera División, resolvió a su favor el primer lance de Copa frente al Salamanca. Este fue el gol maño. El fuerte disparo de Rubial no puede ser atajado por Seoane.



ATACARON LOS «MAÑICOS».—El Zaragoza trató de aumentar su ventaja en el marcador de cara al partido de vuelta. Los hombres de Muller buscaron el gol como en esta ocasión, en que bloca Seoane ante el salto de Juanjo. De espaldas, Bustillo y Tomé.





**SEOANE, PENALTY Y PARADA.**

El público había comenzado ya a salir de La Romareda. Se jugaban los últimos segundos cuando Seoane derribó clarísimamente a Planas, según puede apreciarse en el primer grabado. El indiscutible penalty lo lanzó Pepe González, pero el propio Seoane intuyó la trayectoria de la pelota y despejó a córner. El saque de esquina no se llegó a ejecutar, porque el encuentro había finalizado...

Fotos A. Vega, enviado especial.